Zweite Abteilung.

- A. Angelegenheiten der Provinzial-Heil- und Pflegeanstalten und bes Irrenwesens.
- B. Angelegenheiten bes Landarmenwesens.
- C. Angelegenheiten der Verwaltung der Polizeistrafgelderfonds und des Ehrensbreitsteiner Armenfonds.
- D. Angelegenheiten der erweiterten Armenpflege auf Grund des Gesetzes vom 11. Juli 1891.
- E. Angelegenheiten ber Provinzial-Arbeitsanftalt zu Brauweiler.
- F. Angelegenheiten bes Landarmenhauses zu Trier.
- G. Angelegenheiten der Fürsorge für Epileptische, Idiote, Blinde und Trinker sowie der Unterstützung milder Stiftungen, Rettungs-, Idioten- und Wohlstätigkeitsanstalten.
- H. Angelegenheiten ber Unfallfürsorge für Gefangene.

I. Gemeinsame Angelegenheiten der vorgenannten Berwaltungszweige.

- 1. Die Beschaffung der wichtigften Birtschaftsbedürfnisse für die Unstalten erfolgte, wie bisher, im Wege der Berdingung.
- 2. Die in den Reglements vorgeschriebenen Revisionen der Anstalten durch den Provinzialausschuß, den Landeshauptmann, den zuständigen Abteilungsdirigenten und den Landes= psychiater haben stattgefunden.
- 3. Die nachstehende Uebersicht ergibt das Rähere über die Zuschüffe aus dem Haupt=

		Nach dem	Nach den	Mithin g	egen den	Aufie	rdem
Lfd. Nr.	Berwaltungszweig.	Haus- haltsplan.	An- weisungen.		ltsplan weniger	Leber- schuff.	Beftand.
		M of.	M &.	M of.	M of.	M of.	M of
1	2	3	4	5	6	7	8
	Provinzial-Seil- und Pflegeanftalt zu:	13.3316					
1.	Andernach	23 500			23 500 —	10 324 16	
2.	Bonn	31 800 —	- -		31 800 —	728 72	
3.	Düren	41 000 —	9 975 42		31 024 58		
4.	Galkhausen	12 600 —	14 855 59	2 255 59			
5.	Grafenberg	4 900 —			4 900 -	44 997 45	
6.	Merzig	31 450 —	480 49	5	30 969 51	- -	
	Summe für bas Irrenwesen	145 250 —	25 311 50	2 255 59	122 194 09	56 050 33	- -
7.	Landarmenwesen	1 605 000 —	1 521 341 68		83 658 32		
8.	Polizeistrafgelberfonds und Chrenbreit-				1881 II	A SE	2 119 67
9.	steiner Armenfonds	The state of the		(D) 111 E		alasa di	21150
9.	Erweiterte Armenpflege auf Grund des Gefetes vom 21. Juli 1891	1 110 000 —	1 049 190 68		60 809 32		
10.	Provinzial-Arbeitsanftalt zu Brau-						
1337	weiler	163 000 —	163 000 —				
11.	Landarmenhaus zu Trier	ma-161-	-11-			4 91	12 000 -
12.	Unterftützung milber Stiftungen	9 000 —	9 000 —				1 386 30
13.	Leitung und Beaufsichtigung ber bau- lichen Unterhaltungsarbeiten in ben	1000 1111 1	marin del ci	R of		algori element	н
	Provinzialanstalten	6 700 —	5 193 36		506 64		

Die in Spalte 6 unter libe. Ar. 1-6 erzielten Ersparnisse sowie die in Spalte 7 erzielten Ueberschüsse der Heberschüsse und Pflegeanstalten Andernach, Bonn und Grafenberg sind, nachdem der für die Anstalt Galkhausen erforderliche Mehrzuschuß von 2255 Mark 59 Pf. hieraus bestritten worden war, mit 175 988 Mark 83 Pf., wie seither, dem allgemeinen Bausonds zugeführt worden.

Bei dem allgemeinen Baufonds ist ferner die Ersparnis bei dem Haushaltsplan über die Leitung und Beaufsichtigung der baulichen Unterhaltungsarbeiten von 506 Mark 64 Pf. verseinnahmt worden.

Die Ersparnis bei dem Haushaltsplan über das Landarmenwesen von 83 658 Mark 32 Pf. ist dem Haushaltsplan der Provinzialverwaltung wieder zugeführt worden, ebenso die bei dem Haushaltsplan der erweiterten Armenpflege erzielte Ersparnis von 60 809 Mark 32 Pf.

Bei der Provinzial-Arbeitsanstalt zu Brauweiler wurden 49 036 Mark 99 Pf. Mehrüberschuß gegenüber den Etatsansähen bei dem Arbeitsbetrieb und der Materialienverwaltung erzielt; dieser Betrag wurde zur Vergrößerung des Vermögens der Materialienverwaltung dieser Anstalt verwendet, der Ueberschuß des Landarmenhauses zu Trier mit 4 Mark 91 Pf. dem Reservessonds dieser Anstalt zugeführt.

Die in Spalte 8 aufgeführten Beträge find zugunften ber betreffenden Haushaltspläne auf bas Rechnungsjahr 1905 übertragen worben.

4. Allgemeiner Baufonds.

Die Berwaltungs= und Rechnungsergebniffe find folgende:

~					
	A. Ginnahmen.				
1.	Bestand aus dem Rechnungsjahre 1903	203289	M.	17	Pf.
2.	Ersparnisse ber Anstalten bei bem Titel für bauliche Unter-				
	haltung der Anstalten für 1904	19	"	80	"
3.	Ersparnis bei bem Haushaltsplan über die Roften ber Leitung				
	und Beaufsichtigung ber baulichen Unterhaltungsarbeiten in				
	ben Propinzialanstalten	506	"	64	11
4.	Ersparnis beim Bau der Baschereianlage in der Arbeits=				
	anstalt zu Brauweiler	853	"	27	"
5.	Ersparnis beim Bau eines Entwässerungsgrabens in ber	1 000			
	Brovinzial= Heil= und Pflegeanstalt zu Merzig	3 903		29	u
6.	Linsen für hinterlegte Depositen	1 443	"	06	"
7.	Ersparte Zuschüffe aus Provinzialmitteln und Ueberschüffe				
10.00	ber Provinzial=Heil= und Pflegeanstalten aus 1904	175 988	"	83	"
	Summe der Einnahmen_	386 004	M.	06	Pf.
	B. Ausgaben.				
-	Roften für Inftanbfetgung ber Bufuhrftraße gur Beil= und				
1.	Bflegeanstalt zu Bonn	1797	M.	78	Bf.
0	Für den Umbau der Bade- 2c. Einrichtung in der Heil- und				r i
2.	Bflegeanstalt zu Bonn	7 729		57	
	Für Beschaffung einer transportablen Isolierbaracke für die		"		"
3.	Seils und Pflegeanstalt zu Düren	13 659		28	
	Bur ben Bau einer Affumulatorenbatterie in der Heil= und		"		"
4.	Pflegeanstalt zu Galkhausen	9 921		_	
_	Bur Berbesserung der Kanalisation in der Heil= und Pflege=		"		"
5.	anstalt Grasenberg	3899	,,	67	,,
0	Für den Umbau der Dekonomiegebäude daselbst	10 000	,,	_	"
0.	" " bes Frauenisoliergebäudes daselbst	10 500	"	_	,,
7.	Für Pflafter- und Betonierungsarbeiten in der Beil- und				
8.	Bflegeanstalt zu Merzig	1 556	,,	35	,,
	Hür Anlage eines Kartoffeltellers daselbst	5 500	***	_	"
9.	Anteil an einer Gisenbahnunterführung bei der Provinzial=		"		"
10.	Taubstummenanstalt in Essen	939		32	
	Summe der Ausgaben	65 502			
	Die Sinnahmen betragen	386 004			
					100000000000000000000000000000000000000
	Dennach Bestand	320 501	w.	09	41.

Auf diesem Bestande lasten am Schlusse des Nechnungsjahres an vom Provinzialausschuß genehmigten, zur Zeit noch nicht verausgabten Summen 11 600 Mark.

II. Angelegenheiten der einzelnen Berwaltungszweige.

A. Beil- und Bflegeanstaften.

1. Statistif.

	Aı	ider	tadj		Bon	n	1	Düri	n	Ga	lkha	usen	Gr	afen	berg	23	derş	ig	1	jumn	ie
	Männer	Franen	Summe	Маннет	Frauen	Эптте	Männer	Franen	Summe	Männer	Frauen	Summe	Маниет	Franen	Summe	Маниет	Franen	©иште	Маннет	Вганен	Summe
Bestand am 1. April 1904	241	230	471	380	352	732	396	366	762	314	330	644	440	367	807	401	346	747	2172	1991	416
Bugang	125	100	225	308	210	518	176	162	338	291	207	498	321	206	527	193	107	300	1414	1117 992	240
Bestand am 31. März 1905	257	256	513	385	353	738	416	366	782	415	400	815	443	373	816	378	368	746	2294	2116	4410
Bon den Zugekommenen litten an: einfacher Seelenstörung paralytischer " Seelenstörung mit Epilepsie . Imbecillität, Idiotie und Kre-	17	5	8	25 30	9	38	29	10	39 16	73 25	17	90 37	38 27	16	54 31	16 13	8	19 21	109	59 43	
tinismus	6 2 1	-	12 2 1		4	15	9	7	1000000	15		18	18 24 19	2	26	_	_	-	61	29 16 6	77
Summe		1	1	1			11			11				-						1117	100
Bon den Abgegangenen sind: genesen	9 45 47 23	9 42 23 26	18 87 70	99 84 48 49	48 73 37 50	147 157 85 99	48 29 41 56	46 21 56 39	94 50 97	79 106 41 63	54 68 29 56	133 174 70 119 2	64 98 76 65	45 40 65	109 138 141 120	26 57 64 44	33 30 12 30	59 87 76	325 419 317	235 274 222	560 693 539 556
Summe	125	100	225	308	210	518	176	162						206	527	193		300	1414	992	2406
Bon den als ungeheilt entlassenen Kranken sind überwiesen worden: Brovinzial-Heil- und Pstegean- stalten	6 32 38	1 10	7 42	6 12	3 8	9 20	20 14 34	19 32	39 46	6 11 17	3 8	9 19	7 29	3 23	10 52	10 36		10 36	55 134 189	29 81	84 215 299
Die Todesursachen der gestorbenen Geisteskranken waren: Krankheiten des Gehirus und	36	11	43	10	11	20	34	31	00	11	11	20	50	20	62	46		40	189	110	200
seiner Häute bei Paralhse	5 7 4 6 1	5 1 3 5 12 —	9 18 1 —		6 2 18 6 18 —	35 9 33 —	10 8 - -	_	7 19 34 13 22 —	6 30 7 7 13 —	5 1 18 4 25 3 —	25 11 38 3	8 8 —	3 13 12 8 17 1	23 16 25 1 1	12 15 2 13 —	3 1 13 6 7 —	5 13 28 8 20 —	76 34 63 1	25 22 79 32 93 4 1	47 126 155 66 156 5
Summe	23	26	49	49	50	99	56	39	95	63	56	119	65	55	120	44	30	74	300	256	556
Der Krankenbestand war Ende des 1. Vierteljahres 2. " 3. " 4. "		486 498 509 513			708 733 730 738			786 804 792 782			665 648 764 818	OII		871 871 810 816	Bei		746 750 730 746	2781		4262 4304 4335 4413	

2. Berpflegung.

Die Verpslegung der Kranken erfolgte in 4 Klassen, diejenigen des Beamten-, Pflege- und Dienstpersonals in 3 Klassen nach Maßgabe des vom Provinziallandtage genehmigten Normalbeköstigungsplans.

to her were her the or leaves	Ander	nadj	Bot	ın	Dür	en	Gal		Graf		Mer	şig	Sum	me
Die Zahl der Berpflegungstage betrug	218	311	312	450	339	095	297	578	375	679	315	327	1 858	440
Piervon entfallen auf:	AL AL													
2) Beamte und Bedienstete in der 1. Tischklasse		781		575		279		971		743		560		909
,, 2. ,,	0.0015-018	182		095		445		460		134		022		93
,, ,, 3. ,,	35 8			955		230	41	- 11		267	44			. 80
Summe	38	122	46	625	52	954	44	191	68	444	47	317	297	65
) Krante:	1	770		579	1	095		379	1	083		365	4	57
1. landarme Personen in der 3. Tischklaffe	14	078		181		321		733		449	34	Abelie Ka		84
, , 4. ,	15	- 11		760		416	_	112		532		646 I	150	
Summe	_	- 11	-	- 1	20	110		110						36
2. ortsarme Personen (in ber 2. Tischflaffe		365 479		280	1	873	1	054		225		390	17	7 30
auf Grund des Gesetzes , , 3. ,	111		173		210	C-0000000	187	200000	179	0.000000000	174	0.0000000000000000000000000000000000000	1 036	
vom 11. Juli 1891 (, , 4. ,	-		175		212		188		188	- 11	175		1 054	_
Summe	113	- 11	-		212	2	-	11		026	_			5 48
3. die übrigen Personen in ber 1. Tischklasse		460 238	-	460		365		- 11		026		365		5 45
" " 2. "	15	200		267		054		240		564		560		3 92
" " 3. " " " 4. "	27	00000000		880		913		573		318		615	236	3 48
	_	125		607		334		813		934	57	540	356	38
Summe	180	-		825	286		253	-	307	-	268	010	1 560	0.78
Summe b) 1., 2. und 3. im ganzen Diernach sind durchschnittlich täglich verpflegt worden: a) Beamte und Bedienstete in der 1. Tischklasse	2	, ₅₁ *)	4	115	3	v184 v350	2,	241	4,	283 339	4,	100	2 2	1, ₂₄
,, ,, 2. ,,	00	/22		_	137		114	100	178		122			2,26
,, 3. ,,		189	120		145,		121		187	1	129			5,17
Summe	104	162	127	270	140,	/29	101	26	101	189		232		717
h) Kranke: 1. landarme Personen in ber 3. Tischklasse	2	/348	1	214	3,	,-	1,	14	2	353		-		2,19
" " 4. "		277	66		61,	56	62,		75,	74	93	336		9,20
Summe		/260	67	305	64	56	63	117	78	62	94	/336	41	2,41
2. ortsarme Berfonen (in ber 2. Tijchtlaffe		,-	_		-	_	_	-	_	-	-	-	1	,-
nach dem Geset vom { " " 3. "		/19	6	90	5	/48	2	324	25	100		295	47	/146
11. Juli 1891 (" " 4. "	304		474	E44904	576	278	513	164	491	329	477,		2 83	
Summe	309		480	258	581	/326	516	122	517	64	481	259	2 88	7,25
3. von den übrigen Berfonen in der 1. Tischtlaffe		,-	-	_	0	12	100	- 1	11		-			5,13
" 2. "		303	4	,-		,—	-	-	43	/331		,—		9,26
, , 3. ,		/275	66	177	30	104		115		1299		/355		3,23
,, 4. ,,	74	177	109	195	106	/223	89		129	/233	138		64	7,3
Summe	140),25	179	/272	137	/329	114	/203	246		157		97	6,11
Summe von b) 1., 2. und 3. im gangen		3,244	728	105	783	346	694	•77	841	270	734	/100	4 27	_
Die Befostigungsfage betrugen [a) nach bem													im S	Dure nitt:
Haushaltsplan, b) in Birflichfeit]:	a.	b.	a.	b.	a.	b.	a.	Ъ.	a.	b.	a.	b.	a.	b
für die 1. Tischklasse Pf.		203	210	188	210	206	210	202	210	200	210	201	210	20
" " 2. " "	170	164	170	165	170	168	170	160	170	170	170	152	170	16
, , 3. , ,	85	82	85	81	85	84	85	83	85	84	85	81	85	8
" " 4. " "	51	48	50	48	52	49	50	46	52	50	53	48	51	4
*) Die kleinen Bahlen bebeuten 365ftel.	35				(28	ruchte	ile fin	b for	tgelaff	en.)				

3. Befleidung.

Die Bekleibung ber Geisteskranken erfolgte nach Maßgabe des vom Provinziallandtage genehmigten Normalbekleibungsplans und der Aufnahmebedingungen.

Danach werben die Kranken in der 4. Klasse und die in einer ganzen oder teilweisen Freistelle befindlichen Kranken der 3. Klasse von der Anstalt gekleidet, wenn dies für die letteren Kranken von den Angehörigen nicht erfolgen kann.

Die Ausgaben für Bekleidung betragen 78 302 Mark 51 Pf. Verteilt man diese Summe auf die hier fast ausnahmslos in Betracht kommenden landarmen und die unter das Gesetz vom 11. Juli 1891 fallenden, sowie auf die übrigen in der 4. Klasse befindlichen Kranken, so entfallen auf den Kopf 19 Mark 99 Pf. gegen 22 Mark 65 Pf. im Vorjahre.

4. Freiftellen.

Freistellen werden auf Antrag und in der Regel bewilligt nach Maßgabe der reglementarischen Bestimmungen:

- a) Zu Laften bes Anftaltshaushaltsplans:
 - 1. an die nicht auf öffentliche Armenfoften verpflegten Rranten (Benfionare),
 - 2. an die auf öffentliche Armenkoften verpflegten Kranken für den Unterschied zwischen der 4. und der bewilligten höheren Klasse.
- b) Zulaften des Haushaltsplans für die erweiterte Armenpflege auf Grund des Gesetzes vom 11. Juli 1891:

an die unter dieses Gesetz fallenden Geisteskranken für die ersten drei Monate der Anstaltspflege in der 3. und 4. Klasse.

Benutt wurden:	The last		in b	er Ansta	ilt zu		
1. von den unter a 1 und 2 bezeichneten	Ander- nach	Bonn	Düren		Grafen- berg	Merzig	Summe
Freistellen:			an V	erpflegun	gstagen		Office and
a. von den Landarmen in der 3. Rlaffe (a2) .	1 078	579	730	379	1 083	365	4 214
b. bon ben Ortsarmen nach bem Gefege vom	- 51			10.0	1 000	300	#1214
11. Juli 1891 (in der 2. Klasse	365	_	_	_	_	_	365
3. Klasse (a2)	1 460	2 280	1 105	841	6 676	1 390	13 752
, Summe	1 825	2 280	1 105	841	6 676	1 390	14 117
c. von ben übrigen Kranken (a1 in ber 2. Klaffe	_	365		_	517		882
" " 3. "	1 171	3 224	2 509	314	3 827	639	11 684
. , 4. ,,	3 773	1 918	2 732	861	2 135	1 466	12 885
Summe	4 944	5 507	5 241	1 175	6 479	2 105	25 451
Summe von a., b. und c. im ganzen	7 847	8 366	7 076	2 395	14 238	3 860	43 782
Der Wert biefer Freistellen beträgt M.	5 604	19 545	6 246	1 954	14 389	3 182	50 920
Im Haushaltsplan find vorgesehen "	7 853	6 085	5 805	7 758	14 796	6 650	48 947
Bon dem Wert der Freistellen entfallen auf: a. Landarme	1 240	1 448	840	466	1 245	420	5 659
1891	2 471	5 700	1 113	784	6 544	1 298	17 910
c. die übrigen Kranken "	1 893	12 397	4 293	704	6 600	1 464	27 351
Summe	5 604	19 545	6 246	1 954	14 389	3 182	50 920

			in b	er Ansti	alt zu		
2. von den unter b bezeichneten Frei- ftellen:	Ander- nady	Bonn	Düren an B	Galk- hausen erpflegun	berg	Merzig	Summe
von den Ortsarmen nach dem Gesetze vom 11. Juli 1891 in der 3. Klasse	1160	— 769		_ 3 591	2 403	_ 2 276	13 126
Summe Der Wert dieser Freistellen, welcher in den auf die Kreise und Ortsarmenverbände entfal- lenden, diesen aber nicht berechneten Pflege-	1 160	769	2 927	3 591	2 403	2 276	13 126
foftenbeiträgen besteht, beträgt M.	1 044	692	2 634	3 232	2 163	2 048	11 813

5. Gefundheiteguftand.

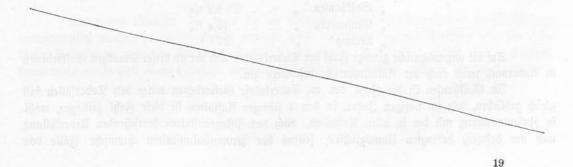
Während bes Berichtsjahres kamen in Galkhausen 4 Fälle von Ruhr bei Männern zur Beobachtung, von denen 3 starben; 2 von diesen letzten gingen eigentlich mehr an Komplikationen (Paralyse und Altersblödsinn) zu Grunde. In Merzig wurden ebenfalls 4 männliche Kranke und ein Pfleger von der Ruhr besallen, von den ersteren starb einer. Die Aetiologie blieb in allen Fällen unaufgeklärt.

Von Typhus sind diesmal in allen 6 Provinzialanstalten zusammen nur 6 Erkrankungen und zwar bei Frauen zu verzeichnen, 1 in Bonn, 5 in Düren. Die Bonner Kranke, die schon seit Jahren in der Anstalt war, starb, von den 5 Kranken in Düren starben 2, eine die schon vorher durch längere Nahrungsverweigerung sehr geschwächt war und eine zweite ging bald hinterher an Tuberkulose zu Grunde, während bei einer dritten der Typhus in der schon seit Jahren bestehenden geistigen Störung eine solche Besserung hervorbrachte, daß die Kranke hinterher nach Hause entlassen werden konnte. Die Entstehungsursache konnte bei allen dieser Erkrankungen nicht sestgestellt werden.

Von Influenza wurden namentlich die Anstalten Andernach, Galkhausen und Grafenberg heimgesucht; in Galkhausen starben mehrere Frauen an hinzugetretener Lungenentzündung, während in Bonn nur sporadische Fälle vorkamen, Düren und Merzig ganz verschont blieben.

Von Ernsipel (Rose) wurden 29 Fälle gemeldet, von Merzig 1 Fall, von Andernach, Bonn, Galkhausen je 4, von Grafenberg 7 und von Düren 9 Fälle, hier nur Frauen mit 2 Todesfällen.

Ueber das Borkommen der Tuberkulose in den einzelnen Anstalten gibt die nachstehende Tabelle näheren Aufschluß:



		2	Lud	erm	arty				B	onn					D	iirei	t			Œ	salk	hau	sen	
	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	º/o	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	0/0	Männer	º/o	Frauen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	0/0
Unter den Berpflegten waren a. tuberkulös b. der Tuberkuloseverdächtig c. sind an Tuberkulose ge-	3	0,8 0,3	3	0,8 0,3	6 2	0,8 0,3	22 5		9	1,5 0,5	31 8		49 7	8, ₃ 1, ₂	12	2,3 1,3	61 14	5,4 1,2	14 3	1, ₉ 0, ₄	10	10	24 12	1.5
storben	2	0,5	-	_	2	0,3	19	2,7	6	1,0	25	1,9	12	2,0	10	1,9	22	2,0	6	0,8	5	0,8	11	0,

	100		Graf	enbe	rg				M	erzig					Hu	mme		
	Männer	%	Frauen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	0/0	Männer	º/o	Frauen	0/0	Summe	0/0
Unter den Berpflegten waren a. tuberfulös b. der Tuberfuloseverdächtig c. sind an Tuberfulose ge-	12 3	1,6 0,4	10 2	1,7 0,3	22 5	1,6 0,4	19 4	3 _{/3} 0 _{/7}	18 5	3,7 1,0	37 9	3, ₅	119 23	3, ₂ 0, ₆	62 27	1,9 0,9	181 50	2, ₆ 0, ₇
storben	10	1,3	9	1,5	19	1,4	10	1,7	10	2,1	20	1,9	59	1,5	40	1,2	99	1,4

Dennach litten von der Gesantsumme der in Anstalten Berpflegten an Tuberkulose: 181 (119 Männer, 62 Frauen), d. i. 2,6 % (3,2 % Männer, 1,9 % Frauen); den geringsten Prozentsat an dieser Krankseit wies diesmal Andernach auf mit 0,8 % (0,8 % Männer, 0,8 % Frauen), den höchsten Düren mit 5,4 % (8,8 % Männer, 2,8 % Frauen). Außerdem schienen der Tuberkulose verdächtig im ganzen 50 (23 Männer, 27 Frauen), d. i. 0,7 % (0,6 % Männer 0,9 % Frauen.

Von den Tuberkulösen starben 99 (59 Männer, 40 Frauen), d. i. im Verhältnis zu den Verpslegten 1,4 0/0 (1,5 0/0 Männer, 1,2 0/0 Frauen), und zwar in Andernach verhältnismäßig die wenigsten 0,8 0/0, in Düren die meisten mit 2 0/0, wie hier auch die Zahl der vorhandenen Tuberkulösen die in anderen Anstalten erheblich überwiegt.

Bu ben Tobesfällen in ben einzelnen Anftalten trugen bie Tuberfulöfen bei :

Auf die ungewöhnliche geringe Zahl der Tuberkulösen und der an dieser Krankheit Gestorbenen in Andernach weist auch der Anstaltsbericht besonders hin.

In Galkhausen ist die Zahl der an Tuberkulose Gestorbenen unter den Todesfällen fast gleich geblieben, wie im vorigen Jahre, in den 4 übrigen Anstalten ist diese Zahl gestiegen, wohl in Zusammenhang mit der in allen Anstalten, auch den Pslegeanstalten herrschenden Ueberfüllung und der dadurch bedingten Unmöglichkeit, seitens der Provinzialanstalten chronische Fälle von

Geistesftörung, unter benen fich eine Anzahl von Tuberkulösen zu befinden pflegt, an die Pflegeanftalten abzugeben.

Die Summe ber Todesfälle in den einzelnen Anftalten im Berhaltnis zu den Berpflegten betrug

in	Andernach			6,6 0/0
	Bonn			7,8 0/0
"	Düren .			8,40/0
"	Galkhausen			9,00/0
"	Grafenberg			8,8 0/0
"	Merzig .			7,00/0

Im ganzen starben von 6819 in allen Anstalten Verpstegten 556 d. i. 8,1 %,0 , also gleichviel, wie im vorigen Jahre. Trot der größeren Sterblichkeit an Tuberkulose ist demnach die Sterblichkeit im ganzen nicht gestiegen, welcher Umstand wohl mit der Verbesserung der hygienischen Verhältnisse der Anstalten im allgemeinen in Zusammenhang gebracht werden darf.

Unter den Gestorbenen befanden sich 126 Paralytiker, d. i. 22,6%, also 4,4% weniger als im vorigen Jahre.

In allen Anftalten kam eine Anzahl von Entweichungen vor; sie verliesen harmlos bis auf eine Frau, die nach einigen Wochen tot im benachbarten Walbe aufgefunden wurde, wohl infolge von Erschöpfung.

Gin Selbstmord ereignete sich bei einer vieljährigen Patientin schließlich boch, nachdem zahlreiche (über 200) Bersuche dazu vereitelt worden waren.

Gine Reihe von Berlegungen und Anochenbrüchen burch Ausgleiten und hinfturzen ließen fich nicht vermeiben.

13 Entbindungen kamen in 5 Anstalten vor, je 4 in Andernach und Galkhausen, je 2 in Bonn und Grafenberg, 1 in Merzig.

Die Kurerfolge bei den Kranken sind von den verschiedensten Einwirkungen bereits vor der Aufnahme in die Anstalt bis zu einem gewissen Grade abhängig und sind außerdem durch den Charakter der Erkrankung, die persönliche Anlage und Konstitution bedingt, so daß es nicht wundernehmen kann, daß dieselben in ziemlich weiten Grenzen schwanken.

Es wurden nämlich Seilungen und Besserungen bei den Verpflegten erreicht:

in	Andernach	bei		11,40/0
,,	Bonn	"		24,2 0/0
"	Düren	"		12,8 %
"	Galkhausen	"		23 %
"	Grafenberg	"		18,6 º/o
	Merzia			13,90/0

Unter den Ursachen, die man für die Entstehung der Geisteskrankheiten im allgemeinen verantwortlich machen zu dürsen glaubt, nehmen zwei eine hervorragende Stellung ein: die erb= liche Belastung und der Mißbrauch alkoholhaltiger Getränke. Ueber die in Betracht kommenden erblichen Verhältnisse enthält die nachstehende Tabelle näheren Nachweis.

			Ani	derna	dj				B	onn					D	űren		64		Œ	alk	hauf	en	
Less not my stating	Männer	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	%	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Frauen	º/o	Summe	0/0	Маннет	%	Franen	0/0	Summe	0/0
Bon den Aufgenommenen waren erblich belastet: a) durch direkte Erblichkeit (von den Eltern her) . b) durch indirekte Erblichkeit	27	19,1	36	28,5	63	23,5	63	20,1	50	23,6	113	20,8	21	10,7	30	18,5	51	14,3	76	19,3	40	14,4	116	17,
	15	10,6	22	17,4	37	13,8	18	5,7	12	5,6	30	5,7	19	9,7	13	8,0	32	8,9	25	6,3	25	9,0	50	7,
e) durch Familienanlage (Geschwister) Summe				19,0		16,4						11,2				16,7		10,0	_		24			-

litera vitama median	njun		Graf	enberg		ni ni	dal		Me	erzig			91		Hur	nme	38	
midden and cili	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	0/0	Маннет	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Маниет	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0
Von den Aufgenommenen waren erblich belastet:	dibu	in Seri	l. Ini	1 2	9,-	11215	dju)		t) m		878	otos e na	181	odnie rea	(8)) (4)	mà	il	
d) durch direkte Erblichkeit (von den Eltern her) .	39	12,0	37	17,4	76	14,2	24	14,1	28	21,7	52	17,4	250	16,2	221	19,7	471	17,
(von Großeltern, Ge- schwistern ber Eltern her)	18	5,6	16	. 7,6	34	6,3	8	4,7	7	5,4	15	5,0	103	6,7	95	8,5	198	7,
(Geschwister)	34	10,5	10	4,7	44	8,2	12	7,0	16	12,4	28	9,4	125	8,1	133	11,9	258	9,
Summe	91	28,1	63	29,7	154	28,7	44	25,8	51	39,5	95	31,8	478	31,1	449	40,2	927	34,

Danach kam eine erbliche Veranlagung im weiten Sinne des Wortes überhaupt in Erwägung bei $34,8\,^{\circ}/_{\circ}$ ($31,1\,^{\circ}/_{\circ}$ Männer, $40,2\,^{\circ}/_{\circ}$ Frauen) der im Berichtsjahr Aufgenommenen und hiervon entfielen $17,7\,^{\circ}/_{\circ}$ ($16,2\,^{\circ}/_{\circ}$ Männer, $19,7\,^{\circ}/_{\circ}$ Frauen) auf a die direkte Erblichkeit von den Eltern her und $17,1\,^{\circ}/_{\circ}$ ($14,8\,^{\circ}/_{\circ}$ Männer, $20,4\,^{\circ}/_{\circ}$ Frauen) auf b und c indirekte Erblichkeit nebst Familienanlage.

Da diese beiden Rategorien der Zahl nach fast gleich groß find, weist dies auf die hohe Bedeutung der lettern entfernt liegenden Faktoren für die Erblichkeitsfrage von neuem hin.

In den einzelnen Anstalten schwankte die Häufigkeit der überhaupt erblich Belasteten zwischen $28,7^{\circ}/_{\circ}$ ($28,1^{\circ}/_{\circ}$ Männer, $29,7^{\circ}/_{\circ}$ Frauen) in Grafenberg und $53,8^{\circ}/_{\circ}$ ($43,9^{\circ}/_{\circ}$ Männer, $64,9^{\circ}/_{\circ}$ Frauen) in Andernach.

Bemerkenswert erscheint, daß in allen diesen Positionen für die Erblichkeit das weibliche Geschlecht das männliche überwiegt.

Berwandtschaft ber Eltern bestand bei 9 Männern und 5 Frauen, unehelich geboren waren 32 Männer und 14 Frauen.

Die Ergebnisse der Nachforschung über stattgehabten Alkoholmisbrauch bei den Aufsgenommenen find in der folgenden Tabelle zusammengestellt:

		6	And	erna	rdy				B	onn					D	üren				Œ	alk	hauf	en	
	Маннет	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Franen	0/0	Эштте	0/0	Männer	0/0	Frauen	0/0	Еитте	º/o
Alfoholmißbrauch war nach- zuweisen bei Alfoholmißbrauch bei ben	23	16,3	8	6,3	31	11,3	58	18,5	8	3,7	66	12′5	37	18,9	6	3,7	43	12,0	103	26,3	12	4,3	115	17,
Eltern von	10	7,0	12	9,5	22	8,2	29	7,6	7	3,2	36	6,5	16	8,2	18	11,1	34	9,5	45	11,4	28	16,1	73	10,
genommenen	7 40	4, ₉	1 21	0, ₈	8 61	3, ₀		28,4	_	7.0	106	20,2	1 54	0,5 27,6	4	2, ₄	5 82	1,4	6 154	1 -10	44	1, ₄	10 198	_

	1,000		Graf	enberg	1	ing	130		Me	erzig			0	ist	Hu	nıme		
	Маннет	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Frauen	º/o	©пште	0/0
Alfoholmißbrauch war nach- zuweisen bei	74	22,8	9	4,2	83	15,5	9	5,2	3	2,3	12	4,0	304	19,7	46	4,1	350	13,2
Alfoholmißbrauch bei ben Eltern von Alfoholmißbrauch bei andern	26	8,0	16	7,5	42	7,8	18	10,5	13	10,0	31	10,4	144	9,4	94	8,5	238	8,6
Berwandten von den Auf- genommenen	7	2,2	1	0,5	8	1,5	2	1,2	_	_	2	0,7	25	1,6	12	1,0	37	1,
Summe	107	33,0	26	12,2	133	24,8	29	16,9	16	12,3	45	15,1	473	30,7	152	13,6	625	23,

Danach scheint ein Einfluß des Mißbrauchs geistiger Getränke für die Entstehung der Geistesstörung bei den im Berichtsjahre Aufgenommenen überhaupt bei $23,1^{\circ}/_{\circ}$ ($30,7^{\circ}/_{\circ}$ Männer $13,6^{\circ}/_{\circ}$ Frauen) angenommen werden zu dürsen. In den einzelnen Anstalten schwankte der Prozentssy im ganzen zwischen Merzig mit $15,1^{\circ}/_{\circ}$ und Galkhausen mit $29,6^{\circ}/_{\circ}$, bei den Männern allein wieß Merzig wieder den niedrigsten Sat mit $16,0^{\circ}/_{\circ}$, Galkhausen wieder den höchsten mit $39,2^{\circ}/_{\circ}$ auf, bei den Frauen allein dagegen Bonn den niedrigsten $8,0^{\circ}/_{\circ}$, Düren den höchsten $17,2^{\circ}/_{\circ}$. Daß auch bei $8,6^{\circ}/_{\circ}$ der Eltern ein Mißbrauch des Alkohols sich nachweisen ließ, scheint diesem Umstand eine gewisse Bedeutung wenigstens für das spätere Trinken der Kinder zu verleihen. Verwertbare und untereinander vergleichbare Angaben über Quantität und Qualität der genossenen Getränke und die Dauer des Alkoholmißbrauchs ließen sich in den einzelnen Anstalten nicht sestellen. Die Mitteilungen hierüber waren zu verschieden und unsicher. —

Der zum ersten Mal in diesem Jahr gemachte Bersuch die Zahl der suphilitisch infiziert Gewesenen unter den Aufgenommenen und unter den an allgemeiner Paralyse Erkrankten zu

ersahren, hat wie dies auch zu erwarten war, zunächst kein genügendes einwandfreies Resultat ergeben, da hier die Erforschung auf größere Schwierigkeiten stößt. Wie bei allen statistischen Ausstellungen wird dies jedoch von Jahr zu Jahr besser werden.

Die Angaben betreffs vorangegangener Spphilis sind in der nachstehenden Tabelle niedergelegt.

	An	deri	tady		Boni	t	đ	Düre	n	Ga	lkha	usen	Gri	afen	berg	3	Herz	ig	*	umn	te
	Männer	Franen	Summe	Жаппет	Frauen	Summe	Männer	Вганен	Summe	Маниет	Frauen	Ештте	Männer	Frauen	Е итте	Манне	Frauen	Summe	Männer	Frauen	Summe
An Syphilis haben geslitten: von fämtlichen Aufgegenommenen von den Paralytischen .	7 6	2 2	9 8	gab teni Fal	nane en fo in die jre n emac erbe	onn= efem icht ht		2 2	7 6	28 23	8 5	36 28	13 12	5 3	18 15	2 2	-	2 2	55 47	17 12	72 59

Es geht baraus hervor, daß von den Aufgenommenen (außer Bonn) 2129 (1223 Männer, 906 Frauen) bei 72 (55 Männer, 17 Frauen) eine vorangegangene suphilitische Ansteckung sestellt werden konnte, während dies von den 224 (173 Männer, 51 Frauen) aufgenommenen Paralytikern bei 59 (47 Männer, 12 Frauen) der Fall war.

An Kosten für Arzneien und Berbandmittel wurden im Berichtsjahre aufgewendet 32 217 Mark 67 Pf., das beträgt für das Jahr und den Kopf der durchschnittlichen Krankenzahl 7 Mark 44 Pf., hierzu traten noch die Extraverordnungen in der Verpstegung mit zusammen 40 591 Mark 46 Pf.

Ueber die Bahl der mit dem Strafgesetz in Konflikt gekommenen Kranken unter den Aufgenommenen gibt die folgende Tabelle näheren Aufschluß.

Bon ben aufgenommenen Rranten waren mit bem Strafgeset in Ronflift gekommen:

		é	Ind	erno	rdy				B	onn					Di	iiren				65 1	alkļ	jauf	en	
produting	Männer	0/0	Frauen	%	Summe	0/0	Wänner	0/0	Franen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	0/0	Männer	0/0	Frauen	0/0	Summe	0/0
einmal mehrmals Summe	28	- 70	-	-	28	7,8 10,5 18,3		18,5	5 4	2, ₃ 1, ₉	62	3, ₂ 11, ₉ 15, ₁	28	14,3	1	1, ₂ 0, ₆	29	4 ₁₇ 8 ₁₁	59 73		6 3	2,2		11
			0	Braf	enb	erg	6,8	-151				m	erzi	ig		200	T			Hun	nne			
assolve ig Himmore s Africable o	Жаппет	0,	0	Frauen	0/	0	Summe	%	Männer		%	Franen	0,	0	Summe	0/0	ms zamen	zaramier.	%	Frauen	0/	0	Summe	0/0
einmal mehrmals	31 49),6),1	6 4	2,		37	6, ₉ 9, ₉	25 19		4, ₇	3 2	2,		8	9,4		58	10, ₂ 16, ₆	27 14	2,		185 269	6,9
Summe	80	24	,7	10	4,	7 9	0	16,8	44	2	5,8	5	3,	8 4	9	16,4	41	.3	26,8	41	3,6		454	_

Es geht aus berselben hervor, daß ein solcher Zusammenstoß mit den Gesehen bei 454 Kranken (413 Männer, 41 Frauen) einmal oder mehrmals im Leben stattgesunden hatte, d. i. bei $17,1^{\circ}/_{\circ}$ ($26,8^{\circ}/_{\circ}$ Männer, $3,6^{\circ}/_{\circ}$ Frauen). Bei den Männern überwogen die mehrmals Bestrasten ($16,8^{\circ}/_{\circ}$) die nur einmal Bestrasten ($10,2^{\circ}/_{\circ}$), während bei den Frauen die einmal Bestrasten ($2,4^{\circ}/_{\circ}$) das Doppelte der mehrmals Bestrasten ($1,2^{\circ}/_{\circ}$) betrugen.

6. Erheiterung, Beichäftigung und firchliche Berforgung.

Für die Unterhaltung, Erheiterung, Aufmunterung und Beschäftigung der Kranken wurde in derselben Weise wie in den früheren Jahren Sorge getragen.

Bon den Kranken IV. Klasse waren durchschnittlich beschäftigt, in der Anstalt:

Andernach			56,5 %
Bonn			62 º/o
Düren .			63 0/0
Galkhausen			45,1 0/0
Grafenberg			52,5 0/0
Merzia .			49,8 0/0.

Für Arbeitsmaterial, Geschenke, Aufmunterung, Erheiterung und Arbeitsprämien wurden

rund 38 407 M. ausgegeben.

Die Seelsorge für beibe Konfessionen in den Anstalten Andernach, Bonn, Galkhausen, Grasenberg und Merzig und für die evangelische Konfession in der Anstalt Düren ist durch Bersträge mit Ortss und Nachbargeistlichen mit Zustimmung der kirchlichen Behörden geregelt. Die Seelsorge für die katholische Konfession an der letztgenannten Anstalt wird von dem für die Prosvinzial-Heils und Pflegeanstalt und die Blindenanstalt zu Düren gemeinsam angestellten Pfarrer wahrgenommen.

7. Gesamtfoften eines Beiftestranten.

Außer der Berzinsung und Tilgung des Anlagekapitals der Anstalten betragen die Untershaltungskosten derselben 3 075 982 Mark 61 Pfg. (s. Abschnitt II. A. 14. a.)

Hark 03 Pf. (3 075 982 Mark 61 Pf. weniger 569 749 Mark 03 Pf.) = 2 506 233 Mark 58 Pf.

Im Durchschnitt sind in den Anstalten verpslegt worden $4276^{47}/865 = 1560787$ Berpslegungstage (f. Abschnitt II. A. 2). Es entfallen demnach auf den Kopf und Tag 1 Mark 61 Pf. auf das Jahr 588 Mark, gegen 1 Mark 63 Pf. oder auf das Jahr berechnet 595 Mark im Borjahre.

Bu dieser Berechnung der Kosten für einen Kranken ist zu bemerken, daß dabei alle Berpflegungsklassen durcheinander gerechnet sind, da die Berechnung der Kosten für einen Kranken jeder einzelnen Klasse sich mit Rücksicht auf die Schwierigkeit der Berteilung der allgemeinen Kosten als untunlich erwiesen hat.

8. Unterftütung entlaffener Geiftestrauter.

Bur Unterstützung entlassener Geisteskranker, sowie zur Unterstützung von Angehörigen Geisteskranker gelangten die Zinsen der für diese Zwecke bestehenden Stiftungen und Unterstützungssfonds und die Sammlungen des Hilfsvereins für Geisteskranke aus dem Regierungsbezirk Düssels dorf, sowie die Mittel des Unterstützungsvereins für die Rheinprovinz zur Verwendung mit einem Gesamtbetrage von 12 163 Mark 99 Pfg.

9. Anftaltsperfonal.

a. Beamte.

Unter den Beamten find die nachbezeichneten Beränderungen und besonderen Ereignisse vorgekommen:

Anstalt.	Beamte.	Datum.	Bemerkungen.
Andernach	III. Arzt Dr. Deiters	15. Nov. 1904	als II. Oberarzt nach Bonn.
,,	Affistenzarzt Dr. Stroug	30. Juni 1904	ausgeschieden.
,,	Bolontärarzt Dr. Langen	9. Mai 1904	als Volontärarzt nach Grafenberg
"	" Dr. van Husen aus Grafenberg	9. Mai 1904	Assistenzarzt.
n	Bolontärarzt Dr. Langen aus Gra- fenberg	9. Juli 1904	besgt.
n	Assistenzarzt Dr. Ennen aus Gra- fenberg	16. Nov. 1904	III. Arzt.
"	Rendant Themes	5. April 1904	Öfonomieverwalter.
"	Militäranwärter Betich	5. April 1904	mit Wahrnehmung der Rendanten geschäfte beauftragt.
"	Derfelbe	4. Juni 1904	Büreaudiätar.
"	Oberpfleger Görgen	15. Dezbr. 1904	erhielt das allgemeine Chrenzeichen
"	Oberwäscherin Bremer	30. Juni 1904	ausgeschieben.
"	Pflegerin Wwe. Schumacher	1. Juli 1904	Dbermäscherin.
Bonn	Direktor Geh. Med.=Rat Dr. Belman	1. Oftober 1904	trat in ben Ruheftand.
"	Direktor Professor Dr. Westphal aus Greifswald	17. Oftober 1904	übernahm die Direktion.
11	I. Oberarzt Dr. Umpfenbach	31. Oftober 1904	zum Sanitätsrat ernannt.
"	II. " Professor Dr. Schulze	20. Oftober 1904	folgte einem Ruf als außerordent licher Professor der Psychiatri und Direktor der Psychiatrischer Klinik in Greifswald.
11	Oberarzt Dr. Deiters aus Andernach	15. Nov. 1904	II. Oberarzt.
"	Klinischer Afsistenzarzt Dr. Foerster	1. April 1904	trat nach Ablauf seines 6 monatiger Urlaubes als Assistenzarzt in den Provinzialdienst.
"	Assistenzarzt Dr. Wahn	30. Septbr. 1904	schied aus dem Dienst der Pro- vinzialverwaltung aus.
"	Dr. Hilger aus Effen (Ruhr)	1. April 1904	Bolontärarzt.
"	Derfelbe	14. Febr. 1905	ausgeschieden.
"	Dr. Kölpin aus Greifswald	15. Oftober 1904	als klinischer Assistenzart eingetreten
"	Dr. Wehrung aus Brauweiler	20. Febr. 1905	Bolontärarzt.
11	Oberköchin Fräulein Bick	20. März 1905	ausgeschieden.
"	Frau Grünberg	21. März 1905	Oberföchin.

Anstalt.	Beamte.	Datum.	Bemerkungen.
Bonn	Militäranwärter Erik aus Düffelborf	24. Mai 1904	zur Ausbildung überwiesen.
	Derfelbe	24. Januar 1905	übernahm die Geschäfte des Ren-
	TOTAL STREET,	wence in animalian	banten in Merzig.
"	Stationspfleger Kümpel	_	erhielt das allgemeine Chrenzeichen
Düren	Uffiftengargt Dr. Günther	20. Januar 1905	nach Merzig versett.
	" Dr. Lenneper aus	20. Januar 1905	Affistenzarzt.
"	Merzig	20.0	441141444044044
	III. Arzt Dr. Stallmann	4. April 1905	nach Andernach versett.
"	Assistenzarzt Dr. Geller	4. April 1905	III. Arzt.
"	Dr. Sommerlad	4. April 1905	Affiftenzarzt.
"	Oberwäscherin Bildstein	1. Oftober 1904	25 Jahre im Dienste.
Galkhausen	Dr. Hermann	19. Nov. 1904	Affiftenzarzt.
	Dr. Weber	1. März 1905	besgi.
"	Derfelbe	11. März 1905	ausgeschieden.
"	Oberpfleger Kinnen	10. Febr. 1905	25 Jahre im Anstaltsbienste.
"	Pfleger Wilden	1. Nov. 1904	Stationspfleger.
"		5. April 1904	Stationspflegerin.
"	Else Paulsen Marta Bary	3. Nov. 1904	desgl.
"	Else Biebricher	28. Januar 1905	besgl.
Mustanhana		3. März 1905	gestorben.
Grafenberg	I. Oberarzt Dr. Brie	31. Dezbr. 1904	als III. Arzt nach Andernach versett.
"	Affistenzarzt Dr. Ennen	24. Sept. 1904	
"	Dr. Wohr Dr. Witte	24. Sept. 1904 2. Oftober 1904	ausgeschieden.
"			Ass Assistenzarzt nach Andernach
"	Bolontärarzt Dr. van Husen	8. Mai 1904	versett.
"	" Dr. Langen aus An-	9. Mai 1904	Volontärarzt.
"	Derfelbe	8. Juli 1904	als Affistenzarzt nach Andernach versetzt.
25110302	Dr. Schönbrod	3. August 1904	Bolontärarzt.
"	Derfelbe	1. Januar 1905	Affiftenzarzt.
"	Dr. Thywiffen	1. Februar 1905	Bolontärarzt.
"	Militäranwärter Bafferloos	31. August 1904	an die Hebammenlehranftalt Elber-
"			feld versett.
"	" Dehlenschläger	1. März 1905	zur Ausbildung.
,,	Stationspfleger Giels	_	erhielt das allgemeine Chrenzeichen.
"	Stationspflegerin Terhardt	1. Januar 1905	25 Jahre im Dienste.
"	" Benninghaus	31. März 1905	ausgeschieden.
Merzig	II. Afsüstenzarzt Dr. Mörchen	30. Nov. 1904	ausgeschieden.
"	III. " Dr. Lenneper	20. Januar 1905	nach Düren versett.
"	Affistenzarzt Dr. Günther aus Düren	"	Affiftenzarzt.

Hiernach seite sich bas Beamtenpersonal am 31. Märg 1905 zusammen:

	Andernach	Bonn	Düren	Galkhausen	Grafenberg	Merzig
Direktor und leitender				1		
Arzt	Sanitätsrat	Brofessor	Sanitätsrat	Dr. Herting	Sanitätsrat	Sanitätsrat
1070	Dr. Lanberer	Dr. Westphal	Dr. Fabricius	Dir geeting	Dr. Peretti	Dr. Gottlob
I. Oberarzt	Dr. Werner	Sanitätsrat Dr. Umpfenbach	Dr. Schreiber	Dr. Kerris	- Pittin	Dr. Buddeberg
II. "	-	Dr. Deiters	Dr. Orthmann	Dr. Abams	Dr. Flügge	Dr. Sauermann
III. Arzt	Dr. Ennen	Dr. Siebert	Dr. Stallmann	Dr. Lückerath	Dr. Schröder	Dr. Neu
Ratholischer Anstalts-			- Cummum	Di. Zauceury	Dr. Cujtobit	27. 7.0
geistlicher			Wiers		111 - <u>-</u> 11	_
Uffiftenzarzt	Dr. van Sufen	Dr. Foerster	Dr. Geller	Dr. Schütte	Dr. Beder	Dr. Rabemacher
,,	Dr. Langen	Dr. Kölpin	Dr. Meyer I	Dr. Mosebach	Dr. Witte	Dr. Günther
1000	A STATE OF THE STA	flinischer Argt	Di. Dieger 1	Dr. Drojeouty	Di. come	Dir Santiyee
,,			_	Dr. Hermann	Dr. Schönbrod	_
Bolontärarzt	_	Dr. Wehrung		Di. Quinann	Dr. Thywissen	I HOUSE HER
Upotheffer	_	Borren	Geffer	_	28plter	Napp
Dekonomieverwalter .	Thewes	Ronen	Gideler	Röthe	Beyer	Föhrenbach
Rendant	Betich	Schönen	Laubenthal	Schnit	28 ect	Rirchner
Oberpfleger	Goergen	Schönberger	Gauff	Rinnen	Franke	Renhansen
Maschinenmeister	Fieseler	Krieger	Montanus	Bohr	Soffmann	Riffe
Bärtner	Factert	Klink	Seidbüchel	Eckhardt	Elsholz	Berben
Oberpflegerin	Mener	Eggeling	Roß	Bartan	Rremling	Schulte
Oberköchin	Eurich	Grünberg	Mühlenbein	Stuckmann	Rellenter	Hillebrand
2. Köchin	Arens	— —		Cuamann	Beters	
Oberwäscherin	Schuhmacher	Baumgarten	Bilbstein	Schulz	Guthoff	Schoenberger
Stationspfleger	Müller	Rünipel	Effer	Lorenz	Giels	Lehmann
,, , , , ,	Fink	Naebers	Schmits	Bensberg	Rraemer	Baures
,	Bütftück	Nöthen	Müller	Weyermann	Angenvoort	Diwo
	Gdanies	Krug	Rleinschmidt	Lenart	Weignb	Johannes
,,	_	Richard	Jülich	Wieden	Rranenfeld	Gierben
"		-	Beder	Zottotii	—	- Ottroca
" '	_	104 10	Roel	17, 18 (E-4 -1)		
Stationspflegerin .	Zülich	Schmit	Seder	Schröber	Borowsky	Dillschneider
" .	Gefell	Fischer, Luise	Gerfie	Wasserburg	Hoderb	Hottenbacher
	Steinebächer	Fischer, Maria	Brefer	Baulsen	Emmerich	Rieland
" •	Hausknecht	Link	Heiden	Bart	Terhardt -	Müller
" :	Sunstituit	Eiiii	Alt	Biebricher	Letijuibi	muer

b. Pflege- und Dienffperfonal.

		der- idj	B 0	nn	Dü	ren		lk- ıfen		fen- rg	Me	rzig	Hui	mme
the proofs dissipated to dissect the control of the	Мейтиет	Frauen	Маннег	Frauen	Жаннег	Franen	Маннег	Franen	Жаппес	Frauen	Männer	Franen	Мапиет.	Frauen
a. Pflegepersonal:														
Bestand am 1. April 1904	36	36	40	39	66	41	34	39	57	60	47	39	280	254
Zugang	30	15	58	24	10	18	71	43	64	35	8	44	241	179
Abgang	32	16	53	19	14	17	58	36	62	28	11	41	230	157
Beftand am 31. März 1905	34	35	45	44	62	42	47	46	59	67	44	42	291	276
	1000000	9 entfie	len a	9)4 ichthe		The same		26 8 506		6 gers	50 und C	57 Sta∈
b. Dienstpersonal:				100			52 00 00 7						,, Kra	
Bestand am 1. April 1904	8	9	17	11	9	10	26	9	31	14	17	11	108	64
Bugang	2	10	6	6	2	20	57	16	26	11	8	2	101	65
Abgang	2	10	9	7	2	20	49	14	25	13	10	2	97	66
Beftand am 31. März 1905	8	9	14	10	9	10	34	11	32	12	15	11	112	63
**	1	7	2	4		9	4	5	4	4	2	6	1	75
a. und b. zusammen	42	44	59	54	71	52	81	57	91	79	59	53	403	339
	-8	6	1	13	15	23	1	38	1	70	1	12	7	42

Die Notwendigkeit ber Bermehrung des Pflegepersonals (567 Köpfe gegen 521 nach bem Haushaltsplan) ergab sich in ber Hauptsache durch die ftarke Ueberbelegung der Anstalten.

Der Wechsel im Pflege= und Dienftpersonal war in den einzelnen Anftalten, durch ört= liche Berhältniffe bedingt, ungleich.

Die Zinsen der Jakobi-Stiftung von rund 227 Mark als Prämien für solche Pfleger oder Pflegerinnen, welche sich durch dauernde Pflichttreue im Umgange mit den Kranken oder durch Akte besonderer Ausopferung hervorgetan haben, sind zum Teil stiftungsgemäß verwendet, der Rest ift auf das Rechnungsjahr 1905 übertragen worden.

Das Pflegepersonal erhielt in allen Anstalten durch bestimmte Aerzte regelmäßigen Fachsunterricht.

10. Landwirtschaftlicher Betrieb.

Nach einem Zuwachs von 30 ar 29 qm bei ber Anstalt Andernach besteht der Besitzsftand an Grundeigentum:

Đ	er	An	stal	t		im	gan; aus	ien	Gebi	rvon iudefli äume, igärte	ichen, Be-	0.55	eiben die dwirts	in re	Сер	adytet	find
			-			ha	a	qm	ha	a	qm	ha	a	qm	ha	a	qm
Undernach						18	01	46	8	38	01	9	63	45	_	_	_
Bonn						22	33	58	15	67	67	6	65	91	1	59	29
Düren						31	62	01	12	84	75	18	77	26	-		_
Galkhausen						114	32	80	65	23	02	49	09	78	_	-	-
Grafenberg						57	69	34	15	45	26	42	24	08	-		_
Merzig .						67	94	73	18	59	28	49	35	45		(a) (a)	-

Die für die Landwirtschaft benutzten Grundstücke haben sich in ben meisten Anstalten infolge der ausgeführten Neubauten und der Sinrichtung neuer Beamtengarten verringert.

Die Ergebnisse ber Landwirtschaft waren infolge der anhaltenden Dürre nicht überall befriedigend; der Ertrag der Obstbaumpflanzungen konnte in Andernach, Bonn und Merzig als gut bezeichnet werden, in den übrigen Anstalten blieb er hinter dem Boranschlag zurück.

Der Biehbeftand in ben Unftalten betrug am 31. Marg 1905:

Andernach	2	Pfer	de,	2	Days	en,	17	Rüh	e,	31	Schwe	ine,	149	Stück	Kedervi	eh.		
Bonn	2	,,	,	1	Das	,	18			20			45			"		
Düren	2	"	,	_	Danse	n,	22	1250		55	"	,	45	"	"	'		
Galthausen	4			2			27	75		53		,	96	"	"	,	1	Gfel,
Grafenberg	6			_			33	"	,	66	"	,	545	"	"	,	1	Ponn,
Merzig	6	,,	,	6			25	"	'	92	"	,	204	"	"	,		pony,

Der Gefundheitszuftand bes Biebes war mit einigen Ausnahmen befriedigend.

In Merzig brach im September die Schweineseuche aus, die Krankheit griff schnell um sich und machte die Abschlachtung des ganzen Bestandes notwendig. Die Impfung mit Dr. Wassermann und Dr. Ostertag'schem polivalentem serum erwies sich als ersolglos; auch die Impslinge erkrankten und mußten abgeschlachtet werden.

Der Mildertrag belief fich im Berichtsjahre auf durchschnittlich 16,1 1 für die Ruh und für ben Tag (wie im Borjahre).

Die günstigen Erfahrungen bei der Tuberkulinimpfung haben sich wiederum bestätigt. Die Impfung wird auch fernerhin beibehalten werden.

Wegen des rechnungsmäßigen Ergebnisses des landwirtschaftlichen Betriebes wird auf den Abschnitt 14b verwiesen.

11. Beleuchtung.

Die Anstalten Galkhausen und Grafenberg haben eigene elektrische Beleuchtungsanlagen, die übrigen Anstalten werden mit Steinkohlengas beleuchtet. Letzteres wurde für Andernach, Düren und Merzig von den städtischen Gasanstalten, für Bonn aus der eigenen Gasanstalt bezogen. In letztgenannter Anstalt sind 22,85 cbm Gas aus 100 kg Kohlen, im ganzen 86812 cbm Gas hergestellt. Der Selbstostenpreis für das Kubikmeter Gas beträgt etwa 12 Psennige.

12. Bauliche Angelegenheiten.

Außer den gewöhnlichen, durch naturgemäße Abnutung bedingten Inftandsetzungsarbeiten in und an den Gebäuden und deren Sinrichtungen wurden ausgeführt:

- a) In der Anstalt Andernach: Fortsetzung des Umbaues der Bade-, Spül- und Aborteinrichtungen in den Häusern I und III der Männerseite. Neubau eines Beamtenwohnhauses für 2 Stationspsseger. Erneuerung der dekorativen Anstriche in der Kirche.
- b) In der Anstalt Bonn: Fertigstellung des Wohnhauses für den 2. Oberarzt. Abschluß des Umbaues der Bades, Aborts, Wasch- und Spülseinrichtungen. Gründliche Instandsetzung des Direktorwohnhauses mit Zubehör einschl. Anlage der erforderlichen Innenleitungen für den späteren Anschluß an das städtische Elektrizitätswerk. Erweiterung des ärztlichen Laboratoriums und Verslegung des Hörsales.
- c) In der Anstalt Düren: Fertigstellung des Wohnhauses für 2 Aerzte und der Kegelsbahn. Fortsetzung des Umbaues der Aborts, Bades, Waschs und SpulsGinrichtungen einschließlich

Erneuerung schabhafter Holzbalkenbeden und Erweiterung ber Zentralheizung im Hause III Frauen. Umbauten im Kochküchengebäude sowie Erweiterung und Berbesserung der Koch= und Spül-Sin=richtungen daselbst. Bau einer Gemüseputhalle mit Kartoffelkeller. Bergrößerung des Schweinesstalls. Erweiterung und Berbesserung der Telephonanlagen. Errichtung einer Infektionsbaracke.

d) In ber Anstalt Galkhausen: Fertigstellung ber 5 neuen Krankengebäude und bes

Wohnhaufes für einen Argt.

e) in der Anstalt Grafenberg: Umbau der zweiten Hälfte des Frauen-Foliergebäudes. Fertigstellung des Arzthauses sowie des Doppelhauses für den Maschinenmeister und Oberpfleger. Beginn des Viersamilienhauses für zwei Stationspfleger und zwei Pfleger. Umbau des ersten Teiles der Männerabteilung I nebst Anlage einer Zentralheizungs- und Warmwassereitungs-Anlage daselbst. Umbau der alten Dekonomicgebäude zu Werkstätten und Magazinen. Verbesserung und Erweiterung der Kanalisation.

f) In der Anstalt Merzig: Fortsetzung der Auswechselung abgetretener Treppenstusen. Bau einer Kegelbahn mit Kartoffelkeller an der Stelle des alten Schweinestalls. Erweiterung und Berbesserung der Bäscherei-Sinrichtungen. Fertigstellung des Wohnhauses für einen Arzt.

g) Der Neubau der Anftalt Johannisthal bei Guchteln ift soweit gefordert, daß anfangs

Juli 1905 die erften Rranken aufgenommen werden fonnen.

Bei ben im Borjahre in Angriff genommenen 16 Gebäuden ift der innere Ausbau im wesentlichen durchgeführt.

Die Kläranlage für die Abwässer, die Entwässerungse, Heizungse, Warmwasseritungse, Beleuchtungse und maschinellen Sinrichtungen einschließlich der Koche und Waschküche sowie der Bäckerei sind beendet und in Betrieb genommen.

Die Mobilarausstattungen haben mit ber Belegung ber einzelnen Gebäude gleichen Schritt gehalten.

Das Berwaltungsgebäude und das Wohnhaus für den Direktor find im Rohbau fertig gestellt; mit dem inneren Ausbau ist begonnen.

Begonnen ist ferner und tunlichst gefördert der Bau von je zwei größeren Villen für Männer und Frauen, die Schule mit Lehrerwohnungen, die Turnhalle, das Leichen= und Obdut= tionshaus, das Gewächshaus, der Spripenschuppen mit Kartoffelkeller, das Gesellschaftshaus, die Wohnhäuser für einen Arzt sowie für den katholischen Pfarrer und die Oekonomiegebäude.

13. Sonftige Mitteilungen.

Im Bewahrungshause ber Heil= und Pflegeanstalt Düren sind im ganzen Jahre übershaupt 60 irre Verbrecher verpflegt worden. Der gleichzeitige Höchstbestand war 50, der Durchsschnittsbestand 48 Kranke. Neuaufgenommen wurden 13; entlassen 10, davon ungeheilt 6 (5 in andere Irrenanstalten, 1 ins Gefängnis zum Zweck der Wiederausnahme des Strasversahrens, aus dem er freigesprochen in eine andere Irrenanstalt übergeführt wurde), gebessert 2 (1 ins Gefängnis zurück, 1 nach Hause), genesen 1, nicht geisteskrank 1 (ins Gefängnis zurück), gestorben 2.

Am 30. September 1904 erfolgte die feierliche Verabschiedung des Direktors der Heilennd Pflegeanstalt Bonn, Geheimen Medizinalrats Dr. Pelman. In Allerhöchstem Auftrage überreichte ihm bei dieser Gelegenheit der Landeshauptmann in Gegenwart der Beamten der Anstalt den Kronenorden III. Klasse.

In der Anstalt Bonn fand vom 17.—29. Oktober 1904 ein Ferienkursus für praktische Aerzte statt, welcher durch den Assistenzarzt Dr. Foerster geleitet wurde.

Im Juni 1904 hielten ber Direktor Dr. Peretti und der Oberarzt Dr. Brie auf Versanlassung des Komitees für ärztliche Fortbildungskurse an 4 Abenden Vorträge bezw. pathologischsanatomische Demonstrationen in der Anstalt Grasenberg ab, woran 15 Aerzte aus Düsseldorf und Umgegend teilnahmen.

Aus den im Rechnungsjahre 1904 in den Anstaltshaushaltsplänen vorgesehenen Mitteln zur wissenschaftlichen Fortbildung der Anstaltsärzte wurden den Aerzten Dr. Meher in Düren, Dr. Schütte und Dr. Kerris in Galkhausen, Dr. Brie in Grafenberg und Dr. Neu in Merzig Beishilfen zum Besuch von ärztlichen Fortbildungskursen bewilligt, in Galkhausen wurde ferner ein Teil des ausgeworsenen Betrages zur Beschaffung besonderer ärztlicher Lehrmittel verwendet.

Auf der im Sommer 1904 in Duffeldorf veranstalteten internationalen Gartenbau-Außstellung wurden der Anstalt Grasenberg für hervorragende gärtnerische Erzeugnisse 7 Auszeichnungen, bestehend in silbernen und bronzenen Medaillen, Diplomen und Geldpreisen zuerkannt.

Am 30. Oftober 1904 brach in der Scheune der Anstalt Galthausen Feuer aus. 25 000 kg Stroh wurden bei den Löscharbeiten hauptsächlich durch Wasser beschädigt. Der Schaden wurde durch Versicherung gedeckt. Die Entstehungsursache blieb unbekannt.

14. Rechungswefen.

Die Einnahmen und Ausgaben der 6 Provinzial Seil und Pflegeanstalten waren folgende:

In the Annual Court forth forth 17 - 200 Citable 2004 on the Sentential at the perfective

both, roulder pands ben still tendent Dr. Day and skelde got.

	required state or on example shall provide provide the state of the	
7/		
	and the state of t	
	A LEGISLAND AND PROPERTY OF THE PROPERTY OF TH	
	Commission of the Commission o	
	A CONTRACTOR OF THE CONTRACTOR	
		\
	teliandus suppressibile a dentag antidy material activity and the material activity activity and the material activity acti	

a. Rad ben Anftalte-

		Andernach	Bonn
Zitel.	400	Betrag	Betrag
4 IIII	Ginnahme	nach dem nach den Haushalts- plan recijungen	nach dem nach den Haushalts- plan weisungen
A. B. C. L. III. III. IV. V. VI.	Bestand Meise . Mechnungsberichtigungen . Rieten und Pächte . Aus der Land und Bichwirtschaft . PRegelosten der Krauten . Sonstige Einnahmen und zur Abrundung . Zinsen von Stiftungen . Summe der eigenen Einnahme . 1, Zuschuß aus Prodinzialmitteln zur Unterhaltung der Austalt 2	23 500	8 680 — 8 703 07 333 000 — 394 343 37 1 485 — 2 272 2 435 — 492 18 343 600 — 406 817 77 31 800 — 92 198 94
A. B. C. II. III.	Jusgabe. Borjchuß Neste Rechnungsberichtigungen Desoldungen Kndere persönliche Ausgaben Sächliche und sonsige Ausgaben: 1. Für Befösigung 2. Besteidung 3. Lagerung, Bestzeug und Tischwösche 4. Reinigung 5. Modifien, Utensilen 6. Heigung 7. Beleuchtung 8. Bosserriorgung 9. Arzuei und Serbandmittel, ärztliche Instrumente 10. Kirchen und Schulbedürsnisse 11. a) Unterhaltung der Gedade b) ausgergewöhnliche Bavandssährungen 12. sonsigen Ausgaben und zur Abrundung 13. Zinsen und Seistungen	32 930 — 30 369 24 53 196 — 52 993 45 140 000 — 143 680 96 11 000 — 7 470 10 6 000 — 5 883 65 4 500 — 4 475 34 6 000 — 5 839 05 20 000 — 19 976 52 10 000 — 9 587 10 350 — 224 — 4 900 — 5 424 93 1 450 — 1 449 75 16 000 — 17 416 88 — 33 991 — 7 490 — 7 716 71 184 — 38 09	56 631 — 58 688 74 168 000 — 179 642 58 17 000 — 16 157 88 8 000 — 8 836 49 7 000 — 7 864 63 7 500 — 8 880 48 24 000 — 23 971 98 7 500 — 9 293 64 500 — 102 80 6 000 — 5 903 13 1 800 — 1 1988 10
	Summe ber eigenen Ansgabe Ueberfchuft, abgeführt an ben allgemeinen Baufonba	314 000 — 346 896 70 — 10 324 16 314 000 — 357 220 86	728 72
	Abschluß. Die Solleinnahme und die Sollausgabe gleichen sich aus, dagegen beträgt die Ikeinnahme	360 535 21 - 357 220 86 - 3 314 35 - 19 681 25	- 498 016 65 - 510 208 12 - 12 191 47
	Diefen Beiragen fteben gegenüber Reftausgaben	22 995 60 22 995 60	- 1 000 - 13 191 47 - 13 191 47

Sanshalteplänen.

- 9	Di	ren		654	illi	hansen	-1	61	afe	nberg		311	ler	pig		5m	nme
9	Bet	rag		9	Bet	rag	Ĭ	9	3 et	rag	-	29	eti	rag	3	19 e t	rag
nach be Handha Plan	its-	weißung		nach be Landha plan	Ing-	toeifung	77	nach be Hansha plan	të-	nach be An- weißung	9	haushalt plan		nach den An- weijungen	nach be Handha plan	16-	nach ben Ans weifungen
	1				Í			1			Ü		i			1	
19 800 380 000 1 520	=	13 040 434 807 2 156	56 69	341 000 920	E	355 906 3 467	09 72 28	29 550 461 200 1 588	03	524 841 2 385	77 86 12 01	19 470- 362 000- 1 0650	10	568(3)	18 111 30 2 151 20 9 59	4 53	2 391 815 6 12 504 9
680	-	1 005	-		E	340	-	1 961	_	-	_	382 650	_	146[9: 408 843]3:			4 138 0 2 573 776 5
41 000		9 975				14 855				-		31 450		480 4	145 25	H	25 311 5
-	-	150 776	-	_	-	67 063	-	_	_	144 300	_	-	4	78 436 18		_	548 275 8
443 000		611 763	02	375 200		457 078	02	499 200		732 211		414 100		487 75919	2 420 90	9-1	3 147 363 8
_ 46 900 85 250		82 _ 45 679 85 311	17	37 370		4 536 249 37 462 61 444	75 83	43 350		15 42 847 85 402	50	39 890		38 520 1: 67 301 40	243 64 410 97		8 243 3 268 2 235 752 8 411 141 2
198 060 14 000 10 000 6 000 8 500 26 000 12 000 4 000 3 900 1 500		13 680 4 855 4 401 1 499	48 01 34 46 08 46 57 92 77	16 500 6 500 7 000 6 000 37 500 2 500 500 4 900 1 750		53 193 4 049 593 5 489 1 747	19 03 01 01 13 73 92 28 07	16 500 9 000 8 000 10 000 36 600 1 000 2 200 4 700 2 000		16 583 18 467 8 114 9 859 37 292 873 2 955 4 561 1 999	46 84 09 01 48 09 55	10 000 10 000 6 000 8 000 8 500 5 000 6 500 2 200		176 595 6 11 207 3 8 762 5 5 123 8 7 701 0 28 381 3 7 918 1 6 125 7 6 387 3 2 189 0	81 103 60 85 00 8 49 50 38 50 46 00 174 10 41 50 12 55 30 90	-	1 119 518 7 78 302 5
11 270	=	20 000 129 669 11 263	$\frac{53}{61}$		-	17 937 67 063 12 536	97 07	15 348	03	148 727 19 043	19 24	9 951 5	0	18 000 — 90 368 81 11 692 08	64 16	58	130 367 1 569 749 0 73 893 0
680 143 000	_	1 005 590 054	_	_	-	340 463 451	_	1 961 499 200	-	THE RESIDENCE	15	_	-			_	4 662 1 3 075 982 6
43 000	-	590 054	05	375 200	-	463 451	96	499 200			-	414 100	400	186 421 36	2 420 90	H	56 050(3 3 132 032 9
Ξ		602 308) 590 054)		=	-	457 078 468 451		=		782 211 724 676	60	= :		487 759 96 486 421 34			
-	-	12 253	97		-	- a area		-	-	7 534	40	-	-	1 338 63			
=	1	9 455	_		F	6 373	-	Ξ		34 642	43	=		16 094 -			
-		21 708	97	_	E	6 428		-		42 176	99			17 432 61			
	_	21 708		-	-	6 428	-	-	H	42 176		= :	-	17 432 6			

b. Rach ber Unlage A. jum Saushaltsplan,

		3a	dernadj	- 6	oun
7000.0		18	etrag	28 c	trag
Titel	Ginnahme.	nach ben Haushalti plan			Mn- weifunge
A. B. C. II. III. IV. V.	Beftand . Stefte . Rechnungsberichtigungen . Ertrag der Gärten und Aderfelder	13 000 -	12 077 65 286 56 756 56 14 517 28	880 — 170 — — — 15 500 — 150 —	7 316 786 303 16 027 8
VIII. IX. X.	Für verkauftes und geschlachtetes Bieh	1000-	17 029 36 999 75 46 466 38		11 776 1 005 - - - 37 353 0
A.B.C.I.II.	Borfduß Neipe Nednungsberichtigungen Für Zinfen und Pöchte Löhue und Tagelöhne Sämereicn, Stangen und Pflanzen	1 900 600 1 100	1 824 33 588 25 1 096 35		581 1 2 810 - 705 1
VI.	" Dünger	600 - 10 000 - 12 000 - 500 - 18 300 -	573 32 9 996 37 11 997 80 386 79 ——— 20 003 17	11 600 — 317 — — 8 680 —	5683 11 7255 10 861 8 392 9
VI.	"Aufchaffung und Unterbaltung der landwirtschaftlichen Geräte	600 10 000 12 000 500	9 996 37 11 997 80 386 79 — 20 003 17 46 466 38	10 000 — 11 600 — 317 —	1 005 - 568 3 11 725 5 10 861 8 392 9 - 8 703 0 37 353 0

Boranfchlag über die Land. und Biehwirtichaft.

Di	ren	Galkh	aufen	Grafe	nberg	<u>H</u> He	rpig	541	me
Bet	rag	28 e	rag	18 e	trag	Bet	rag	95 e t	τας
nach dem Haushalts- plan	weifungen	noch dem Haushalts- pian	An- weifungen	nach dem Savehalts- plan	toeifungen	nach dem Haushalts- plan	treifungen	nach deu Haushalts- plänen	nach ben An- weisungen
4 4	.4 4	4	4 1	4 1	11 1	1 1	1 1	4 4	# 1
			0.005.00						0.005 0
			2 085 39			1 3			2 085 3
- 4			_				1000		
11 000 -	9 249 48	20 000	15 906 11	28 500 -	30 402 05	17 000	16 425 84	93 100	91 377 4
4 800 -	2 454 75	4.000	5 025 74	2000	2 032 06	6 000 -	6 168 42	18 030	16 754 3
400 -	1 196 56	100	68 02			1 200 -	2 420 05	2 120	4 744 5
		1500 -	412 55	200	516		_	1 700	928 5
20 800 -	19 142 32	18 600 -	20 505 05	33 500	35 639 36	28 000 -	21 452 02	129 400	127 283 8
350 -	241 52	300	229 73	800	154224	300 -	417 07	2 300	3 366 7
17 000	17 420 23	18 300 -	20 773 24	21 000	26 590 70	24 000 -	19 999 98	107 800	118 590 2
1 000	997 65	1 600 -	2 468 75	2 400	2 398 -	2 200 -	2 005 50	9 200	9 874 6
						500-	543 60	500	543 0
		100-	216 61	50-	176 -	400	245 24	550	637/8
55 350	50 702 51	64 500 -	67 691 19	88 450 -	99 296 43	79.600	69 677 72	364 700[371 187 2
									_ -
-	7.00	-	-	170.0	7.0	777		585	581 1
3 000 -	3 333 80	5.300 -	5 033 39	THE STATE OF THE S	6 460 59	100000000000000000000000000000000000000	4 751 98	25 048	24 214 0
600 -	845 04	2 300 -	2 219 10		2 103 35	D0000000000000000000000000000000000000	1 839 10	8 050	8 300 0;
1 000 -	997 65	3 100 -	3 683 13	3 400	3 518 43	3 000	3 042 06	12 850 -	13 342 6
1 200	1 199 91	1500	1 056 06	2 000	1 974 88	8 000	2 996 10	9 050	8 368 57
14 000 -	14 599 27	15 000	17 277 94	A	25 219 45	7 4 5 3 4 5 5 6 6	20 716 62	97 200 -	99 535 25
15 000	15 939 06	179 CO CO CO CO L 107 E	19 597 54	625 51 74,554 114	17 794 62	22 000 -	19 689 29	92 900	95 880 1
750 -	746 81	1 000 -	1 159 -	1800-	2 450 25	1.850 -	1 166 29	6 217	6 302 1
19 800 -	13 040 97	1 500	2 497 94					21 300 -	15 538 9
		20 500	15 167 09	29 550	39 774 86	19 470 -	15 476 33	91 500	99 124 50
55 350	50 702 51	64 500	67 69 119	88 450	99 296 43	79 600	69 677 72	364 700 —	871 187 20
Einnahme	Ausgabe	Einnahme	Ин дабе	Einnahme	Ansgabe	Einnahme	Ausgabe		
50 702 51		VOX YACLD DAY		99 296 43			69 677 72		
50 702 51	50 702 51	67 691 19			99 296 43		69 677 72	11	

B. Angelegenheiten des Sandarmenwesens.

Das Rechnungsergebnis der Berwaltung des Landarmenwesens für die Zeit vom 1. April 1904 bis 31. März 1905 ift folgendes:

Titel.	Ginnahme.	Pady de Haushal plan		Nach de An- weifung	
A.	Bestand aus dem Borjahre	_ ′	_	_	_
В.	Einnahmereste	_	-	_	-
C.	Defette	-	-	137	20
I.	Einnahme aus Erstattungen von Pslege: und Prozektosten, einschließlich 1000 Mark Bacht für die Hermann:Josef-Anstalt zu Urft, sowie Einnahme auf Erund des Gesetzes, betressend die Unfallfürsorge				
**	für Gefangene, vom 30. Juni 1900	49 879	10037600	73 351	1
II.	Zuschuß aus Provinzialmitteln	1 605 000	- TO	1 521 341	68
111.	Rebenfonds für Frrenzwede zu Gunften Bergischer Gemeinden des Regierungsbezirks Coin	120	75	132	7
	Summe	1 655 000		1 594 962	-
	Ausgabe.			FLE.	
A.	Borichuß	_	_	_	_
B.	Ausgabereste	_	_	_	-
C.	Rechnungsberichtigungen	_	-	8	-
I.	Beihilfen an unvermögende Ortsarmenverbande auf Grund des § 36				
	des Preußischen Aussührungsgesetzes vom 8. März 1871 zum Reichsgesetz über den Unterstützungswohnsitz	20 000	_	20 000	
п.	Bahlungen für landarme Bersonen an Ortsarmenverbände, Pflege-	20 000		20 000	
	anstalten 2c. sowie zur Abrundung	1 599 715	25	1 490 055	58
III.	Ausgabe auf Grund bes Gefeges, betreffend die Unfallfürforge für Ge-				
	fangene, vom 30. Juni 1900	300	-	5	80
IV. 1.	Bur Berzinsung und Tilgung des dem Kuratorium der Arbeiterkolonie Lühlerheim und dem Rheinischen Berein für katholische Arbeiter- kolonien von der Landesbank der Rheinprovinz gewährten Dar- lehns von 200 000 Mark	10 000		10 000	
2.	Bur Berzinsung und Tilgung des der evangelischen Arbeiterkolonie Lühlerheim von der Landesbank der Rheinprovinz gewährten				
He.	Darlehus von 8000 Mark	400	_	400	_
3.	Buschuß an das Kuratorium für Lühlerheim und an den Rheinischen				
	Berein für katholische Arbeiterkolonien	20 000	-	20 000	-
4.	Bur Berzinsung und Tilgung des von der Landesbank der Rheinprovinz für den Erwerb und den Ausbau der Hermann-Josef-Anstalt zu	All In		100	
	Urft für eine Arbeiterkolonie gewährten Darlehns von 99 200 Mark	4 464		4 464	
v.	Rebenfonds des Rheinischen Landarmenverbandes für Frenzwecke zu-	1 101		1 101	
17.00	gunften Bergischer Gemeinden bes Regierungsbezirfs Coln	120	75	132	71
	Besonderer Abschnitt.				
-	Kosten ber Berwertung bes dem Rheinischen Landarmenverbande ge- hörenden Besitztums Urft und Abstoßung bes zwecks Erwerbs und Ausbanes des Besitztums seitens des Rheinischen Landarmen-			40.000	00
	verbandes bei der Landesbank aufgenommenen Darlehns	1 055 000	-	49 896	_
1	Summe ber Ausgabe	1 655 000		1 594 962	
	Summe ber Einnahme	T 999 000	-1	1 594 962	"

Bu bem Rechnungsergebnis ift zu bemerten:

Ginnahme.

Titel I. Die eigenen Einnahmen bes Rheinischen Landarmenverbandes aus Erstattungen auf Pflegekosten sind gegen den Haushaltsplan um 23 471 Mark 85 Pf. gestiegen. Diese Mehrseinnahme ist dadurch entstanden, daß:

1. die auf Grund der sozialpolitischen Gesetzgebung und sonstiger Titel rechtlich Ber=

pflichteten in vermehrtem Mage herangezogen werden konnten,

2. auf Grund nachträglicher Prüfung verschiebener Pflegefälle namhafte Beträge wieder eingezogen worden find, die in den Vorjahren irrtümlicher Beise an Ortsarmenverbande erstattet worden waren,

3. in mehreren Fällen landarmen Pfleglingen Bermögen zufiel, bas gur Deckung ber

gemachten Aufwendungen eingezogen wurde.

1904

In der Summe von 23 471 Mark 85 Pf. sind diejenigen, nicht unbedeutenden Beträge nicht enthalten, die durch die zur vorläufigen Fürsorge verpflichteten Ortsarmenverbände direkt eingezogen oder an die Kassen der Anstalten, in denen Landarme untergebracht waren, direkt gezahlt worden sind. Diese Beträge sind seitens der Ortsarmenverbände und Anstalten von den in Rechnung gestellten Unterhaltungskosten in Abzug gebracht und erscheinen demnach nur als eine

Berminderung ber Ausgabe unter Titel II.

Titel II. Für die Zwecke des Landarmenwesens war gegen den Haushaltsplan ein Minderzuschuß ersorderlich von 133 432 Mark 76 Pf., der sich erklärt aus der gesteigerten Sinsuhme bei Titel I mit 23 471 Mark 85 Pf. und der verminderten Ausgade dei Titel II mit 109 659 Mark 67 Pf. Gemäß Beschluß des 45. Rheinischen Provinziallandtags vom 16. März 1905 war jedoch aus diesem Minderzuschuß der Rest des für den Erwerb und den Ausbau der Hermanns-Joseff-Anstalt in Urst ausgenommenen Darlehns zu decken. Zu diesem Zwecke wurden daher aus dem vorgesehenen Zuschuß an Provinzialmitteln verwendet 49 774 Mark 44 Pf. (vergl. Titel III Nr. 4 der Ausgaben). Der an den Haushaltsplan abzusührende Minderzuschuß belief sich daher auf 83 658 Mark 32 Pf.

Titel III. Die Mehreinnahme bei bem Fonds für Irrenzwecke im Betrage von 11 Mark 96 Pf. entspricht bem aus bem vorhergegangenen Rechnungsjahr verbliebenen Bestande sowie einer

fleinen Minberausgabe.

,,

Ausgabe.

Titel I. An Beihilsen für solche Ortsarmenverbände, welche zur Erfüllung der ihnen gesetzlich obliegenden Verpslichtung teilweise oder ganz außerstande waren, sind entsprechend den burch den Haushaltsplan zur Verfügung gestellten Mitteln 20 000 Mark bewilligt worden.

bemnach gegen das Vorjahr weniger 12 244 M. 43 Pf. und gegen die im Haushaltsplan vorgesehene Summe von 1 599 715 Mark 25 Pf. weniger

109 659 Mark 67 Pf. Die früher beobachtete Steigerung ber Ausgaben bei diesem Titel um alljährlich etwa 70 000 Mark hat also in den beiden letzten Jahren aufgehört und die Ausgaben sind im wesentlichen auf berselben Höhe geblieben, was bei der alljährlich um etwa 2,5 % steigenden Besvölkerung der Rheinprovinz eine relative Abnahme der Kosten des Landarmenwesens bedeutet. Die Beränderungen der Ausgaben gegenüber dem Borjahre ergeben sich im einzelnen aus nachsstehender Uebersicht:

	Ausgabe 1903	für	Ausgabe 1904	für	Mehr	100	Wenige	r
The second secon	.11	oţ.	.11	ot.	M	d.	M	of.
1. Ortsarmenverbande bes Regierungsbezirks:	September 1988		F. tshifts					
Иафен	70 887	71	63 850	02	DOM IMPO		7 037	69
Coblenz	66 901	37	68 931	25	2 029	88	_	-
Cölit	150 208	43	144 372	02		_	5 836	41
Düffeldorf	460 688	12	438 541	48	_	_	22 146	10000
Trier	113 212	63	101 525	81	_	-	11 686	82
	861 898	26	817 220	58	2 029	88	46 707	56
2. Provinzial-Beil- und Pflegeanstalten:	189 670	75	205 200	97	15 530	22	_	_
Brivat-Frrenanstalten	191 980	04	199 809	26	7 829	22		_
Brovinzial Taubstummen- und Blindenanstalten	1 189	50	952	64	_	_	236	86
Landarmenhaus zu Trier	39 229	42	41 079	05	1 849	63	_	_
" Brauweiler	28 053	89	30 884	48	2 830	59	_	_
Brivat-Pflegeanftalten	114 612	59	118 221	15	3 608	56		-
a. im Geltungsbereiche bes Gefetes über ben	dien 19		11078					
Unterstützungswohnsit	15 476	63	17 927	96	2 451	33	_	30
b. in Essaß-Lothringen	38 328	54	33 257	04	-	-	5 071	50
c. in Bahern	10 843	88	12 784	02	1 940	14	-	-
d. im übrigen Ausland	11 016	51	12 718		1 701	92	_	-
Summe	1 502 300	01	$1\;490\;055$	58	39 771	49	52 015	92
	-	-1	12 244	43	-	-1	12 244	43

Bu 1. Die Erstattungen an Ortsarmenverbände innerhalb der Rheinprovinz haben im Berichtsjahre durchweg abgenommen, vor allem sind dieselben auch im Regierungsbezirk Düsseldorf, der noch in den beiden Borjahren eine Steigerung von 39 800 bezw. 31 800 Mark zeigte, im Berichtsjahre um 22 000 Mark zurückgegangen.

Bu 2. Für landarme Geisteskranke, welche in Provinzial-Heil= und Pflegeanstalten untergebracht waren, wurden gezahlt im Rechnungsjahr 1903 189670 M. 75 Pf.

" " 1904 205 200 ", 97 ", mithin mehr 15 530 M. 22 Pf.

Die Zahl ber Kranken ift von 567 auf 614 gestiegen; wenn gleichwohl die Steigerung der Pflegekosten keine größere war, so erklärt sich das aus dem Umstande, daß die Pflegedauer der einzelnen Kranken durchschnittlich günftiger war.

Für landarme Geisteskranke, welche in Privat-Frenanstalten untergebracht waren, wurden gezahlt im Rechnungsjahr 1903 191 980 M. 04 Pf.

" 1904 199 809 " 26 " mithin mehr 7 829 M. 22 Pf.

Die Bahl ber Rranten ift von 448 auf 458 geftiegen.

Bu 3. An Gemeinden und Anstalten außerhalb der Rheinprovinz sind für landarme Personen gezahlt worden im Rechnungsjahre 1903 75 665 M. 56 Pf.

,, 1904 76 687 ,, 45 ,, mithin mehr 1021 M. 89 Bf.

Gine Steigerung gegen bas Borjahr ift eingetreten:

a.	im Geltungs	sbereich	des	H	eich	₿ge	eges	ü	ber	De	n	Un	ter	tuţ	ung				
	wohnsig um															2451	M.	33	Bf.
	in Bayern															1940	"	14	"
c.	im übrigen	Ausland	un	ıt												1701	"	92	"

Summe 6093 M. 39 Pf.

Dagegen sind die Auswendungen für in Elsaß-Lothringen Unterstützte um 5071 Mark 50 Pf. zurückgegangen. Die Zahl der aus anderen Staaten übernommenen Personen ist im Berichtsjahr von 58 auf 40 zurückgegangen. Wenn die Ausgaben trothem gestiegen sind, so ist dies auf die Steigerung im Borjahre zurückzusühren.

Statistit der Ausgaben. I. Erstattungen an Ortsarmenverbande.

	and the date		THE TEL		Davon	ent	fallen au	f				Bahl	
- Freis	Hauptsun	nme	1. dauerr Unterstii		2. vorübe gehen Unterstü	b	3. Kinde	r	4. Proz	eß= eife=	Um	der ferstütz	ten
00 00 00 00	.4	o	M	oţ.	The same of the same	of.	.4	oţ.	tofte	en 05.	1.	2.	3.
Aachen=Stadt	18 139	11	10 138	78	5 738	36	2 261	97	-	_	49	197	15
" -Land	9 660	38	5 969	54	1 173	17	2 517	67	-	_	23	25	16
Düren	5 792	63	4 236	59	1 313	80	213	80	28	44	19	28	1
Erfelenz	2 578	68	2 101	18	42	80	434	70	_	-	11	2	3
Eupen	8 485	12	7 585	12	717	50	182	50	-	-	27	19	1
Geilenfirchen	2 049	84	1 049	54	174	30	826	-	-	-	7	5	5
Heinsberg	2 542	28	2 127	53	165	55	249	20	-	-	12	7	2
Bülich	3 023	30	1 642	40	782	40	598	50	-	-	12	18	4
Malmedy	7 065	80	5 975	71	396	34	693	75	_	-	27	13	5
Montjoie	496	95	431	40	65	55	_	-	-	_	4	5	-
Schleiden	4 015	93	2 761	48	567	80	686	65	_	-	18	5	5
Summe bes Regierungs=	Patricip Child		THE START										
bezirs Aachen	63 850	02	44 019	27	11 137	57	8 664	74	28	44	209	324	57
Adenau	695	34	490	56	44	48	160	30	_	_	3	3	2
Abrweiser	1 075	53	398	83	105	50	571	20	_	-	3	4	3
Altenkirchen	3 536	13	1 947	07	935	49	653	57	-	-	10	22	5
Coblenz-Stadt	16 533	64	5 110	12	7 196	13	4 135	41	91	98	36	505	36
,, =Land	4 416	37	3 060	22	582	78	773	37	-	_	13	20	9
Софет	2 205	40	960	03	231	87	1 013	50	-	_	10	10	4
St. Goar	2 309	30	1 473	10	41	20	795	_	_	-	5	5	5
Areuznach	13 145	53	7 893	12	2 654	43	2 597	98	-	-	37	139	21
Mayen	8 435	20	6 460		592	41	1 281	28	101	51	30	33	9
Meisenheim	576	_	-	_	-	-	576	-	-	_	-	_	4
zu übertragen	52 928	44	27 793	05	12 384	29	12 557	61	193	49	147	733	98

					Davon	ent	fallen au	f				Bahl	
Hreis	19 48	Hauptsumme		id tste	2. vorübe gehen Unterstü	b tste	3. Kinde		Proz und R foste	eß= eife= en	U n	der terflütz zu 2.	ten
	1	7.	M	25.	1	oş.	.41	of.	.41	oţ.			
Uebertrag	52 928	44	27 793	05	12 384	29	12 557	61	193	49	147	733	9
Neuwied	11 120	44	7 233	35	1 591	32	2 295	77	-	_	31	55	1
Simmern	589	43	-	-	372	80	216	63	_	_	-	25	
Behlar	2 996	14	1 771	24	247	85	977	05	_	_	14	21	1
3eII	1 296	80	1 018	50	183	80	94	50	-	-	3	6	
Summe bes Regierungs- bezirks Coblenz	68 931	25	37 816	14	14 780	16	16 141	56	193	49	195	848	12
Bergheim	1.007	0.4	1.000	07	200								
Bergheim	1 907	94	1 330	07	68	45	509	42	-	-	7	5	
" Land	27 880	86	10 706	96	12 419	24	4 669	10	85	56	48	338	3
Töln-Stadt	4 612 67 840	33	1 689	12.850	584	63	2 338	ŏ0	_	-	11	14	1
" =Land		61	18 177	54	36 506	54	13 080	93	75	60	121	1254	14
Eustirchen	9 302 4 770	94	4 772	95	2 129	48	2 346	09	54	42	19	49	1
Bummersbach	3 515	09 18	2 904 2 726	51	1 365	25	500	33	_	-	13	44	
Mülheim (Rhein) Stadt	4 912			94	408	37	379	87	_	-	11	21	
0 (5 682	59	1 919	80	1 781	74	942	65	268	40	10	42	
" " "Land	1 651	30	3 428	74 50	1 288	20	893	75	71	89	17	26	
Siegfreiß	6 054	20	816 3 213	100	238	80	596	-	_	_	2	5	
Baldbroel	4 304	95	3 022	65 95	651	85	2 186	-	2	70	18	20	1
Bipperfürth	1 936	45	1 512		479 395	80	802	20	-	-	14	11	
Summe bes Regierungs=	1 000	10	1 012	00	000	-	1	-	28	80	9	10	-
bezirks Cöln	144 372	02	56 222	46	58 317	35	29 244	84	587	37	300	1839	26
Barmen	· 10 256	27	4 718	33	2 954	45	2 583	49			25	83	2
Meve	3 679	21	2 480	87	447	40	750	94	_		11	13	2
Erefeld:Stadt	8 832	89	2 868		2 955	53	3 009	06	_		21	76	2
" =Land	3 043	32	730	08	1 554	74	758	50	1		4	47	-
düffeldorf:Stadt	50 096	59	22 784	78	19811	60	7 498	55	1	66	88	477	4
" =Land	23 799	09	11 686	48	9 173	46	2 939	15	_	_	43	242	2
duisburg	14 881	36	4 029	51	8 155	03	2 696	82	_	_	16	141	1
Elberfeld	21 140	18	10 253	16	6 955	97	3 931	05	_	_	48	188	3
ffen-Stadt	58 647	12	30 698	87	20 324	49	7 599	46	24	30	104	351	4
" -Land	41 322	80	23 015	65	12 484	19	5 822	96	_	_	- 86	150	4
belbern	2 926	17	2 446	57	479	60	_	_	_	_	9	16	_
R. Gladbach:Stadt	13 898	90	8 067	18	3 647	44	1 990	41	193	87	34	80	1
sladbach	19 823	30	11 873	53	5 262	26	2 557	74	129	77	52	108	2
brevenbroich	3 856	78	2 408	96	538	02	909	80	_	_	13	18	-
empen	12 236	89	7 351	37	1 860	56	3 024	96	_	_	31	39	2
еппер	7 265	30	5 011	09	1 616	77	637	44	_	_	21	48	-
Rettmann	8 988	53	4 836	47	1 994	95	2 157	11	_	_	19	46	2
Roers	11 761	88	8 299	76	1 825	13	1 636	99	_	_	35	48	13
zu übertragen	316 456	50		oel	102 041			- 1	349		660	2171	_

		Davon entfallen auf							Bahl .				
Hreis		ğauptfumme M 4:		b hte	2. vorüber gehent Unterftü	,	3. Linder	of.	4. Proze und Re foste	ife:	Unt	der erflühl zu 2.	ten 3.
	1 .41	23.	M	oţ.	-44	43.		47.		27.			
Uebertrag	316 456	58	164560	96	102 041	59	50 504	43	349	60	660	2171	383
Mülheim(Ruhr)=Stadt .	19 306	76	8 965	96	8 378	72	1 908	64	53	44	38	191	12
" " "Land	10 006	29	3 930	88	2 415	98	3 659	43	-	-	17	38	19
Пеив	7 652	76	4 204	97	1 927	31	1 520	48	-	-	17	47	13
Oberhausen	11 261	88	4 051	36	3 426	39	3 784	13	-	-	22	96	23
Rees	7 588	11	3 637	22	3 028	56	922	33	-	-	16	91	6
Remscheid	5 497	31	3 102	22	1 283	04	1 112	05	-	_	18	48	9
Ruhrort	41 463	80	20 955	18	14 405	82	6 102	80	-	_	83	259	40
Solingen-Stadt	5 668	44	3 452	67	1 431	57	784	20	_	_	13	58	10
" Dand	13 639	55	8 630	97	1 984	67	3 023	91	_	_	28	51	25
Summe bes Regierungs:													
bezirks Düffeldorf	438 541	48	224 492	39	140 323	65	73 322	40	403	04	912	3150	540
m × 5.7	0.010	-0	0.010	53	149	20	850	80			18	9	1
Bernkastel	3 813	53	2 813	0.000		3000	254	63	-	_		9	
Bitburg	1 301	80	838	07	209	10	0.0000000000000000000000000000000000000	100000	-	-	6 7	100	4
Daun	1 723	92	1 339	02	10	30	374	60	-	-	100	2	5
Merzig	2 008	45	1 757	80	94	90	155	75	-	-	9	4	1
Ottweiser	12 206	38	5 273	35	2 851	62	4 081	41	-	-	23	77	28
Prüm	4 094	60	3 802	45	292	15		-	-	-	23	33	
Saarbrücken	38 387	41	25 596	95	4 858	40	7 923	06	9	-	127	156	42
Saarburg	3 026	86	2 503	91	82	95	440	-	-	-	8	4	(
Saarlouis	10 337	51	6 263	06	1 119	35	2 955	10	-	-	23	40	20
Trier:Stadt	17 911	11	13 550	61	2 759	02	1 511	06	90	42	71	110	7
" =Land	2 940	29	1 322	52	455	35	1 105	-	57	42	7	11	8
St. Wendel	2 532	85	1 630	-	720	35	182	50	-	-	13	58	1
Wittlich	1 241	10	342	30	617	30	281	50	-	-	3	15	1
Summe bes Regierungs=													
bezirks Trier	101 525	81	67 033	57	14 219	99	20 115	41	156	84	338	528	129
Wiederholung ber													
Ortsarmenverbande.								2.0			-		
Regierungsbezirk:			1 0 3										
Machen	63 850	02	44 019	27	11 137	57	8 664	74	28	44	209	324	57
Coblenz	68 931	25	37 816	10000000	14 780	06	16 141	56	193	49	195	848	128
Cöln	144 372					35			587	37			268
	438 541	48	224 492	39	140 323	65	73 322	40	403	DOM: NO	912	3150	540
Düffeldorf	101 525	100000	67 033	57	14 219	1900000	20 115	41	156		338	528	129
Trier	817 220	-	429 583	_	238 778	_	147 488	_		_	1954		_
Provinzial-Heil= und Pflege=			101										
anstalten	205 200	97	202 136	97	3 064	-	_	_	i -	-	571	44	-
Brivat-Frrenanstalten		100000000	199 222	20	61	56	525	50	_		458	1	12
Provinzial = Taubstummen=		27/250				29653							-2.
und Blindenanstalten	952	64	126	92	_	_	825	72	_	_	2	_	
and Comermaniane	_	_	401 486		3 125			_		-	1031	-	19

					Davon	ent	tfallen au	f				Bahl	
Kreis	Hauptfumme		Duneth	dauernd Unterstützte		er- d	3. Kinde	r	Proz	eß= eife=		der terstütz zu	1
	M	di.	M	oţ.	M	di.	M	di.	11	oţ.	1.	2.	3.
Uebertrag Landarmenhaus zu Trier . " Braus	405 962 41 079	87 05	401 486 41 079	-	3 125 —	56	1 351	22	=	_	1031 182	45	19
weiler	30 884	48	30 884	48		_	_	_	_	_	239	_	_
Brivat-Pflegeanstalten	118 221	15	56 773	28	15	-	61 242	28	190	59	166	1	321
Unterstützungswohnsit	17 927	96	11 816	21	3 049	52	3 053	93	8	30	42	56	30
b) in Elfaß-Lothringen .	33 257	04	29 266	35	15	-	3 975	69	_	_	158	1	38
c) in Bayern	12 784	02	10 348	78	24	60	2 410	64	_	-	50	2	28
d) im übrigen Ausland .	12 718	43	10 459	79	534	44	1 722	70	1	50	50	2	7
	672 835	-	592 114	03	6 764	12	73 756	46	200	39	1918	107	443
Gumme bes Borjahres	1 490 055 1 502 300	-	$\frac{1021697}{1008056}$		245 542 280 640	74 66	221 245 212 805	41 49		57 79	3872 3816	6796 7417	10000
Mehr Weniger	— 12 244	 43	13 641	79	— 35 097	- 92	8 439 —	92	771 —	78 —	- 56	- 621	65

Die Uebernahme aus bem Auslande gestaltete sich wie folgt:

Bezeidhuung bes auswärtigen Hiaates.	30	900 hl ber Berfonen	Ba	901 hl der Berfonen	Ba	902 ht ber Berfonen	30	903 ht ber Berfonen	Ba	904 hl ber Bersonen
Elfaß=Lothringen	13	34	5	12	19	43	18	42	13	22
Bayern	9	13	10	39	12	34	14	30	8	17
Sonstige Staaten	16	29	15	21	13	26	26	45	19	25

Mebenfonds

bes Rheinischen Landarmenverbandes für Irrenzwecke zu Gunften Bergischer Gemeinden bes Regierungsbezirks Söln:

C. Angelegenheiten der Verwaltung der Volizeiftrafgelderund des Ehrenbreitsteiner allgemeinen Armenfonds. (Staatsnebenfonds.)

Das Rechnungsergebnis der Berwaltung der Staatsnebenfonds für die Zeit vom 1. April 1904 bis 31. März 1905 ift folgendes:

	pupar la liter Mon		1	Polizei	ftra	fgeld	erfo	nds d	es	Regi	erui	igsbez	irk	ĭ	
Q:1.4	Gri			0	[obl	enz-				Į.	püpe	ldorf-			
Titel	Ginnahme.	Andr	n	links.	II	recht rheini	Sec. 1	Cöln	ı	rheini rechtl		land- rechtli	6500	Trie	r
7		М	of.	.4	oş.	М	d.	М	oţ.	.4	oţ.	М	oţ.	м	of.
Α.	Bestand aus bem Borjahre	704	17	591	48	61	8 43	2 008	57	2	6 29	1 048	65	_	_
В.	Einnahmerefte besgl		_	-		_	-				-	100	-	-	-
C.	Defette	_	_	_	-	_	-	15	-	_	-		-	-	-
I.	Binfen von Bertpapieren	2 700) _	3 630	-	2 10	0	3 900	-	1 38	0-	2 550	-	4 110)-
II.	Ertrag ber Strafgelber	24 739	55	27 911	63	17 38	8 69	50 054	66	63 56	4 89	59 379	09	86 504	1 21
III.	Unvorhergesehene Einnahmen .	_	-		-	_	-	49€	80	26	8 40	_	-	_	-
	Summe	28 143	72	32 133	11	20 10	7 12	56 475	03	65 23	9 58	62 977	74	90 614	21
	Ausgabe.	3134			-		1	Queds							
A.	Borichuß aus dem Borjahre .		-	_	_	-	-	-	-	-	-	_	_	738	3 11
В.	Ausgabereste	_	-	_	-	-	-	_	-	_	-	_	-	-	-
C.	Rechnungsberichtigungen	_	-	_	-		-	_	-	_	_	_	-	48	3 50
I.	Berwaltungskoften	1 157	53	1 327	07	819	9 72	2 178	16	2 59	3 55	2 421	62	3 520	79
II.	Bufchuß gn ben Pflegefoften gur Berftärfung bes Refervefonds	27 227	09	80 254	64	19 710	0 03	53 043	86	63 06	0 85	60 409	12	85 098	3 24
III.	Unvorhergesehene Ausgaben	-	-	_	-	_	-	-	-	-	-	7-	-	_	-
	Summe	28 384	62	31 581	71	20 52	9 75	55 217	02	65 65	4 40	62 830	74	89 395	5 64

Das gegen 3 % Zinsen bei ber Landesbank hinterlegte Kapitalvermögen betrug am Schlusse bes Rechnungsjahres:

Polizeistrafgelderfonds d	es	Rei	gier	ung	sbi	şirk	15		Betrag		
Machen									90 000	-	
Coblenz-linksrheinisch .									121 000	_	
Y 1 - Y 1 15 Y									70 000	-	
Cöln-Hauptfonds								.	130 000	-	
Düsselborf-rheinischrechtlich	1								46 000	_	
" =landrechtlich									85 000	_	
Trier								.	137 000	_	
						SI	ımı	ne	679 000	_	

Der Buschuß zu ben Pflegekoften verteilt fich wie folgt:

	Bahl	Bus	djulį	Betrag	Demnach blieben ungedeckt		
Polizeiftrafgelderfonds des Regierungsbezirks	der Hinder	für jedes Kind im Jahr	im ganzen	der von den Armenverbänden aufgewendeten Pflegekoften			
		.4 4.	M of	M of.	11 0		
Machen	. 312	100 80	27 227 09	35 464 55	8 237 46		
Coblenz-linksrheinisch	. 317	126 —	30 254 64	36 271 33	6 016 69		
" =rechtsrheinisch	. 277	84 —	19710 03	29 942 25	10 232 22		
Cöln-Hauptfonds	. 700	90 —	53 043 86	84 506 61	31 462 75		
ra (하는) 가능을 있으나, 하는데 하는데 있는데 있는데 없었다면 보고 말았다면 바다 바다 하는데 보고 있는데 그리고 있다. 그리고 있는데 그리고 있는데 그리고 있다면 하는데 하는데 없는데 그리고 있다면 하는데 하는데 없는데 하는데 없다면 하는데	. 939	79 20	63 060 85	111 510 15	48 449 30		
" =landrechtlich	. 565	144 —	60 409 12	71 510 51	11 101 39		
Trier	917	120	85 093 24	110 049 51	24 956 27		
Summe	4 027	- -	338 798 83	479 254 91	140 456 08		

Die Pslegezeit einzelner Kinder innerhalb des Jahres war verschieden; außerdem wurden in benjenigen Fällen, in denen die Aufwendungen geringer waren als der Zuschuß, nur diese Auswendungen erstattet. Hierdurch erklärt sich der geringe Gesamtzuschuß.

Nebenfonds bes Regierungsbezirts Coln.

Titel	Ginnahme	Betrag M &.
A. B. C. I.	Bestand aus dem Borjahre	26 06 - - 288 - 314 06
A. B. C. I.	Ausgabe. Borschuß aus dem Borjahre	
	Abschluß. Sinnahme	314 06 295 20 18 86

Chrenbreitsteiner Allgemeiner Armenfonds.

Titel	Einnahme.	Betrag # 4.
Α.	Bestand aus bem Borjahre	119 18
B.	Einnahmereste	- -
C.	Defette	_ _
I.	Einnahme von Zinsen: 3 % von 46 500 M	1395 —
	Summe der Ginnahme	1514 18
	Ausgabe.	
A.	Vorschuß aus dem Vorjahre	
B.	Ausgaberefte	_
C.	Rechnungsberichtigungen	- -
I.	Bur Unterstützung ortsangehöriger Personen ein- zelner Gemeinden der Kreise Altenkirchen, Coblenz-	
- 1	Land und Neuwied	1510 —
	Summe ber Ausgabe	1510 —
	Abschluß.	
	Sinnahme	1514 18
	Ausgabe	1510 —
	Bestanb	4 18

D. Angelegenseiten der erweiterten Armenpstege auf Grund des Armengesetes vom 11. Jusi 1891.

1. Allgemeines.

Die Beaufsichtigung ber ben Zwecken bes Gesetzes vom 11. Juli 1891 bienenben Anstalten erfolgte in berselben Weise wie im Borjahre. Im Interesse ber Pfleglinge bes Landsarmenverbandes fanden neben ber allgemeinen staatlichen Oberaussicht (vergl. Abschnitt C ber ministeriellen Anweisung vom 26. März 1901, Minist. Blatt f. d. i. B. Nr. 4 Seite 104 sf.) noch regelmäßig besondere Besichtigungen der größeren Anstalten seitens des Landeshauptmanns oder bessen Veretragsmäßig übernommene Weodachtung der Lekannten, von dem Provinziallandtag sestgesetzen Normativ-Vorschriften über die den Pfleglingen mindestens zu gewährende Besöstigung, Besteisdung 2c. zu kontrollieren, wohingegen die mittleren und kleineren Anstalten in medizinisch=technischer

hinsicht im Auftrage bes Landeshauptmanns von ben zuständigen Kreisärzten ein: bezw. zweimal einer Besichtigung unterzogen wurden.

Außerbem wurden die in nachstehendem Unterbringungsplan näher bezeichneten Joiotenanstalten in pädagogischer Beziehung (insbesondere behufs sorgsältiger Scheidung der Joioten nach Bildungs- und Erziehungssähigkeit, nach Alter und Geschlecht) durch einen damit beauftragten Fachmann jährlich einmal besucht. Die Ergebnisse dieser Besichtigungen waren im allgemeinen befriedigend, wenn man von den aus Billigkeitsrücksichten vereinzelt noch weiterbenutzten kleineren Krankenhäusern und den hier herrschenden, den modernen Ansorderungen nicht überall mehr entsprechenden baulichen Berhältnissen absieht.

Auch während des Berichtsjahres waren nicht nur die Provinzialanstalten, sondern auch die dem Landarmenverbande zur Berfügung stehenden Pslegeanstalten, die zur Unterbringung von voraussichtlich unheilbaren Geisteskranken dienen, überfüllt, so daß die Beschaffung geeigneter Unterkunstsstätten für die der Fürsorge des Landarmenverbandes anheimsallenden betreffenden Kranken Schwierigkeiten verursachte. Die baldige Benutung der ihrer Vollendung entgegensgehenden Anstalt Johannistal bei Süchteln entspricht einem dringenden Bedürsnisse.

Die bei der Unterbringung von unruhigen und gefährlichen Idioten früher zu Tage getretenen Schwierigkeiten sind nach Belegung der inzwischen vollendeten Erweiterungsbauten der Pslegeanstalt zu Waldbreitbach (Kr. Neuwied) als erledigt zu betrachten.

2. Statistit.

Ein statistischer Rückblick auf die allgemeine Entwickelung des Irrenwesens der Rheinsprovinz auf dem Gebiete der erweiterten Armenpslege dürste, insbesondere dei Berücksichtigung der in der Denkschrift, betreffend die Fürsorge für die Geisteskranken und Spileptiker der Rheinprovinz (zu vergl. Drucksachen Nr. 11, Seite 9 der Verhandlungen des 40. Rheinischen Provinziallandstages), enthaltenen zahlenmäßigen Angaben, von Interesse sein. Nach den rechnungsmäßigen Unterlagen betrug die Zahl der durchschnittlich täglich in sämtlichen Provinzials und Pflegeanstalten für Rechnung der Provinz verpslegten Geisteskranken unter Zugrundelegung der wirklichen Verpslegungstage und unter Einrechnung der in Freistellen Verpslegten:

	im	Rechnungsjahre	1893/94	467	Landarme,	3831	Ortsarme,	Summe	4298	
	***	"	1894/95	508	"	4072	"	"	4580	
	"	(mardining s	1895/96	560	"	4269	"	"	4829	
	"	"	1896/97	551	"	4533	"	"	5084	
	"	"	1897/98	625	"	4712	"	,,	5337	
	"	"	1898/99	663	"	4924	,,	,,	5587	
	"	"	1899/1900	709	"	5074	"	"	5783	
	11	11	1900/1901	724	"	5269	nd 21, 1116	,,	5993	
	11	"	1901/1902	769	"	5462	,	,,	6231	
	11	n i	1902/1903	785	,,	5706	,,	,,	6491	
	**	" "	1903/1904	805	"	5839	"	"	6644	
	"	"	1904/1905	896	, ,	5967	,,	,,	6863.	
Hiernach	bet	rägt die Zunahi	ne feit bem				HIP satur	And the street		
		Gesetzes vom 13								
(1.	A	17 4000)	1.0	429 runb	213.7.	2136	all # 950	"	2565	

Es hat sich sonach die bei der Ausarbeitung der oben erwähnten Borlage im August 1896 aufgestellte Bermutung, daß man für die nächste Zukunft den regelmäßigen jährlichen Zuwachs auf nicht geringer als auf 200 durchschnittlich werde bemessen durfen, vollauf bestätigt.

Der Gesamtbestand ber am 1. April 1905 auf Grund bes Gesetzes vom 11. Juli 1891: in Anstaltspstege untergebrachten Hilfsbedürftigen aller Kategorien betrug 9396 und zwar

Arre	erwachsene Idiote	idiote Rinder	erwachsene Spileptiker	epileptische Kinder	Taubstumme	Blinde
6000	1386	799	926	141	33	111

Summe 9396 gegen 9045 im Borjahre.

Der Mehrbestand am 1. April 1905 beläuft sich bemnach auf (9396 - 9045) = 351.

Die Zahl ber im Berichtsjahre überhaupt verpflegten Kranken (also einschließlich ber Abgange) beläuft sich auf 11 034 und zwar entfallen hiervon auf:

7365 1389 952 989 187 34	Arre	erwachfene Idiote	ibiote Kinder	erwachsene Enilantifan	epileptische	~	mr. r
7365 1389 952 989 187 34		.0		Epileptifer	Rinder	Taubstumme	Blinde
	7305	1389	952	989	187	34	118

11 034.

Abgelehnt wurde im Berichtsjahre die Fürsorgepflicht auf Grund des Gesetzes vom 11. Juli 1891 für 148 Personen und zwar:

	ileptische Kinder Taubstumme Blinde 3 4 5
--	---

148.

Hinsichtlich ber Krankenbewegung wird auf die nachstehende Uebersicht verwiesen, welche auch die Berteilung der Kranken auf die einzelnen Anstalten ergibt.



Bezeichnung ber Anft	alt.	voi	n 1.	April	den 190 März	4 bis	einfi	ήL.	-	9		rrfiih:	
		Jece	Or- med- free	Rin- ber		stin- ber		Biin- be	ĝre:		Stin- bre	Gpile We- mod- less	
Provinzial-Anftalten													
1. Provinzial-Deil- und Pflegeanftalt zu 2. " " " " 3. " " " " " 4. " " " " " " " " " " " " " " " " " " "	Andernach	726 807 884 763	11111			11111	1111		33 31 76 18 38	11111	11111	=======================================	
6	Merzig	647	2	-	-	-	-	-	26	1	-	-	-
Staddafule:	Gumme	4278	2	-			-	-	222	1	_	-	-
7. Stabtiode Auftalten gu Nachen	u Bonn	86 4 46	1 26 19 6 8 30	- - 1 -	2 4 24 4 4 6	111111	2 1 3	5 1 4 8		1 1 1 1 1 10		2 1 - -	111111
Freenpflegennftalten:		İ									١.,		
13. Irrenbetvahranhalt St. Thomas zu i 14. Tepartemental Irrenonhalt zu Tüffel 15. Mleziameranhalt zu Ein-Lindenthal . 16. " zu Erefeld . 17. Irrenpflegeanhalt der Franzistanerden 18. Kreistpflegehaud zu Sichweiter . 19. Irrenpflegeanhalt zu Eupen . 20. Nieziameramfalt zu M. Gladdach . 21. Pflegeanhalt der darmberzigen Schrof . 22. Treihaltigfeitöllöfter zu Königshof dei . 23. Irrenpflegeanfalt Tammuhof zu Lütt . 24. Mleziameranhalt zu Menh . 25. Anhalt zum beiligen Josef zu Konig . 26. Frenpflegeanfalt der darmberzigen R . 27. Ed. Maruenhand zu Balddreef .	der zu Ebernach dern zu Klosterheven Fischeln ringhausen Brüber zu Trier	36 128 247 62 62 113 336	2 5 6 1 19 11 6 11 9 2 6 - - - - - - - - - - - - - - - - - -		2 8 12 5 9 12 1 1 5 1 5 1 5 1 5 1 5 1 7 1 7 1 7 1 7 1		111118111111111	- - - 3 - - - - - - - - - - - -	4 1 2 1 1 2 1 1 2 2 2 1 3 2 2 2 2 2 2 2 2	1 - 1	THE HEALTH	11111111111111	111111111111111
Bflegennftalten für 3biote, Gpil					ll.	-20				1			
29. Anftalt für Epilepeische zu Bethel bei 90. Krantenhand zu Benrath 31. Zdiotenanstalt St. Bernardin bei Cap 32. zu Essen 33. zu Gangelt 34. Dephata zu W. Gladde 35. St. Josesband zu Hordt 36. Soipital zu Kerpen 37. St. Balentinusband zu Kiedrich 38. II. Abeinisches Diatonissen-Kulterhaus 39. Derz Jessendalt der Franzistanerbrüder zu 10. Pflegeanhalt der Franzistanerbrüder zu 11. Bildungs und Pflegeanstalt St. Sincer bei Ksmannthausen 12. Charitas-Idiotenanstalt zu Montadaux 13. Nariahilshospital zu Kousjoie 4. Krantenhaus zu Mordbach 15. Armen- und Krantenhaus zu Neuhück 16. St. Eissehhauspital zu Kouspake	ellen ich	Ξ	2 5 42 141 115 97 30 14 ———————————————————————————————————	43 275	2 - 2 75 2 1 1 - 2 3 1	92	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	- - 1 - - 5 1 - - - 1		1 5 20 1 8 1 - 1 15 - 3	1 6 - - 1 3 10 6 - -	1 - 1 - 1 - 1 - 1	-111111111111111

") Die Differeng gegen ben Beftan	bom 1. April 1904 entsteht baburch,	baß Rinber im Laufe bes Ctate jahres 16
-----------------------------------	-------------------------------------	---

				2100	ang	dur	ň)											91	ejtan	ib			
in flat	ten			œ:	Holla	ung						Tod				am 1. April 1905							10
out- tes- ine	1	3mr	En- made fear	hists	56.00	rptiffer	12.4109		3me	Or- mark- frite	Rin- ber	Upile Ur- wasi- less	Rin- ber	Taub from- me	State br	3rrr	On- truck- frac	Rin- ber	Upiti Gu- tradi- fene	Aria- ber	Taxte flore- me	Stilla by	Onntrake
	HEEL	71 139 87 190 165 91 743		-	1111111				30 68 76 73 71 47	1111111	=======================================		1111111	1111111	=======================================	317 488 568 603 489 483 2948	- - - 1		111111	THEFT	1111111		A STATE OF S
111111	1111111	- 2 37 1	111111	111111	111111	111111	111111	= = = = = = = = = = = = = = = = = = = =	1 1 22 - 1		1111111	- 2 1 -	111111	1111111	111111	5 9 62 4 7	1 23 19 6 8 29	Ξ	3 22 3 4 6	111111	- 2 - 1 - 3	- 5 - 1 4 7	111111111111111111111111111111111111111
	THE THE THE PERSON	10 4 -1 5 -1 1 3 2 4 -1 2 -1 2		111111111111111111111111111111111111111	THEFT	HIHITITITI		HIIIIIIIIIIIII	22 22 4 3 15 7 4 3 17 5 5 3 4 10 11 19		111111111111111	- - 3 - - 1 - - - - - - - - - - -	1111111111111111	HITTHITITI	TITITITITITITI	857 445 32 123 223 57 108 315 162 176 83 130 267 130 252	1 6 6 1 16 1 10 6 1 9 9 6 5 5	111111111	2 7 12 5 9 9 1 4 1 5 3	FILLERITIES	111111111111111111111111111111111111111	- - - - - - - - - - - - - - - - - - -	11 14 15 15 15 15 15 15 15 15 22 22 22 25 25 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26 26
			-1 -3 -9 -3 3 	-1 3 15 15 22 5 - 6 1 2	12	13	111111111111		111111111111	- 2 5 3 - 1 1	$\frac{1}{8}$ $\frac{1}{1}$ $\frac{1}{7}$ $\frac{1}{7}$	19 3 	7		11 11 11 11 11 11		114 87 23 15 —	*221 *14 *117 *56 *11 *135 *19	346 -1 	*66	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	- - 1 - - 3 1	25 30 31 32 33 34 35 36 37 38 40
	=	- - - - - - 76	1 - 17	4 - 1 - 1 62	13		111111	- - - - - - 1	_ _ _ _ 179	1 7 — — — — 30	2 - 3 - 8	- 1 - 31	= = = = 7	=======================================		3020	15 60 23 8 6	*17	-2 +3 -3 527	= = - 1	12	1 29	41 42 44 46 46

Jahre alt geworben find und gu ben Erwachsenen gegablt werben.

Wasaidanna har Wullaft	pon	1 1. 2	April	1904 Lärş	4 bis		ŋl.				rführ dere	
Bezeichnung ber Anftalt.	Bree	Or- mad- fenz	Rin- ber	Cpile Cr- mad- jene	Rin- ber	Leufe fram- me	Bilin- be	3rrr	Street tooth- leas	stin- ber	Epite Ec- tooth jene	en.
Rebertrag	3301	977	930	572	104	12	33	26	61	28	7	1
47. Armen, und Krankenhaus zu Ratingen	-	14	-	1		-	-	-	-	-	-	7
48. Lanbarmenhans zu Trier	=	4		143 247	33 55	13	9	=	=		1	1.2
50. St. Jojejobaus zu Waldbreitbach	2	323	6	1	-		-	-	1	-	-	-
51. St. Antoninshaus ju Miffen	1	11	- 8	4	-	-	-	-	1	-	-	-
52. Hofpitel ju Zülpich	-	19	27	1	75	1		-			-	1.
Conftige Auftalten. 53. Pflegennstalt Alexianergraben zu Aachen	-			_	_	_	_	_	-	_		
54. Gt Releitheinitel su Whenen	-	_		8	_				_			
55. Gemeinde Armenhaus ju Alteneffen 56. Klofter ber armen Dienstmägbe Christ ju Angermunb .	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
56. Mofter ber armen Dienstmagbe Chrift gu Angermunb .	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1
57. St. Laurentinshofpital zu Anrath	_1	_1		1	=	=	1	=		=		1
49. The O'riennesser'ide Musicites un Steithori a. Mibrim	- 12	-	_	-	_	-	-	-	-	-	-	-
60. Kranfenhans zu Bensberg	-	6	-	3	-	-	1	-	-	-	-	-
60. Kraufenhaus zu Bensberg		_1	-	=	=	=	92		=		-	1
63. Universitäts-Augustinif zu Boun					-		1	_	-	_	_	1=
64. Alteroheim zu Braunfeld	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
S. Provinzial-Arbeitsanstalt zu Brauweiler	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1:
6. Kranfenhaus zu Burgbrohl	-	14	13	3	_	=	1	=	Z		=	1
7. " "Bütgenbach		2	-	1	_	_	_	-	-	-	-	-
9. St. Antoniushofpital zu Cleve	1	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-
70. Stadisjiche Armenanjialt zu Cleve	-	3 2		2	=		-	-		-		1
72. Kranfenbaus zu Commera		2		=	-		_	-		-	_	1-
72. Krantenhaus zu Commern 73. Kretinenauftalt zu Deyboch 74. Blindenafyl Annaheim zu Târen	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
74. Blindenajųl Annaheim ju Dūren	-	=	-	-	-	-	33	-	=	=	_	1
16. St. Unnaftigt ausbegein ju Luten 16. St. Unnaftigt ju Düschorf 17. Hojpital ju Chrenbreitstein 18. Evangelisches Männeraspl zu Enger i. W. 19. Berforgungsanstatt zu Eupen 19. Berforgungsanstatt zu Eupen 19. Berforgungsanstatt zu Eupen	1					_	- 0	Ξ				12
7. Hofpital ju Chrenbreitstein	_	1	_	-	-	-	1	-	-	-	-	-
8. Evangelisches Männerafpl zu Enger i. B	-	2		-	-	-		-	-	-	-	
O. Berjorgungoanjust zu Eupen		5	_			1	=	-	=			
1. Butherifche Anftalten an Fürstenwalbe		-	-	_	_	-	1	-	_	_	_	-
31. Lutherijche Anstalten zu Fürstenwalbe		1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
G. Kranfenhaus zu Gieldorf		1	=		-		-	Ξ				
6. Eranfenhans ju Glehn		î			-			_	-		_	12
6. Krantenhans zu hehn	-	2	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
7. Armen- und Krantenhaus zu Beinsberg	=	2	-	-	-	-	1	-	-	-	=	1
9. St. Warierhalpital au Sindhed				1	20	_	-					П
0. " " Büdeswagen	1	2	_	9	_	_	-	-	-	-	-	1 -
0. " Batholifches Berforgungshaus ju St. Johann a. b. Gaar	-	-	-	1	-	-		-	-	-	-	1
2. St. Marientranfenhaus zu Knijerswerth	_1	3		1			2					1
4. Rutholijche Pflegeanstalt zu Kettwig	1	-0	-	_		_	_	-			_	1
0. Städtisches Dospital zu Kreuznach	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-		-
6. Kranfenhaus gum hl. Franzistus zu Langefen in Belgien	-			1	-	-	-	-			1	
A. Kreispflegehaus zu Langerwehe	3	- 5	_	1	-	1	1		1		-	
9. Kranfenhaus zu Linnich		4	_	-	_	-	1	-	_	-	-	-
10. Despital in Lina a. Alb.	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
1. Pflegeanstalt ber Frangistanerinnen gu Ling a. Rh	-	2	-	-	-	-	-		-	and .	-	-
02. Armen- und Baisenbaus zu Lüttringhausen		130			and the	lane.	April 1	-	-	-	- April 1	

-		-		nto	gang	DHT	9	-	_						_			129	eftan	b			ı
in fini	ten			6	ntlasfi	ıng						Cod					au		April		5		
endi tim- tim	anti-	3m	Direc-	Rin- ber	Opile Or- tood- jent	Ria- ber	Tanb fram- me	Biin- be	Stre	gr- tradi- jene	Atin-	Cyile Cr- tradi- jene	Rin- der	Lead from me	Min- br	3m	gr- mad- lent	Ria- ber	Opile Op- madi- fens	stin- ber	Taut- Sun- me	Stia-	
_	-	76	17	68	13	14	_	1	179	30	28	31	7	-	3	3020	924	757	527	76	12	29	Ī
	=			=	8	4		=	3	-	=	4	=	1	=	-	14	-	130	122	12		ŀ
-	-	-	-	-	3	4	-	-		_		14	4	-	I	2	-4		233	*43	12	2	ı
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	13	-	-	-	-	-	2	309	- 6	1	-	-	-	ı
-	=	-	Ξ	9	-	=	-	Ξ	Ξ	2	_	_	=	=	=	-1	11	+24	1	=	1	_	l
_	-	_	_	_	_	_	_	-	1	_	_	_	_	_	_	-				_	_	_	
	=	_	_	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	3	-	-	-	ı
	=	_		=	=	_	=	=	=		Ξ	Ξ	=			=	-1	=	=	=	-	1	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	1	_	-	-	-	1	1
	=	=	=	=	=	=	_		=		=	=	-	=	-	- 3	-	_	1	=	-	-	ı
-	=	-	_	_	_	_	_	=	-	_			=	=	=	- 0	- 6	=	3	=	_	1	ı
	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	=	-	1	-	-	-	-	-	ı
	1		=		Ξ		=			_	_	\equiv		=	1	=	\equiv		=	=	=	20	ı
=	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	_	-	-	-	-	-		-	=	-	1	ĺ
						=						_	=			_1	_	=		-	-	1	ı
-	-	_	-	_	-	-	-		-	-	1	1	_	-	_	1	16	*10	9	=	_	-	
	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	1	-	-	-	ı
						=						1			=	_1	3	=	1			1	ı
-	-	-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	_	-	-		- 2	_	-	_	_	42	ı
	\equiv			Ξ	Ξ	=		=	=	-	-	-	-	-	-	-1	9	-	-	-	-	-	
-	-		-	-	-		_	1	_	=	_	_		=				=		=		32	ĺ
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	- 5	ı
				_	=	=	=	_								_1	-,	\equiv		=	_	1	ı
-	-	-	-	-	-	-	-		-	-	-	-	_	-	-	-	2	-	_	-	-	-	ı
		-	_	=	\equiv	-		=	=	_			Ξ	-		_1	5		=	=	1	-	ı
-		_	_	-				-		_	_		_			_	-		=		\equiv	1	ı
-	-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	
								=								=	1			=			ı
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	ı
		-				-	-	-		=				_		=	9	-	-	-	-	-	
									=				-		-	-	-		_		=	1	ı
-	-	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		-	-	1	-	-	-	ı
-			=	-	1	3	-						_		_	_1	2		2	=			
-:	-	-	-	-	-			-	=	-	-	-	-	=	-	1	1	_	-1	=		2	
	-	-	=	-	-	-	-	-	-	-	-		-	=	-	-	3	-	-	-	-	-	
		=	=		_	=		_	_				_	=	=	_1	1		=	=		_	
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	
	=	=	_				=		=			I		=	_	- 3	4	_	1	=	1	1	
-	-	-	-	-	-	-	-	-		-	_	-	-	-	-	- "	4		-		-	1	
	-	-	-	-	-	=	-	-	-		-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	ŀ
				_		=			=			_	=			=	2 2	_		=		=	ŀ
1	2	76	17	64	25	22	-1	2	180	45	29	51	11	1	_	3039	_	-	916	_	27	101	ľ

	voi	n 1.	April	den b 1 1904 Närs	1 bis	eins	ήl.	-	-		erführ dere	
Bezeichnung ber Anstalt.	3111	a 277	Stin- ber	0.00	poster	Taub-	Wita- be	Sere	gr- teath- jene	inte		epeiden
Uebertrag	3321	1417	979		192	28	109	26	64	28	13	5
103. Maria-Linbenhof bei Dorften i. 28			-	2		-	-	-	-	-		
104. Aranfenhaus zu Meri a. d. Mofei	-1	1			=	=					=	=
106 St. Toleichook in With		_:	=				2					
106. St. Josefsbans zu Much	-	1	-	99	-	-	1	-	-	-	-	-
108. Kranfenband an Reuwerf	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
109. " " Niebergiffen	=	2		-	-	3	1	_	-	-	-	-
110. "Dbenfirchen	- 5	1			=	-					-	=
112 Franfeshaud in Rheishadi	1	-			_	_			_			-
112. Kranfenhaus ju Rheinbach	1	-	-	1	_	-	-	-	_	-	-	-
114. Krmenhaus "Ronsbort	1 1	8	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
115. Aransistancijenbans "Ruwer	1	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-
116. Jacoby'iche Beil- und Pflegeanstalt gu Suhn	2	1 9		-	-	-	Ξ	=		Ξ	Ξ	
117, Phiotenanstalt zu Scheuern	=	1			=			=				
119. St. Gerebernus hofpital ju Conebed	_	2			_	_		_	_	_	_	
120. Ratholijches Bflegebans gu Guchteln	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
121, Bilegehaus zu Thurn	2	-	-	1	-	-	1	-	-	-	-	-
199. Stift Mariahilf ju Tilbed	-	-	-	4	-	-	-	-	-	-	-	-
123. St. Josefsholpital zu Uerbingen	1	=	Ξ		=	=	=	Ξ	=	-		=
125. Katholijches Krantenbans zu Bachtenbont		2				=	_	_				-
126. Kronfenhaus zu Wabern	-	2		-	_	1	-		_	_	-	_
127, Evangelisches Ganthaus zu Werben	-	1		-	-	-	1	-	-	-	-	-
128. Kathologies Kranfenhaus zu Werden	1	- 1		-	-	-	1	-	-	-	-	-
129. Stabtifches Krunfenhaus zu Wermeleffrechen	-	5				-	-	-	-	-	-	-
190. Dobehaus-Stiftung ju Befel	î		Ξ	_1			1		-	-	=	=
132. Taubstummenaustalt ju Bilbelmoborf		_			_	2					_	_
133. Blobenheim ju Bittefinbohof b. Bolmerbingfen	-	1	-	-	_	-	_	_	_	-	_	-
134. Kranfenbaus zu Worringen	-	-	-	1	-	-	-	-	-	-	-	-
186. St. Josefehospital zu Aanten	_	2	_	-	-	-	1	\rightarrow	-	-	-	-
In Privatanftaften				1003	1000	34	120	26	64	28	13	5
hierzu: In Brobinzial-Deil- und Pflegeanstalten	4278	9	-	-	100	-		202	1		-	5
Summe Die in andere Anftalten übergeführten Kranken find, um die	Aeta	1404	360	1002	192	34	120	248	69	28	13	- 5
Bahl ber wirflich Berpflegten bei jeder Anstalt seitsbellen gu townen, jowohl bei berjenigen Amfalt, aus welcher, wie auch bei berjenigen, in welche die Uberführung finitgefunden hat, aufgeführt, deshalb doppelt gegählt und einnal abgusegen.	248	65	28	13	5		9				361	
Mithin wurden verpflegt	_		_	_		_	_					
sandia nanan Anklast.	1000	(autor)	_	1 034			-					
Abgang durch Entlaffung und Tob	77			1 638								
Bleibt Bestand am 1. April 1905 Der Bestand am 1. April 1904 betrng	5854	1271	769	9 396		34	107					
Zugang für 1904	1511	118	183	110	56	-	11					
Abgang " 1904 Bleibt Dehrbestand				1 989 1 638 351								

in				444	gang	~					-				_			28	eftar	ıb .		
Rall	ten			691	etta (fi	mg						Cod	e i				nt	п 1,	Apri	1 190	5	
ten- ten-	Willia- be	Эти	Of po-	fine frin ber	Of the		Tout- fram- me	Blin- be	3m	Uhr-	Rin- ber	Hitter.	Rin- ber	Laub- flum- me		3m	gr- mad- jene	Stin- ber	Epile Er- truch- fene	Rin- ber	Lord- from- me	Wile br
-	2	76	17	64	25	22	-	2	180	45	29	51	11	1	4	3039	1350	799	916	141	27	101
=	_	=	=	=	=	=	=	=	=	_	=	-	=	=	=	_	-1	Ξ	2	-	-	-
-	_	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	î		_	=	=	
=	=	=	=	=	=	=	=	-	=	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2
-	_	_	_	_	-	-	-	_	_	_	_	=	2	_	_	=		=		=		1
=	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	3	1
_	=			=		3	Ξ	-			=	=	=		=	=	1		=	=	=	=
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	1	-	-	-	-	-	_
		=			=	=	=		1		=		\equiv	=	=	_1	-3	=	1			-
-	-	-	-	-	-	-	-	_	-	_	-	-	_	_	-	1	-"		-	=	_	1
	=	=	-	-	=	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	1	-	-	-	-	-
-	=	=		_		=		_			1	_	=		=	=	2					
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	-	-
=			_	=	=	=	=		=			_	-		=	2	_1	_	1		=	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	4	-	_	-
	=	=	=	=	=	=	=		=	=		=	=	\equiv	_	1	-	_		_	=	Ξ
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	_		_	-	=
	-	=	-	=	=	=	-		-	-	-	-	-	-	-	-	2	-	-	-	1	-
-	=	_	=	_	_	_	=	=				=	_		1	1	1		\equiv			1
-	-	-	-	-	-	-	-	~	-	-	-	-	-	-	-	-	4	-	-	-	-	-
=	=	=		_		_			=	-	_	=	-	=		1	- 5	_	_1	=	_	1
-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	2	_
	=			_	=	=	=		_			=	_		=	_	_1		1		=	
-		-	_	_	_	-	-	-	-	-	-	-	-	-1	_	-	2	=	-	=		1
	2	76 743	17	64	25	22	=	2	181 365	45	30	51	11	1	5	3052 2948	1385	799	926	141	33	111
-	2	819	17	64	25	22	-	2	546	45	30	51	11	1	5	6000	-	799	926	141	83	111
	-	_			949				-	_		689	_			-		9	396	-	212	-
					-			168	18	_								0.00				
								Der	Besta	mb a	m 1.	April	190	betr	gur	5854	1271	769	879	131	34	107
																		9	045	788 G		
	-1									12021	205					146	115	_	_	10	-1	4
	. 1								300	ehrbe	hump	am 1	. weps	ni 19	00				351			

3. Art ber Unterbringung.

Die Unterbringung ber Kranken in den vorbezeichneten Anstalten erfolgte, wie in den Borjahren, unter Berücksichtigung der Art und des Grades der Krankheit, der Konfession, des Alters und der sonstigen persönlichen Berhältnisse der Kranken.

a. Die Aufnahme von Geisteskranken regelt sich nach §§ 4, 5 und 6 des Reglements vom 7. Februar 1899.

b. Die Spileptischen evangelischer Konfession beiderlei Geschlechts wurden wie bisher meist in der Anstalt Bethel bei Bieleseld, die männlichen Spileptischen katholischer Konfession, wie seither, einstweilen dis zur Eröffnung der neuen Provinzial-Heil= und Pflegeanstalt in Johannisthal dei Süchteln in dem Landarmenhause zu Trier und die weiblichen Spileptischen katholischer Konfession (außer einigen wenigen, die sich noch im Landarmenhause zu Trier befinden) in der Anstalt zu Unterrath, Landkreis Düsseldorf, und in deren Filiale zu Immerath, Kreis Erkelenz, sowie im St. Valentinushause zu Kiedrich im Rheingau untergebracht.

c. Die Versorgung der Idioten regelte sich je nach ihrer Beanlagung, wonach sie in 5 Kategorien — Besähigungsklassen — verteilt wurden. Soweit die katholischen idioten Kinder in das Franz-Sales-Hauß zu Essen-Huttrop bezw. in die Vildungs- und Pflegeanstalt St. Vincenzstift in Aulhausen dei Akmannshausen nicht ausgenommen werden konnten, wurden sie je nach der Besähigungsklasse in die zu diesem Zwecke sür geeignet besundenen, nachstehend näher bezeichneten Anstalten ausgenommen. Zur Unterdringung der evangelischen Idioten diente die Idioten-Erziehungs- und Pflegeanstalt Hephata zu M.-Gladdach und das zweite Rheinische Diakonissen-Mutterhauß und Kreuznach mit seiner Filiale zu Asbacherhütte dei Fischbach a. d. Nahe, und zwar die Idiotenanstalt Hephata zur Aufnahme von evangelischen Idioten männlichen Geschlechts und das zweite Rheinische Diakonissen-Mutterhauß zu Kreuznach zur Aufznahme von evangelischen Idioten weiblichen Geschlechts.

d. Die in der oben abgedruckten Nachweisung näher bezeichneten allgemeinen Krankenund Pflegehäuser wurden zur Unterbringung der einer Spezialbehandlung nicht bedürftigen Idioten, Epileptischen, Blinden und Taubstummen in geringem Maße weiter benut.

Im übrigen wird zu Abschnitt e auf ben nachstehenden Unterbringungsplan verwiesen.

Plan

zur Unterbringung der nach dem Gesetze vom 11. Juli 1891 zu verpslegenden idioten Personen in den katholischen Austalten der Rheinprovinz für das Jahr 1904/1905.

1. Unterbringung

Antegorie I,	II und III.	Ratego	orie IV.
männlichen	nder weiblichen lechts.	männlichen	nder weiblichen hlechts.
Regierungeber	irt Düffelborf.	Regierungobe	girt Duffeldorf.
Franz Sales - Haus zu Effen-Huttrop.	Franz Sales-Haus zu Cffen-Huttrop und St. Bernardin zu Ca- pellen.	St. Josefs-Haus zu Hardt bei MGlab- bach,*) Franz Sales-Haus zu Chen-Huttrop, St. Elisabeth-Hospital	St. Bernardin zu Ca- pellen, Franz Sales-Hans zu Effen-Huttrop, St. Josefs-Hospital zu Benrath.*)
Regierungs	bezirt Coln.	gu Rieuferf.*)	
	St. Marien-Hofpital zu Kerpen.*)	NEW H	
		St. 30fefs-Haus gu	ezirf Nachen. Anstalt., Maria hilj" zu
Ahanns. He auf.	Die Anftalt St. Bin- gengftift bei Afmanns-	Bütgenbach, Kreis Malmedy.*)	Gangelt.*)
Anßerhalb der Rheimprobing. Wingengftift zu Anlhaufen bei Ahman nimmt Rinder beiderfei Geschlechts auf.	hausen dient für Kin- ber aus den Regie- rungsbezirken Coblenz und Trier, sowie sür verwaiste und verlas- sen Kinder auch aus den anderen Regie- rungsbezirken,während	Regierungs Kranfenhaus "Waria hilf" zu Worsbach, Kreis Walbbröl.*)	bezirk Cöln. Städeijches Krankenhaus zu Zülpich,*) St. Warien-Hofpital zu Kerpen.*)
Ansechald Anstalt St. Binzenzstift haufen nimmt Kind	bie oben genannten Anftalten hauptsäch- lich zur Aufnahme von schulfähigen Kin- bern aus den Regie- rungsbezirken Düssel- borf, Coln und Nachen bestimmt sind.	Regierungsbe Pflegeanstalt der Fran- ziskanerbrüder St. Antoninshaus zu Linz.*)	zirf Coblenz. Herz Icfu-Haus zu Kühr- Riederfell bei Cobern- Gondorf.*)

^{*)} Und vereinzelt fur epileptifche 3bioten begm. Ibiotinnen geringeren Grabes.

idioter Rinder.

Ratego	rie V.	THE STREET
Rir männlichen Geschl	iber weiblichen echts.	Bemerkungen.
Regierungsbezi St. Josefs - Haus zu Hardi,*) - Franz Sales - Haus zu Cffen - Huttrop.	irt Diffeldorf. Städt. Krankenhaus zu Billpich,*) Franz Sales-Haus zu Gfien-Buttrop, St. Josefs-Hospital zu Benrath.	Wegen der vielsach unvollständigen Ansfüllung der Fragebogen empsiehlt es sich, wie seither dis zur desinitiven Unterbringung solcher Kinder, deren Charasterisserung an der Hand der Fragedogen unmöglich ist, im Franz Sales-Haus zu Essen-Duttrop eine Bersuchs station zu behalten. Diese Abteilung wird durch den Reubau eines Hauses, das nur sur Knaden bestimm
Regierungst Kranfenhaus "Maria hilf" zu Morsbach, Kreis Waldbröl.*)	ezirk Cöln. St. Marien-Hospital zu Kerpen.*)	ift, bebeutend vergrößert. Das altere ge biefem Zwecke bestehende wird in Zukunf nur für Mädchen benuht.
Regierungsbe St. Josefs Haus zu Büt- genbach, Kreis Mal- medy.*)	zirk Aachen. Anstalt "Waria hilf" zu Gangelt.")	
Neglerungsbe Pflege-Anftalt der Fran- ziskanerbrüder St. An- toninshaus zu Linz.*)	zirk Coblenz. Herz Jefu-Haus zu Rühr-Nieberfell bei Cobern-Gondorf.*)	

2. Unterbringung erwachsener

				and an adjence
	Lategorie I,	II und III.	Rateg	orie IV.
mā	innlichen	ndfene weiblidsen lechts.	männlichen	ndssene weiblidsen bleches.
	Regierungobe	girt Diffelborf.	Regierungsbe	girt Diffeldorf.
	sales-Haus zu -Huttrop.	Franz Sales-Haus zu Effen-Huttrop, St. Bernarbin zu Sa- pellen, St. Marien-Hospital zu Ratingen.*)		Stäbt. Kranfenhaus zu Zülpich,*) St. Marien-Hospital zu Ratingen.*)
	Regierunge	bezirf Coln.	Regierungs	bezirf Cöln.
		Stäbt. Kranfenhaus zu Bülpich,") St. Marien-Hospital zu Kerpen.")	Krantenhaus "Waria hilf" 311 Worsbach, Kreis Balbbrdl.")	Stäbt. Krankenhaus zu Bülpich,*) St. Marien-Hofpital zu Kerpen.*)
	Regierungsb	rzirk Nachen.	Яедieгиндов	ezirl Anden.
		Anftalt "Maria hilf" zu Gangelt.")	St. Josefs-Haus zu Bütgenbach, Kreis Malmedy.*)	Anftalt "Maria hilf" ju Gangelt.")
	Regierungsbe	dirf Cobleng.	Regierungebe	zirt Cobleng.
	Haus zu Wald- h bei Neuwied.	St. Antonius-Daus zu Wiffen.*)	St. Josefs-Haus gu Walbbreitbach,	Herz Jefu-Haus zu Rühr Bieberfell bei
Anherhalb der Rheinproving. Charkas-Anfialt der barm- herzigen Brüder zu Montadaur.	Nebenbegeich- nete Anftalt bient haupt- sächlich für männliche ibi- ote Berfonen aller Katego- rien and ben Regierungs- bezirfen Cob- fenz und Trier,		St. Antoniushaus zu Linz.	Cobern-Gonborf.*)

^{*)} Auch vereinzelt für epileptische 3bioten bezw. 3biotinnen geringeren Grabes.

ibioter Berfonen.

Ratego	orie V.	
männlichen	ahsenc weiblichen lechts.	Bemerkungen.
Regiernugobes	irf Düffelborf. Stäbt. Krankenhaus zu Bülvich,*) St. Warien - Hofpital zu Ratingen.*)	
Regierungsl	bezirf Coln.	and the same of th
Kranfenhaus "Maria hilj" 311 Morsbach, Kreis Walbbröl.")	St. Marien-Hofpital 311 Rerpen.	
Negierungöb	ezirf Aachen. Anstalt "Waria hilf" zu Gangelt.")	
Regierungsbe	girl Cobleng.	
St. Joseis-Daus zu Waldbreitbach bei Neuwied. St. Antoniushaus zu Linz.	Herz Jeju-Hans zu Kühr-Rieberfell bei Cobern-Gondorf.*)	Die Anstalt St. Antoniushaus zu Linz ist burch Reubauten bedeutend erweitert worden. Gin Teil des Hauses, der gegen den anderen voll- ständig abgeschlossen ist, soll für ältere Idiate benutzt werden.
	nelso se moise de	

Die finanziellen Ergebniffe bes Berichtsjahres find folgende:

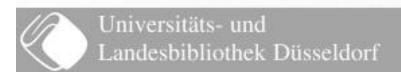
Titel	Ginnahme.	Pady de Haushal plan		Nach di An- weisungs	
	an prodyamen	M	oţ.	M	of
A.	Bestand	_	_	LTHINES	
В.	Refte	_	-	9 036	81
C. I.	Defette	_	-	_	-
II.	Beiträge aus bem Bermögen der Kranken oder von Drittverpslichteten Beiträge der Kreise und Gemeinden zu den Kosten der von dem Land- armenverbande in Anstaltspflege unterzubringenden hilfsbedürftigen	Suff	-	204 153	
III.	Berjonen	2 878 000	1	2 939 048	1000
111.	Zuschuß aus Provinzialmitteln	1 110 000	_	1 049 190	_
	Summe der Einnahme	4 088 000	_	4 201 430	18
	Ausgabe.	almigris			
A. B.	Borfdյան	-	-	9 457	56
C.	Refte	- 10	-	u- 1	-
1.	Rechnungsberichtigungen	-	-	3	_
		4 088 000	_	4 191 969	
- 1		4 088 000		4 201 430	18
	Summe der Ausgaben	4 000 000	_	1 201 100	_
	Abschluß.	4 000 000		202 100	
	Abschluß. Die Solleinnahme und die Sollausgabe gleichen sich aus. dagegen be-	4 000 000	ip2	8	10
	Ֆ հիդևան.	4 000 000	in2	4 201 430	1535.54
	Abschluß. Die Solleinnahme und die Sollausgabe gleichen sich aus, dagegen be- trägt die Istausgabe	4 000 000	in i	4 201 430 4 188 651	18 37 81

plan	1 von	608	09 W	lart	32 2	3f.	ift	zur	ück	<i>ufi</i>	ihre	n	auf	bie	aef	teia	erte			bem 3	ğaup	t-Ha	ush	alts=
Gin	nahme	bei	Titel	I	mit															104	153	M.	78	Pf.
	"	"	"	П	н					•										61	048	11	91	,,
																hr=C					202	M.	69	Pf.
						we	lche	n g	gege	nül	ber	fte	hen	an	M	ehr=9	Aus	gab	en	104	393	"	37	"
V02012F1																		leib		60	809	M.	32	Pf.
An	Pflege	ekoster	n wur	rben	mehr																969	M.	62	Pf.
11		"		"	"	v	erei	nna	hm	t	"		"	П	,,	(ড	inn	ahn	te)	61	048	"	91	,,
										A	n P	fle	egeko	ften	M	ehr=	Au	8ga	бе	42	920	M.	71	Pf.

Die nachstehende Uebersicht gibt Aufschluß barüber, in welcher Beise fich die Geistes= franken 2c. sowie die Sinnahmen und Ausgaben auf die einzelnen Kreise verteilen.

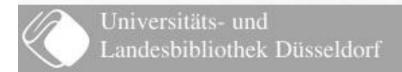
	Doht	der m	2 decftiiht	en Pes	rfozen					Gefamt-2	Inogabe für	des Lan	darmes 1	rebambe			You der	Gefant-Hi	mme der g	4 Spelte I eingerage			пбастепе	rebandes		5 98ittin
Streis.	Jerre. Or- track- fene.	Hin- is	Principiller from Min- sadi- me, Ser.	Tant-	Biin- br.	Oug-	3m.	Jbii Er- wachiene.	Kinder.	Epilep Er- wachjeue.	tifer. Kinder.	Taub- ftumme.	gitinbe	Service Control of the Control of th	Cumme.	3rw.	Fr- wachfene.	Rinber.	Epilepi Er- wachiene.	tifer. Kinder.	Laub- finnme.	Blinde.	Rieber- geber, Pro- tele, Reife- and Trans- partfellen,	Mitmente, Centionen, Rennten- geber 11.	Summe.	Webr- Musgabe
Nochen-Stadt	312 29	25	28 3	-		397	127 054 85	Second IV	9.079.05	9.818/05	and the	A of	-	650 56	160 037 66	88 081 14	9.560.70	7 999 70	7 993 60			V3. 1	1000	4 939 14	110 107 00	11 000
Rachen Canb Daren Grisen Grise	132 40 150 28 41 11 40 15 46 5 61 9 37 13 48 8 29 10 70 20 25 3 67 9 53 21 72 13 74 21 72 13 74 21 75 27 76 20 77 47 45 77	15 14	20 3 4	2 2 1 1 1 1 2 3 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	1 1 1 1 1 9 2 6 - 8 1 1	218 218 56 67 56 77 63 61 108 38 103 113 129 123 61 122 137 200 185 52 90 292 97 94 141 143 141 143 144 143 144 143 144 143 144 143 144 143 144 143 144 144	57 600 35 14 569 60 15 906 10 19 254 95 23 971 70 14 997 80 18 403 50 12 610 55 27 325 35 9 735 25 27 927 90 22 917 25 33 494 30 10 312 60 28 563 80 28 563 90 36 681 70 6 412 80 28 563 80 28 563 90 36 681 70 6 412 80 36 681 70 6 412 80 37 929 96 10 741 50 17 929 96 19 741 50 17 929 96 19 741 50 17 929 96 19 741 50 17 929 96 19 741 50 17 929 96 19 741 50 17 929 96 19 741 70 50 132 05 13 178 05 50 13 178 05 50 13 178 0	10 690 50 11 015 — 4 503 70 5 518 75 5 403 50 3 978 95 5 672 65 3 999 00 8 837 25 1 644 70 5 600 67 4 708 50 7 7025 50 5 742 75 8 167 40 5 832 50 5 742 75 8 394 90 2 713 — 8 394 90 2 713 — 8 394 90 2 713 — 8 394 90 2 713 — 8 394 90 2 713 — 8 394 90 2 713 — 8 394 90 1 408 75 4 963 50 4 018 75 4 963 50 1 7 88 10 10 039 20 3 8 670 75 1 816 05 9 639 30 1 788 10 10 039 20 1 788 10 10 039 20 1 788 10 10 039 20 1 788 10 10 039 30 1 788 10 10 039 30 1 794 90 1 1 95 30 40 1 8 55 40 5 750 40 1 9 519 50 1 8 55 40 5 750 40 1 9 519 50	3 455 70 1 392 40 1 592 40 1 54 80 2 232 25 4 121 10 1 905 3 4 300 05 485 50 1 619 — 2 803 70 3 170 75 1 490 35 3 231 25 1 867 85 2 402 56 8 411 15 9 180 15 4 946 65 0 162 87 6 198 45 1 367 25 0 876 65 1 569 05 5 359 25	6 142 75 7 281 80 1 442 35 1 513 912 50 1 241 1 586 55 401 40 4 527 40 8 007 1 856 4 055 50 1 435 1 084 65 1 360 25 2 244 75 2 281 25 2 281 25 2 365 25 3 605 05 1 900 75 2 7 702 8 1 616 25 3 157 10 4 347 8 48 25 6 624 50 4 347 8 48 25 6 624 50 1 807 50 1 8	652 90 1 300 — 365 — 365 — 365 — 366 20 572 90 1 635 — 375 — 456 25 450 — 2 027 40 1 566 — 115 20 4 570 35 1 191 25 456 25 456 25 2 246 75 40 50 2 436 25 551 65 1 417 18 288 75 2 694 56 1 417 18 288 75 2 694 56 1 417 18 288 75 2 694 56 1 288 75 2 355 — 3 370 — 3 078 85 654 90 784 75 1 228 25 971 90	438 — 365 — 438 — 328 50 — 657 — 1 095 — 127 75 — 456 25 — — 365 — 204 30 — 72 90 255 50 — — — — — — — — — — — — — — — — —	2841 78 95 77 1 088 81 0 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	142 — 142 — 150 24 150 61 153 64 123 57 123 57 123 57 123 57 124 57 125 61 130 45 140 45 150 60 150 60 150 60 150 61 150 61	190 087 666 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 66 6	17 622 - 18 358 80 38 699 10	3 246 30 4 617 — 1 930 50 3 232 80 4 569 30 2 418 30 8 272 40 6 840 — 1 260 90 2 854 80 5 856 90 3 285 — 1 116 — 6 173 10 4 655 50 4 656 60 — — 6 482 70 1 956 50 2 281 90 1 450 80 6 90 1 450 80 1 450 80 2 281 90 1 450 80 1 450 80 1 450 80 1 450 80 2 826 90 1 408 10 2 826 90 1 408 10 2 826 90 1 408 10 3 448 50 9 481 05 4 483 40 7 7 17 30 4 483 40 7 7 17 30 4 483 40 7 7 17 30 4 487 80 6 6 75 30 1 1 676 70 5 702 40	3 859 90 5 434 20	3 788 10 5 714 10 1 130 40 1 176 30 1 203 30 3 85 50 1 203 30 3 85 50 1 29 10 3 007 80 1 314 — 3 181 50 1 1314 — 3 181 50 1 135 60 1 301 40 1 142 10 1 971 — 1 (42 50 7 694 10 1 795 50 2 835 30 3 38 50 1 971 — 1 (85 30 3 38 50 1 971 — 1 (85 30 3 38 50 1 971 — 1 (85 30 3 38 50 1 175 50 2 873 40 3 28 50 3 3 23 190 3 642 30 4 953 60 3 40 20 1 301 40 4 953 60 3 40 20 1 301 40 8 751 60 8 751 60 9 585 60 3 271 60 10 616 40 8 751 60 9 585 60 8 751 60 8 751 60 9 585 60 8 751 60 8 751 60 9 585 60 8 751 60	536 40 304 20 1 177 20 270 — 328 50 309 60 1 564 20 1 1520 3 526 20 1 15 20 3 526 20 1 767 60 40 50 1 748 70 423 90 423 90 1 184 85 207 90 3 475 80 931 50 931 50	328 50 657 - 328 50 328 50 657 - 985 50 - 328 50 - 328 50 - 328 50 - 328 50 - - - - - - - - - - - - - - - - - - -	712 06 328 50 657 - 985 50 985	18 20	7 136 31	50 870 51 64 850 84 16 590 38 20 303 75 18 163 28	26 902

Mumerfung: Rinber, welche im Laufe bes Etatsjahres bas 16. Lebendjahr vollenben, werben im nachsten Ctatsjahre ju bes Etnechfenen gerechnet.



192

1		Jah	l der	unte	2 rpiiște	n Pe	rfonen							Sefami-		lies	De8 20	mbari	MATERIAL PROPERTY.	bambe	8		You l	der 6	Sefamt-S				ft feiter 1 words		andarmenn	erbandes		5 Within
Streis.	Jim		No.	Err	Best.	Tank flum- me.	Stin- br.	Sum- sur.	Jirre.	1	Tr. wachsjene.	iote. Kind	er.	Er- wachiene.		iber.	Tanb jtumm .#	250	The state of	ingl- ingli i ingli i ingli ingli ingli ingli ingli ingli ingli ingli ingli in	Cumme.	Jrre.	Er- wodjer	3biot	e. Kinber.	Er- wadje	leptifer.	nder.	Tanb ftumme	102 3	Rieiber- geber, Pra- jeb., Retic- unb Trans- portfeften.		Summe.	Mehr- Andgabe
Ueberirag	5752	1070	735	743	151	27	88	8566	171 292		97 111 90	260 43	8 67 5	79 873 0	5 48 3	52 68	7 651	35 25 2	sin is	28 17 2	3 204 910 60	1 498 940 8	_	_				_	-	-			2 433 627 18	771 283
Rülheim a. b. Ruhe Stadt Rülheim a. b. Ruhe	75	18	16	10	6	-	4	129	30 005	30	7 555 85	5.86	5 40	3 922 2	5 24	89 15	-	14	28 9 2	13 29	51 474 74				4 301 10		70 18	NO. OF LOSS IN		1 314 -	21 83	NO-000000000000000000000000000000000000	40 452 55	100000000
and berhausen berhausen berhausen berhausen berhausen berhausen berhapen-Stadt beingen-Stadt beingen-Stadt beingen-Stadt beingen-Stadt beingen-Stadt beingen-Stadt beingen-Band being baun bergig ttweiler rüm aarburg aarburg aarburg aarburg trier-Stadt rier-Stadt rier-Stadt	29 92 28 88 58 103 71 109 60 59 30 47 86 46 176 32 101 60 77 74 39	144 20 20 11 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12 12	4 9 8 26 100 199 5 3 5 2 16 3 2 1 2 2 9 9 2	6 122 77 188 111 211 31 3 4 4 6 6 4 4 21 4 34 1 3 8 6 6 7 2 983	-6 2 4 -4 1 - 1 1 1 - 1	1 1 1 1 3 1 1 1 1 1 - - - 1 1 1 - - - -	1 1 3 - 4 2 1 1 1 2 3 - 3 1 1 1 1 2 0	47 130 46 143 88 174 115 196 82 72 50 72 147 66 270 42 130 78 111 82 111 82	12 055 39 531 22 907 28 605 18 592 16 430	20 25 90 45 65 70 20 20 30 90 75 76 45 85 93 10 50	877 45 5 501 60 2 746 20 3 503 45 6 848 55 5 396 40 2 345 70 3 925 15 1 550 — 2 962 95 4 090 65 10 461 45 4 397 35 11 095 50 2 907 50 1 204 50 6 165 05 7 822 65 3 639 80 15 087 20	2 50 9 90 3 68 7 19 1 49 47 2 26 2 02 5 06 1 18 8 90 67 2 59 2 29 3 50 8 70 87	2 05 2 45 5 95 11 70 11 30 13 45 48 85 48 10 2 65 2 80 6 25 3 -0 1 2 65 3 -0 1 2 65 3 -0 1 3 -	2 646 2 4 490 — 2 512 9 6 996 4 4 927 6 8 484 2 8 155 4 11 724 6 737 7 1 963 2 1 468 7 1 478 7 1 478 7 1 8 923 8 328 6 1 009 4 2 992 1 1 1998 5 2 356 — 638 5 72 594 9	4 00 1990 765 6 5 185 265 3 5 3 5 5 2 6 0 0 9 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	12 30 76 25 10 — 68 75 56 29 95 40 28 50 65 — 54 75 — 113 — —	328 328 328 1 058 — 328 316 — 328	3 3 3 1 1 1 4 3 5 5 0 3 5 0 3 5 0 3 5 0 1 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0 0	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	0.1382004682—99555581198990157141333888	19 660 20 48 847 48 18 268 67 57 551 35 34 598 81 66 804 87 42 098 27 2401 64 29 592 65 27 846 75 19 463 45 29 128 38 55 785 80 27 100 01 106 425 47 15 859 55 50 838 80 29 450 77 41 500 01 32 955 50 22 043 16	8 514 — 24 897 60 80 048 11 25 225 25 25 25 25 25 25 25 25 26 25 2	2 251 6 800 2 572 5 292 4 171 9 358 3 052 2 2366 7 901 3 564 8 468 1 648 4 148 985 5 059 5 912 3 033	40 80 40 20 70 50 20 80 30 50 50 10 90 30 50 10 50 10 50	2 317 50 880 20 2 663 10 1 813 50 7 695 — 2 492 10 5 313 60 3 90 90 1 798 20 1 612 80 3 942 90 6 749 10 5 40 — 1 971 — 1 763 10 2 808 — 2 761 20 6 677 — 8 330 60	6 187 5 980 8 787 1 582 606 1 721 1 123 6 169 1 198 10 818 972 2 627 1 962 1 912	990 3: 60 — 110 1 46 550 55 550 45 550 — 980 3: 990 3: 900 2: 130 — 150 — 1	58 90 54 50 85 50 28 50 95 40 28 50 28 50 28 50 28 50 28 50 28 50	328 50 828 50 985 50 328 50 316 80 328 50	328 5 985 5 270 9 351 9 328 5 657 - 985 5 252 9 985 5	12 45 0 23 40 0 128 15 182 17 0 23 67 0 23 67 0 23 67 0 20 — 0 176 77 0 6 17	2 493 16 3 211 13 4 946 90 3 264 85 1 855 44 1 277 97 228 61 2 672 61 3 687 25 1 384 71 7 965 61 991 3 412 37 1 309 79 2 975 —	15 611 69 37 330 60 14 100 40 44 684 26 27 558 83 53 057 36 31 397 07 55 381 55 23 137 11 20 983 77 14 466 25 23 873 01 43 790 15 21 266 81 83 714 48 19 258 20 39 658 07 22 306 80 24 893 51 16 566 59	11 516 4 168 12 857 7 039 13 747 10 700 17 020 6 855 6 852 4 997 5 255 5 833 22 710 3 601 11 180 7 143 8 211 8 061 5 476
Dagu: - andere Landare - andere Landare - gegaßte - gegaßte - gegaßte - gegaßte	69	_	-	_	1	-	_	70	12 899	15		_		-	- 8	67 50	_			0 15	13 426 80	8 583 49						19.92			257 40	647 46	9 798 27	3 628
Brivatanstalten (hl. Walderoel) . tuncrationen und	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		-	H		-	-	-	-	1	-	70 544 42		-	-		-	-	H						70 544
elosten an Acyte ür Beausschitzung Anstalten nöpoct , Progeß . m, Formulare 2c. derstattete Psiege	-	-	-	-	-	-	_	-	-	-		-			-		-	-	1	1	2 531 93 696 66		-			-	-							2 531 696
en, für eine Person, n Unterstühungs- msih im Borjahre t seststand, daher ciehen chuhu Rechnungs-	_	-	-	-	-	-	1	-	- 286	85	- -	-	-		-	-	-	-	-	1	— 236 S5		_			_	-			-			- -	— 236
ightigungen aus bem rjahre	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-		-	-		-		-		1	21	9 460 56					-	-	1.	- -					9 460
Summe 1	334	1358	967	168	192	36	130	oscols	464 a10	orio1	5 087 20			72 594 90 16: Einn	e co	efte au	900	hr-Auf ahren	igo .	: 10	201 430 181 143 202 69 058 227 49 9 036 81 049 190 68	911 639 03	895 536 9	6 258	830 60 8	84 900 1	0 48 400	0,97,91	122/40)	29 499 48	2 219 38	04 158 78 0 96	143 202 69	1058227



E. Provinziaf-Arbeitsanftaft Brauweifer.

1. Statistit.

a. Belegstärt	e.	意	orrigend	en		Ortsa de Llebe	rmen- rwiesene		und arme	100000000000000000000000000000000000000	orge- inge	Ge- famt=
		männí.	weibl.	Summe	männí.	weibl.	Summe	männí.	weibl.	männí.	weibl.	fumme
Die Belegstärke	war:	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
am 1. April	1904.	993	213	1206	5	1	6	147	2	190	7	1558
" 1. Mai	,, .	1001	218	1219	6	2	8	136	1	193	9	1566
" 1. Juni	,, .	1015	218	1233	3	2	5	139	1	200	11	1589
" 1. Juli	,, .	989	218	1207	3	3	6	143	1	203	14	1574
" 1. August	" .	972	222	1194	7	2	9	149	1	205	16	1574
" 1. September	,, .	969	226	1195	4	3	7	149	1	206	18	1576
" 1. Oftober	,, .	971	231	1202	4	3	7	152	1	216	18	1596
" 1. November	" .	957	231	1188	4	_	4	138	1	214	21	1566
" 1. Dezember	" .	958	228	1186	4	1	5	138	1	220	18	1568
" 1. Januar	1905.	978	230	1208	3	2	5	142	_	226	18	1599
" 1. Februar	" .	1007	226	1233	2	1	3	143	_	226	19	1624
" 1. März	" .	1048	226	1274	2	1	3	143	-	227	18	1665
"31. "	" .	1045	212	1257	4	1	5	143	_	219	22	1636
im Durchschnitt 1	904 .	992,5	223,0	1215,5		1,7	5,6	14	3,2	227	7,2	1591,
,, ,, 1	905 .	919,s	226,1	1145,9	6,1	1,3	7,4	14	4,2	138	3,6	1436,1

In ber Zeit vom 1. April 1904 bis 31. März 1905 wurden von ben 139 Amtsgerichten der Rheinprovinz im ganzen 1027 Personen überwiesen und zwar 855 Männer und 172 Frauen.

Die Ueberweifungen verteilen fich wie folgt:

Von 26 Amtsgerichten, barunter u. a. Albenhoven, Baumholber, Daaben, Heinsberg, Hennef, Linz, Perl, St. Goar, Simmern, Tholey, Wiehl, Wipperfürth, Wissen, Zell wurden keine Neberweisungen ausgesprochen.

26	Amtsgerichte	mit	je	1	Perfon u.	a.	1. Abenau, Boppard, Cochem, Kirn, Merzig.
20	,,	"	"	2	Perfonen,	u.	1. a. Asbach, Erkelenz, Kerpen, Sinzig.
8	"	"	"	3	"	"	" " Bensberg, Stolberg.
6	"	"	"	4	"		
4	"	"	"	5	"		
4	"	"	"	6	"		
5	"	"	"	7	"		
8	"	"	"	8	,,		
1	"	,,	"	9	"		
51	"	"	"	10	,, 11	nb	mehr.
139							

Das Amtsgericht Elberfelb fprach die meiften Ueberweifungen aus mit 72 Männern, 28 Frauen bem folgten bie Umtsgerichte

:	Coln		"	62	"	18	,,	
	Düffeldorf		,,	37	,,	25	"	
	Effen .		,,	34	,,	13	"	
	Siegburg		,,	29	,,	2	"	
	Crefeld		"	16	"	14		
	Solingen			24		4	"	

Ueberweisungen auf Grund bes § 181 a bes Strafgesethuches erfolgten in den Regierungs= bezirten Coln, Duffelborf, Nachen und Trier.

Am Schluffe bes Jahres waren 52 Buhälter betiniert (gegen 47 am Schluffe bes Borjahres).

b. Zu- und Abgang.		torrige		1	n Ortsı verban leberwi	ide	Land- und Orts-	Lürfi įögli	4	Ge- famt-
	männí.	weibl.	Summe 3				arme	männí.		fumme
1 00 5 5 1 00 17 1001				4	5	6	7	8	9	10
1. Bestand am 1. April 1904	993	213	1206	5	1	6	149	190	7	1558
2. Zugang	906	172	1078	68	9	77	131	152	30	1468
3. Demnach waren überhaupt										
aufgenommen	1899	385	2284	73	10	83	280	342	37	3026
4. Abgang	854	173	1027	69	9	78	147	123	15	1390
5. Bestand am 31. März 1905	1045	212	1257	4	1	5	133	219	22	1636
c. Religion. Bon den unter 1 b 3 Spalte 10 aufgeführten bestannten sich: zur katholischen Konfession . " evangelischen " " jüdischen "	1206 689 4	235 150 —	1441 839 4	49 24 —	7 3 —	56 27 —	198 80 2	215 124 3	20 17 —	1930 1087 9
Summe	1899	385	2284	73	10	83	280	342	37	3026
d. Alter. Hiervon waren im Alter von:					i T		26 26	10		***-
unter 16 Jahren	2	-	2	-	-	-		9	1	12
über 16 "	1897	385	2282	73	10	83	280	333	36	3014
Summe	1899	385	2284	73	10	83	280	342	37	3026

e. Beimat und Heberweifungsbehörde.

Bon ben unter 1 b 3 Spalte 3 aufgeführten Korrigenden wurden Korrigenden überwiesen von ben Regierungen gu: männlich weiblich | Summe Machen Coblenz Cöln Düffeldorf Trier Birtenfelb männliche. 182 160 311 1041 204 1 1899 weibliche . 20 7 63 277 18 385 Summe 202 167 374 1318

222

1

2284

1. aus c		waren ge										A	orrigende	n
		einproving								1138	272	männlich	weiblich	Summ
2. aus d		igen Pro												
		eußen .								44	3			
		reußen								26	4			
		denburg o								41	2			
		Berlin								8	_			
		nern .								12	1	manufile.	17:00E	
										23	2	osta min		ming
		ien								49	3	or united		
	Sachf	en								37	7			
76 . 17	Schles	wig-Holst	tein .		•					7	2			
100	Hanna	over								40	7	nerved St.		
	Weftfo	alen .								112	36			
	Seffen	-Naffau .								83	10	1620	349	1969
3. aus a	nberen	Staaten	bes beu	tichen	Re	eiche	S		10.50		9.670	183	30	218
4. Auslä												96	6	102
										6	umme	1899	385	2284
			f. Deten	tinnan	****	6					antine .	1000	000	2209
Şi	" " " "	gewerbsi Nichtbesc Zuhälter	Müßiger mäßiger haffung cei (§ 18 Wiederh	gangs, Unzu eines 31 a t	Ar Cht Un Des	rbeit terfi Str	tsfc om:	heu mei 3.=2	2c. 18 3.)			1625 41 — 117 116 1899	50 1 320 14 — 385	1675 42 320 131 116 2284
Nänner .								1.	u.		ocate:	1110		
Beiber .	349 91	202 52	157	129		10				206		1143	011	
			23	18	-		9			18		Tomas Joseph	211	1011
Summe	440	254	180	147		10	-			224				1354
	emnach	betrug bi	e Rückfä	Nigkeit	i in	Pr	озе	nte	n ii	n Jahre	1904	60,19	54,80	59,28
	,			,,	"		"			, ,,	1903	60,98	51,98	59,21
	"	" "												
De	ben umußter	nter 1 b n in Frr "ben ntwichen:	Borzeiti 4 Spals enanstalt Militär aus ber	te 3 1 en üb dienst Anst Arbe	ergo eir alt it c	6 efüh itrei felb iuße	auf et en ft	we	bei	ı		22 2 15 35 —	3 _ _ _ _	25 2 15 35

(Bon den 50 entwichenen Personen sind 41 wieder ergriffen und eingeliefert worden.)

i. Sterbefälle.	1	iorriger	iden		n Ortsa ide Yebi	rmen- erwiesene	Land- und	Für- forge-	Gesamt-
Bon den unter 1 b 3 Spalte 10 aufgeführten Aufgenommenen ftarben:	männí.	weibl.	Summe	mänuí.	weibl.	Summe	Orts- arme	jög- linge	Summe
an Altersschwäche, Marasmus	4	_	4	2		2	2	_	8
" Apoplerie, Hitschlag	1		1	_	_	_	1	_	2
" Bronchitis		_	_	_	_	_	5	_	5
" Bronchopneumonie, Pleuro-	i water	R.RM	dam a				ale di	1110	
pneumonie	5	_	5		_		2		7
Tubertulate	_	_	_	2	_	2	8	3	13
Quinamäham	2	_	2	_	_	_	3	_	5
Garzlähmung	2	1	3	_	_		_	124	3
Sara- und Mierenleiden		_		_	_		3		3
Marunalüctuna	2	_	2	_	_	_	_	_	2
Salhitmork	5	_	5	_	_		_		5
Mintfluer	1	-	1	_	_	_	_	_	1
Magantrahe	1	_	1	_	_	_	2		3
(Hahim laikan	1	_	1	_	_		_		1
Dormarforation		1	1	-	_	_	_	_	1
Confluence	1	_	1	_	_	_	_	_	1
Rahartrahe	1	_	1	_	_	_	1	_	2
" Pasudalaukämia	_	-		_	_		1		1
Quefarfranthait	_	_	_	_	_		1		1
Envainel	1	_	1	_	_	_	0-16		1
" Erysipei	27	2	29	4		4	29	3	65
Davon waren im Alter von:	41	4	20	1		1	20		00
unter 20 Jahren	1		1	md d			10_11111	3	4
20—40	2	1	3	1	_	1	1	_	5
10 60	16	1	17	2		2	16		35
über 60 "	8		8	1	_	1	12		21
Summe wie vor	27	2	29	4		4	29	3	65
Die Sterblichkeit betrug bem= nach im Berhältnis zur Bevöl=	21	2	29	4	1505 871	4	29	3	03
ferung (1b 3 Spalte 1—9) %	1,42	0,52	1,27	5,48	_	4,82	10,85	0,87	2,14
k. Lazarettfrante.									
Im Lazarett waren im Durch= fchnitt täglich	18,з	9,7	28,0	2,2	1,3	3,5	24,5	2,0	58,0
Mithin im Verhältnis zur Durchschnittsbevölkerung % (1 b 3 Spalte 1—9).	1,85	4,35	2,88	56,41	79,40	62,50	17,11	0,90	3,18

Außer ben in Lazarettpflege befindlichen Kranken wurden in ber Beiber-Abteilung im Durchschnitt täglich 13 Beiber an Syphilis behandelt.

2. Sittliche Bilbung.

a. Seelsorge, einschließlich Fürsorge nach ber Entlassung, Religions= und Schulunterricht, Bibliothek. Die Seelsorge für die Anstaltsinsassen wurde in der bisherigen Weise durch die Anstalts= geistlichen ausgeübt.

Der burch Ministerialerlaß vom 13. Juni 1895 vorgeschriebenen Fürsorge für die Korrigenden nach der Entlassung wurde auch im vergangenen Jahre große Ausmerksamkeit gewidmet; es gelang, den meisten Entlassenen die erbetene Fürsorge auch angedeihen zu lassen. Se kamen zur Entlassung in die Freiheit 657 Männer und 148 Frauen. Hiervon bedurften 38 Männer und 71 Frauen keiner Fürsorge, weil sie in geordnete Verhältnisse zurückkehrten oder Familie hatten, die ihnen helsen wollte, oder bei der sie Unterkommen sinden konnten.

507 Männer und 66 Frauen verzichteten von vorneherein auf Fürsorge und beanspruchten bieselbe nicht, trothem ihnen bieses nahegelegt und sie immer wieder ermahnt wurden, sich der Fürsorge zu unterstellen. 4 Männer und 1 Frau mußten als der Fürsorge völlig unwürdig bezeichnet werden.

105 Männer und 30 Frauen baten um Fürsorge und es konnte Fürsorge gewährt werden. Hiervon wurden 6 Männer und 5 Frauen verschiedenen Fürsorgevereinen überwiesen. 7 Männer sanden Unterkommen in Arbeiterkolonien der Provinz. Für 9 Männer konnte bis zu ihrem Entlassungstage Arbeitsgelegenheit, sowie in einzelnen Fällen gleichzeitig passendes Unterkommen vermittelt werden. 4 Frauen wurden in ein Aspl gebracht, 12 Frauen gingen in Klöster, um entweder dort längere Zeit zu verbleiben, oder von dort aus in Arbeit zu treten.

Von den Entlassenen, für welche Stellungen oder Unterkommen besorgt waren, versschmähten es 2 Männer und 8 Frauen im letzten Augenblicke, sich der Fürsorge zu unterwersen. Soweit es bekannt wurde, wurde 1 Frau, der Fürsorge gewidmet war, schon nach sehr kurzer Zeit wieder rückfällig.

Der Religionsunterricht und ebenso ber Schulunterricht wurden in ber bisherigen Beise abgehalten.

Die Bibliothek wurde durch den Lehrer verwaltet und wie in den früheren Jahren seitens der Anstaltsinsassen sehr kark benutt. Die vielen Jugendlichen, die jetzt nach Zuteilung der Fürsorgezöglinge sich in der Anstalt befinden, machen eine sehr sorgfältige Auswahl und Berteilung der Bücher ersorderlich. Dieser Arbeit unterziehen sich die Anstaltsgeistlichen, die Lehrer und die Lehrerin.

Der Bestand ber Bücher betrug bei Beginn bes Rechnungsjahres 6677 Bänbe. Es wurden im Lause des Jahres 178 Bücher angeschafft und keine Bücher ober Bände ausgereiht, so daß am 31. März 1905 in der Anstaltsbibliothek 6855 Bücher oder Bände vorhanden waren. Es wurden während des Rechnungsjahres ca. 1700 Bücher ausgeliehen und verteilt.

b. Disziplin und Beftrafungen.

Die Disziplin unter ben Häuslingen kann als befriedigend bezeichnet werden, da weitaus ber größte Teil nicht bestraft zu werden brauchte; auch bei der Hälfte der bestraften Häuslinge genügte nur eine und meist nur geringe Strafe, um sie zu einem ordnungsmäßigen Betragen zu veranlassen. Die meisten Strafen mußten wegen Bergehen in Bezug auf den Arbeitsbetrieb (729 Straffälle) und wegen ungebührlichen Betragens, Frechheit, Ungehorsams 2c. (521 Straffälle) barunter 218 bei den Fürsorgezöglingen, verhängt werden.

Bur Erganzung nachstehenber Tabellen bienen folgenbe Angaben:

20

Nach Tabelle 1 b 4 find im Jahre 1904 854 Korrigenben und 173 Korrigendinnen = 1027 Bersonen entlassen worben. Bon biesen brauchten 590 + 64 = 654 Bersonen mahrend ihres Aufenthalts in ber Anstalt nicht bestraft zu werben, fo bag fie mit bem Zeugnis auter und befriedigenber Führung entlaffen werben fonnten.

Bei 53 + 23 = 76 Perfonen war bie Führung nicht gang befriedigend, ba fie fich

1-2 fleinere Disziplinarstrafen zugezogen hatten.

44 + 11 = 55 Personen führten sich mangelhaft, b. h. fie mußten während ihrer Detention 3-5 mal bestraft werben.

Bei 167 + 75 = 242 Perfonen mußte die Führung als schlecht bezeichnet werben.

In Brozenten ausgebrückt ergibt fich, baß:

64 % ber Entlaffenen fich gut geführt und mahrend ihrer Detention fich keinen Tabel ober feine Strafe zugezogen hatten;

7 % gaben zu kleinen Aussetzungen Beranlaffung;

5 % führten sich mangelhaft und

24 % fcblecht.

Es kamen Straffälle vor:	Limit :	Korrige Weiber	enden Summe	Land- und Orts- armen	ţögli	orge- ngen	Gesamt- Summe
1. Wegen Bergeben in bezug auf ben Arbeits=			170				
betrieb	444	246	690	3	33	3	729
2. Wegen tätlicher Wiberfetlichkeit	15	1	16	_	13	1	30
3. " Entziehung von ber Arbeit und Auf=	Man Here			m			
ficht, Entweichung und Ausbruchsversuchs .	74	_	74	-	20	_	94
4. Wegen Schmuggelei, Entwendungen 2c	22	5	27	2	24	-	53
5. " Zankens, Beschimpfens untereinander	70	32	102	8	51	-	161
6. " ungebührlichen Betragens, Frechheit, Ungehorsams und Ruhestörung 7. Wegen boshaften und mutwilligen Zerstörens und Verbringens von Arbeitsstoffen und Ge-	140	158	298	5	202	16	521
räten	18	9	27	2	11	_	40
8. Wegen Berletung ber Schamhaftigkeit	_	3	3	-	7	1	11
9. " sonstiger hauspolizeilicher Bergeben .	64	100	164	53	59	5	281
Summe	847	554	1401	73	420	26	1920

mnach im Berhältnis zur Gesamtbevölkerung (1 b 3 Spalte 1—3) % d. Borzeitige Entlassungen. wurden vorzeitig entlassen	1	en	
c. Detentionsverlängerungen.	Männer	Weiber	Summe
Detentionsverlängerungen fanden statt bei	231	162	393
Denmach im Berhältnis zur Gefamtbevölkerung (1 b 3 Spalte 1-3) %	12,16	42,8	17,76
d. Borzeitige Entlaffungen.		Control of the last	
Es wurden vorzeitig entlaffen	4	1	5
Demnach im Berhältnis zur Gesamtbevölkerung (1 b 3 Spalte 1-3) %	0,21	0,27	0,22
Que Comaguna fam his parzeitige Centlassung hei 336 Manner		France	11

Bur Erwägung tam die vorzeitige Entlasjung bei 336 Mannern und 86

3. Berpflegung und Befleidung.

Die Berpflegung und Bekleibung ber Anstaltsinsaffen erfolgte nach Maßgabe ber vom Provinziallandtage genehmigten Normalpläne und ber noch weiter erlaffenen Ausführungsbestimmungen.

Die für die Beköstigung ausgeworsene Summe von 160 000 Mark wurde um 39 417 Mark 88 Pf. überschritten, weil die etatsmäßig angenommene durchschnittliche Kopfzahl von 1350 Personen auf 1591 gestiegen war. Die Ausgabe für Kopf und Jahr betrug 125 Mark 34 Pf. (gegen 124 Mark 98 Pf. im Vorjahre).

Die Zahl der Berpflegungstage belief sich auf 580 741; mithin kostete die Verpflegung eines Häuslings (Korrigenden, männlich und weiblich, Landarme, Zöglinge durcheinander gerechnet) für den Tag im Durchschnitt 34,3 Pf. (gegen 34,2 Pf. im Borjahre).

Für Bekleibung und Lagerung wurden in Summe 60 676 Mark 09 Pf. ausgegeben. Es kostete bennach die Bekleibung und Lagerung eines Häuslings im Durchschnitt für das Jahr 38 Mark 14 Pf. (gegen 34 Mark 77 Pf. im Boriahre).

Für die Fürsorgezöglinge wurde eine besondere Kleidertracht eingeführt, sonst sind Beränderungen in der Bekleidung gegen die Borjahre nicht vorgekommen. Die im Rechnungsjahre 1903 mit Fichtenfaserfüllung beschafften Matraten haben sich auch weiterhin gut bewährt.

4. Arbeitsbetrieb und Materialien-Berwaltung.

Die Arbeitsaufträge erstreckten sich im wesentlichen auf die Neueinrichtungen in den Provinzialanstalten Slberseld, Galkhausen und Johannisthal. Die einzelnen Fabriken waren ans bauernd reichlich mit Arbeiten versehen.

Die Kopfzahl ber Säuslinge, die zu beschäftigen waren, betrug im ganzen 1508, davon waren 1278 Männer und 230 Frauen.

Es entfallen auf Korrigenben 1087 Männer 216 Frauen.

Lands und Ortsarme . . 102 "

Zöglinge 189 männlich 14 weiblich.

An Arbeitslohn wurden 334 253 Mark 52 Pf. ober 57 393 Mark 62 Pf. mehr als im Borjahre aufgebracht.

Der stärkeren Belegung entsprechend mußten in den Betrieben neue Arbeitspläte eingerichtet werden, wodurch die Beschaffung einer Anzahl Hobelbänke für die Schreinerei und einiger Schraubstöcke für die Schlosserei und Klempnerei, nebst dazu ersorderlichen Werkzeugen notwendig wurde. An neu eingestellten Maschinen 2c. sind zu nennen: 1 Schnellbruckpresse und eine Tigelsbruckpresse in der Druckerei, 1 Bandsäge mit Fraisvorrichtung in der Schreinerei, 2 Feldschmieden sür die Schlosserei 2 Jacquardwedstühle zur Herstellung von seinem Tischzeug und zwei mechanische Webstühle in der Weberei und eine Säulenbohrmaschine in der Zöglings-Schlosserei.

In ber Böglings-Abteilung ist eine neue Berkstatt für Buchbinder eingerichtet worden. Den weiblichen Böglingen wurde jum größten Teile je eine Nähmaschine zugeteilt.

Die Kundenzahl in der Waschanstalt stieg von 550 auf 593, die Verzinsung und Tilgung des Anlagekapitals wurde in bisheriger Weise fortgesetzt. Der erzielte Durchschnittstagelohn betrug 1 Mark 47 Pf., das ist 4 Pf. mehr als im Vorjahre. (1 Mark 43 Pf.)

Bon ber Gesantzahl ber 580 741 Detentionstage waren:

a)	Beschäftigungstage	bei	ben	Männern							383 348
	"	"	"	Frauen .							68 932
								61	11111	ne	452 280

27

,	. ~ . ~ .	1													
1) Sonn= und Feier	ctage												92109	
	bie übrigen .													36352	
	Detentionstage, 1 verteilen sich auf		zu	r S	umm	e vi	on		,			٠		580 741	fehlen,
	revier= und lazar	ettfra	nfe	Ron	riger	iben								10742	
	" "	"		Lat	ıdarıı	ne		200						16850	
	" "	"		Bög	llinge	!								1 600	
	Transportaten													346	
	Arrestanten .								•					5 493	
	Neuangekommene													1321	
											Si	ımı	ie	36 352.	=

Bon ben 452 280 Beschäftigungstagen ber Männer und Frauen entfallen auf:

							Männer	Frauen	Summe
eigentliche Hausarbeiter							30 970	12372	43 342
Arbeiten für die Prov-							195 189	13 705	208 894
Arbeiten für Beamte							9 823	2568	12 391
Arbeiten für Frembe							147 366	40 287	187 653
			31	ıfaı	nm	en	383 348	68 932	452 280

Der für sämtliche Arbeiten aufgebrachte Brutto-Arbeitsverbienst beträgt 334 253 M. 52 Pf. Der burchschnittliche Arbeitsverdienst eines Häuslings stellt sich daher, wenn Korrigenden, Landarme und Böglinge und bei diesen wieder die wirklichen Arbeiter, Lehrlinge, Kranke, Transportaten, Arrestanten usw. burcheinander gerechnet werden, auf 221 Mark 65 Pf. jährlich auf den Kopf oder 57 Pf. auf den Tag und Kopf der Gesamtbevölkerung (gegen 51 Pf. im Vorjahre).

An jedem Beschäftigungstage, d. h. an jedem Werktage wurde durchschnittlich ein Arbeitsverdienst von 74 Pf. auf den Kopf und Tag der Gesamtzahl der Insassen aufgebracht (gegen 69 Pf. im Vorjahre).

Nimmt man nun die wirklichen Arbeiten gegen baren Lohn, läßt also die eigentlichen Hausarbeiter außer Betracht, so wurden von jedem wirklichen Arbeiter durchschnittlich 86 Pf. für den Beschäftigungstag verdient. Bei dieser Berechnung sind die Land- und Ortsarmen sowie Röglinge den Korrigenden gleichgestellt.

Die Arbeitsleistungen ber Armen und Zöglinge sind aber verhältnismäßig gering; sie machen an Arbeitslohn nur 6628 Mark 29 Pf. und 18619 Mark 17 Pf. aus, so daß sich die Arbeitserträge der Korrigenden, wenn sie allein in Rechnung gezogen werden, um etwa 9 Pf. auf den Kopf und Tag erhöhen.

Nach bem burchschnittlichen Verdienst beziffert sich ber Wert der eigentlichen Hausarbeiten (Schreiber, Büreaudiener, Köche, Kehrleute, Gemüsereinigerinnen, Wäscherinnen, Flickerinnen usw.) bei 43342 Arbeitstagen auf die Summe von 32073 Mark 08 Pf., welche dem Brutto-Arbeitsverzbienst, wenn auch nur als gedachte Sinnahme, hinzugerechnet werden muß.

Der Arbeitsverdienst der Zöglinge im Betrage von 18757 Mark 81 Pf. wurde alls monatlich von dem Arbeitsverdienst der Korrigenden abgesetzt, zugunsten der Zöglingsabteilung vereinnahmt und auf die durch die Zöglinge verursachten besonderen Mehrausgaben verrechnet.

Der Verluft ber Arbeitszeit, welcher burch bie bessernben und erziehlichen Einrichtungen ber Anstalt, also burch ben Besuch ber Schule, Kirche, bes Religionsunterrichtes usw. sowie bei ben Böglingen noch außerbem burch bie freie Zeit, entstanden ist, wurde bei den vorstehenden Zahlen nicht in Anrechnung gebracht.

Der erzielte Arbeitslohn von 334 253 Mark 52 Pf. verteilt sich auf die einzelnen Arbeitszweige wie folgt:

	Anşı	ahl der ;	Arbeits ir	tage	Auf- gebrachter	1	jierv		entfall uf	en	Au gebra Arbe	chter	en	-	ervon len a	
Geschäftigungszweig	tung und	Fremde	Land=	Fürs forges zögs linge	Arbeits- lohn im ganzen		Lani arm		Für- forgezä linge	ig=	loh für i Besch gung:	n den äfti-	La ari	nb=	Fii for zögli	ge=
: Lin mili	Beamte		y tons	linge	M of.		.11	oţ.	.11	oţ.	11	oţ.	M	đ.	.4	d
Weber Buchbinder Buchbrucker Dütenmacher Schlosser 11. Schmiede Klempner	16 443 203 3 712 - 5 184 860	8 213 2 196 8 098 137 38	5 196 — 5 957 — 299	1 600 9 815 7 859	24 165 89 10 255 33 17 317 40 10 880 35 10 458 51 2 166 11	1	615 - 490 - 527	 95	640 3 404 3 146	- 53	1 1 2 - 1	12 01 92 46 79 81	=	50 - 25 77		40 35 40
Schreiner und Bilb- hauer Drechsler Faßbinder Glaser, Austreicher,	5 281 233 77	1 765 433 4	655 — —	7 028 — —	14 120 97 692 21 146 84		274 —	15	2 238	30	- 1 1	96 04 81	=	42	=	32
Tapezierer Schneiber Schufter Schufter und Polsterer Bürstenmacher Dekonomiearbeiter Rohrsscher Tagelöhner Teppichkefper Korbmacher Mattenweben Bohnenlesen Räherinnen	1 522 10 510 3 752 1 660 	40 20 1 170 62 3 821 — 90 051 4 865 — 2 604 — 7 853		10 411 8 602 2 757 6 267 239 586 315 3 484 45	$\begin{array}{c} 2\ 247\ 42\\ 15\ 570\ 50\\ 6\ 447\ 24\\ 3\ 248\ 60\\ 3\ 647\ 24\\ 4\ 856\ 40\\ 206\ 63\\ 145\ 898\ 93\\ 7\ 202\ 70\\ 1\ 692\ 26\\ 1\ 843\ 16\\ 12\\ -10\ 007\ 46\\ 1\ 735\ 28\\ \end{array}$	1	28 065 0206 407 8	05 65 63 80	3 123 0 2 012 8 	36 31 76 86 60 -34	1 - 1 - 1	44 74 48 31 55 26 - 88 48 - 63 - 65		30 20 05 20 — — —		30 23 37 37 40 - 33 29 - 30
Wäsche und Bügle- rinnen Stiderinnen Buchbinberinnen . Tütenmacherinnen . Tagelöhnerinnen	1 677 427 1 — 127	23 678 55 677 2 514	1 1 1 1	— 38 680 347 —	37 117 76 253 68 705 34 1 319 81 37 50 334 253 52				7 6 - 15 4 155 8 71 0	0009	1 - - -	64 46 49 52 46 30				17 41 23 20

Die den Korrigenden und Landarmen gewährten Arbeitsprämien beliefen sich auf 30 284 Mark 23 Pfg., wovon 10 011 Mark 61 Pf. den Häuslingen zur eigenen Verwendung während ihrer Detentionszeit überwiesen wurden, und 20 272 Mark 70 Pf. in den Sparsonds slossen. Aus dem letzteren wurde an 877 Entlassene der Betrag von 17 068 Mark 79 Pf. oder an jeden Entlassene durchschnittlich 19 Mark 50 Pf. gezahlt.

b. Materialien=Berwaltung.

Der Umschlag bei ber Materialien-Berwaltung erreichte im Berichtsjahre eine bisher noch nicht bagewesene Höhe; es wurden für 412 049 Mark 90 Pf. Materialien eingekauft

und für 520 828 Mark 36 Pf. Fabrikate und Halbfabrikate verkauft. In letterer Zahl sind auch die gezahlten Arbeitslöhne, Fuhrlöhne und Frachten im Betrage von 81 635 Mark 27 Pf. enthalten.

Für die Verzinsung des von der Landesbank der Rheinprovinz erhaltenen Borschusses wurden 5473 Mark 93 Pf. gezahlt. Der Borschuß vom 1. April 1904 von 176 892 Mark 16 Pf. betrug am 1. April 1905 noch 135 325 Mark 17 Pf. Der Ueberschuß der Materialienzverwaltung betrug 31 951 Mark 81 Pf., wovon 24 300 Mark an den Haupt-Haushaltsplan abzgegeben wurden, während der Rest von 7651 Mark 81 Pf. nebst einem Teil des bei dem Arbeitsbetrieb erzielten Mehrüberschusses mit 44 385 Mark 18 Pf. zusammen also 7651 Mark 81 Pf. + 44 385 Mark 18 Pf. = 52 036 Mark 99 Pf. zur Vergrößerung des Vermögens der Materialienzverwaltung benuft worden ist, wodurch sich letzteres auf 165 076 Mark 90 Pf. erhöht hat.

nachgewiesen.

Die Beschaffung ber Materialien bot auch in biesem Berichtsjahre keinerlei Schwierigkeiten.

5. Defonomie=Berwaltung.

a. Landwirtschaft und Biehftandenutung.

Die Gesamtsläche ber selbstbewirtschafteten Ländereien beträgt 34 ha 23 a 12 qm, von denen 29 ha 59 a 47 qm Sigentum der Anstalt und 4 ha 63 a 65 qm angepachtet sind. Der Gesamtertrag der Ernte bezifferte sich auf 26 792 Mark 67 Pf. oder auf 782 Mark 69 Pf. für das Hektar.

An Beamte wurden 15 ha 17 a 78 qm als Gartenland überwiesen und hierfür eine Bergütung von 910 Mark 71 Pf. von den betreffenden Nutnießern eingezogen und vereinnahmt.

Die Bestellung der felbstbewirtschafteten Ländereien erfolgte nach dem genehmigten Kulturplan.

Die Ernte kann als befriedigend angesehen werden. Bei den einzelnen Fruchtarten wurden, auf 1 ha gerechnet, folgende Erträgnisse geerntet:

 Roggen 2174 kg Körner und 12830 kg Stroh im Werte von
 638 M. 37 Pf.

 Weizen 2727 " " " 13333 " " " " " " " 827 " 67 "

 Hafer 2054 " " " 11048 " " " " " " " 589 " 82 "

 Kartoffeln 16487 kg
 " " " " 989 " 22 "

 Futter: Klee und Gras fowie Heu
 " " " 359 " 24 "

 Runkelrüben 63745 kg
 " " " 1019 " 92 "

Gemufe und Gemufepflanzen wurden aus der eigenen Wirtschaft erzielt und ergaben wie immer einen guten Ertrag.

Aus der Baumschule wurden 1235 verschiedene Obstbäume 1274 Wilds ober Alleebäume

137 Pyramiden und

1330 Sträucher und Wilblinge

für ben Betrag von 2680 Mark 55 Pf. verkauft.

Die Impfung mit Tuberkulin bei ben frisch eingestellten Kühen und Ochsen wurde regels mäßig vorgenommen; dabei wurden 4 Kühe und 3 Ochsen als tuberkuloseverdächtig befunden und beshalb an die Berkäuser zurückgegeben.



Es wurden 42 frischmelkende Kühe zum Gesamtpreis von 16 968 Mark angekauft und 41 ausgemolkene und gemästete Kühe zu 14 154 Mark 82 Pf. verkauft. Der Unterschied zwischen bem durchschnittlichen An= und Verkaufspreise betrug, die verendete Kuh eingerechnet, 66 Mark 98 Pf.

Die Anstalt besaß durchschnittlich 29 Rühe; es wurden 174612 1 ober auf die Ruh und

Tag 16,5 1 Milch gewonnen.

Nach Abzug aller Ausgaben bleibt bei ber Milchwirtschaft ein reiner Berbienst von 8200 Mark ober von jeber Kuh burchschnittlich 282 Mark 76 Bf.

7 Ochsen wurden mit einem Rugen von 60 Mark für das Stück verkauft. 2 Ochsen mußten, weil krank, mit einem Berlust von 475 Mark verkauft werden. Für die verkauften 9 Ochsen wurden 9 andere eingestellt.

Es wurden im ganzen 118 Schweine im Gesamtgewicht von 11482 kg zu Markte gebracht, wofür 12272 Mark 14 Pf. vereinnahmt wurden. 31 Schweine sind verendet.

Aus der Land- und Biehwirtschaft wurde nach Abzug aller Unkosten ein Neberschuß von 32 154 Mark 54 Pf. erzielt und zum Haupt-Haushaltsplan der Anstalt abgeführt.

b. Gasanftalt und Wafferverforgung.

Bur Herstellung bes zu Heizungs- und Beleuchtungszwecken sowie zu Zwecken bes Arbeitsbetriebes erforberlichen Gases wurden 982 000 kg Rohlen vergast und hieraus gewonnen:

	a)	294344	$_{\mathrm{cbm}}$	Gas	ober	29,980/0			,,,,
-	b)	441900	kg	Rofs	,,				0 11
	c)	74721	,,	Teer	,,	3,580/0	Der	vergasten	Köhlen.
	d)	28 300	,,	Gasw	affer ober				

Bon dem erzeugten Gase wurden in den Räumen der Anstalt zur Beleuchtung vers wendet, einschließlich des an die Beamten verabsolgten Deputat-Gases, 161 139 cbm

zusammen 294 344 cbm

in Rechnung gestellt.

Der Koks wurde zum Heizen der Defen in den Anstaltsräumen sowie der Zentralheizungen im Frauenhause, im Arresthause und in der Zöglingsabteilung verwendet.

Der überschüffige Koks wurde an Beamte und Fremde verkauft.

Teer und Gasmaffer murbe an bie chemische Fabrit in Ralt verkauft.

Die wirklichen herstellungskoften bes Gases betrugen 19556 Mark 10 Pf., mithin kostete

1 cbm Gas
$$\frac{1955610}{294344} = 6,64$$
 Bf.

Für Reparatur ber Defen und ber Gebäude ber Gasanftalt wurden 3427 Mark 16 Pf. ausgegeben.

Die Wasserversorgung ber Anstalt burch bas Wasserwerk Frechen war zufriedendstellend. Die burch einen Sachverständigen angestellte Untersuchung des Wassers hat ergeben, daß das Wasser gut ist.

c. Mühlenbetrich und Baderei.

Es wurden jur Mühle gegeben: 403 924 kg Roggen, 125 000 kg Beigen.

hieraus murben gewonnen:

```
100 375 kg Roggenvorschußmehl, 43 800 kg Weizenmehl, 225 125 "Roggenmehl, 5700 "Grindmehl, 50 000 "Weizenvorschußmehl,
```

In ber Backerei ber Anftalt murben perarbeitet:

```
80 688 kg Roggenvorschußmehl,
221 952 "Roggenmehl,
18 473 "Weizenvorschußmehl,
16 987 "Weizenmehl,
5 565 "Grindmehl,
15 997 "Weizenvorschußmehl zu 19 216,5 kg Weißbrod,
20 059 "Rogenvorschußmehl,
13 393 "Weizenvorschußmehl,
7 703 "Roggenvorschußmehl,
5 233 "Weizenvorschußmehl

Weizenvorschußmehl

Zu 17 325 kg Graubrot.
```

Das gebackene Brot wurde an die Anstalt zur Speisung ber Häuslinge, an die Hebammen= Lehranstalt in Cöln, an die Beamten und an Arbeitgeber verkauft und dafür 83 295 Mark 40 Pf. vereinnahmt.

Es wurden angekauft: 418 960 kg Roggen, 8000 kg Roggenvorschußmehl, 134 175 "Weizen= 6000 "Roggenmehl,

für ben Betrag von 96 034 Mark 98 Bf.

Der Ankauf der Frucht fand, soweit dieselbe nicht auf eigenen Aeckern gezogen war, uns mittelbar von den Landwirten statt, wobei die jedesmaligen Neußer Marktpreise dem Ankauf zus grunde gelegt wurden.

Das Vermögen bes Mühlenbetriebes wurde um 200 Mark auf 8200 Mark erhöht und ein Ueberschuß von 12 412 Mark 09 Pf. zum Haupt-Hauschaltsplan der Anstalt abgeführt.

6. Bauliche Angelegenheiten.

Die zur Unterhaltung ber Gebäube der Anstalt erforderlichen Arbeiten wurden nach dem darüber aufgestellten und genehmigten baulichen Unterhaltungsplane durch die eigenen Beamten, die Korrigenden und die Fürsorgezöglinge ausgeführt.

Das Beamten-Doppelwohnhaus vor bem Feldtor (für Lehrer und Assistent) wurden fertig gestellt und am 1. Oktober 1904 zur Benutzung übergeben. Die Bestzung der Erben des ehemaligen Anstaltsarztes Dr. Ballender wurde für 25 000 Mark angekauft und zu Dienstwohnungen für die Anstaltslehrerin, den Hausdater und 2 Aufseher eingerichtet.

Für die Materialienverwaltung machte sich die Beschaffung angemessener Lagerräume immer mehr geltend, es wurde beshalb mit der Herrichtung solcher Lagerräume begonnen, indem der Keller unter der Schreinerei, der bisher wenig benuthar war, ausgebaut wurde.

Für die sich immer noch vergrößernde Fürsorgeerziehungs-Abteilung wurde eine Wellblechbaracke als gemeinschaftlicher Eß= und Aufenthaltsraum errichtet, sowie zwei Räume im Haupt= hause zu einem Arbeitssaal vereinigt.

Durch die im Laufe des Jahres erteilte Erlaubnis zur Benutzung des Tores in der nördlichen Mauer am Klosterhofe konnte die Umlegung der Centesimalwage vom Zöglingshofe in den Wirtschof erfolgen.

7. Bermögens= und Finangverhältniffe.

Die Finanzergebniffe bes Berichtsjahres waren folgende:

Titel.	Nr.	Ginnahme.	Pach dem Haus- haltsplan	Nach de An- weisunge	
		distribution of 5 and 5	M o	į. 16	
Α.	100	Beftand			Γ
B.		Defette			1
C.		Refte	1 - 1-	613	1
I.		Binsen 2c		370	111
II.		Pflegekosten der Lands und Ortsarmen	73 000 -	5500000	1
III.		Neberschuß aus der Land- und Biehwirtschaft	39 200 -	32 154	111
IV.		Ueberichuß aus dem Arbeitsverdienft ber Sauslinge	171 735 50		1
v.		Ueberschuß aus der Materialien-Berwaltung	24 300 -	24 300	
VI.	19	Ueberschuß aus dem Mühlenbetrieb und der Bäckerei	8 930 -	12 412	1
VII.		Sonstige Einnahmen	3 834 50	1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1	
III.		Zuschuß aus Provinzialmitteln	163 000 -		
		Summe der Einnahme	484 000 -		1
		Ausgabe.	gan lastic	10	
Α.		Borfchuß		19 963	١
В.		Rechnungsberichtigungen			
C.	1.11	Rückftändige Rahlungen	Per Internal	_	
I.		Befoldungen 2c	161 520 -	158 542	1
II.		Andere persönliche Ausgaben	29 565 -	28 303	
III.		Sächliche und sonstige Ausgaben:	mandament?	13	-
	1	Beföstigung	160 000	199 417	-
	2	Befleidung	40 000 -	51 433	-
	3	Lagerung	14 000	9 242	
	4	Reinigung	8 000	8 213	4
	5	Mobilien und Utenfilien	9 000	9 127	(
	6	Beizung	26 500 -	27 698	(
- 1	7	Beleuchtung	7 600 -	8 047	***
700	8	Arznei und Berbandmittel 2c	3 000	3 052	8
11	9	Rirchen- und Schulbedürsnisse	2 450 -	2 341	(
	10	Unterhaltung ber Gebäude	11 000	11 115	8
		Einrichtung bes maschinellen Betriebes der Bäscherei einschließlich	Series Williams	a magalione k	
	44	Beschaffung der Trodenapparate			8
	11	Sonstige Ausgaben	11 365	13 102	5
	10	Summe ber Ausgabe	484 000 —	562 045	8
		Abschluß. Foll	In	Reft	
		Die Einnahme beträgt 534 432 49	533 431 19	1 001 2	3
		" Ausgabe "	562 045 82		_
		Borschuß und Restausgaben 27613 33	28 614 63	1 001 3	3
		at 010 55	20 014 03	1001	•

I. Haupt=Haushaltsplan ber Anstalt . 1001 M. 30 Pf.

II. Arbeitsbetrieb 27 613 " 33 " = 28 614 " 63 "

Summe wie por.

Die Unterhaltung eines jeden Häuslings erforderte durchschnittlich für das Jahr 345 Mark 03 Pf. oder täglich 94,5 Pf. (gegen 94,6 Pf. im Vorjahre). Hiervon wurden durch die eigenen Sinnahmen aufgebracht 273 Mark 40 Pf. oder täglich 75 Pf., während aus Provinzialmitteln ein Juschuß von 71 Mark 63 Pf. für das Jahr oder von 19,6 Pf. für den Tag gesleiftet werden mußte (gegen 26,6 Pf. im Vorjahre).

8. Anftaltsperfonal.

Unter ben oberen Beamten ber Anstalt fanden Beränderungen nicht ftatt.

Bon den Unterbeamten ftarb ein Aufseher und eine Aufseherin, 3 Aufseher und 1 Aufseherin schieden aus. Die frei geworbenen Stellen wurden durch anderweite Bewerber besetzt.

F. Sandarmenhaus ju Erier.

1. Statistit.

a. Belegftarte.

1 0 8 18 4 2	ui Diensty	l. art= nd versonal Weiber	Land	2. arme Weiber	Orts			bem om 11. 1891	Sur der Hä (Spalte	uslinge en 2, 3 (4)	6. Gesamtsumme der Häuslinge (Spalte 5)
Bestand am 1. April 1904 Zugang	22 17	8 4	94 59	41 12	85 35	50 18	150 35	13 2	329 129	104 32	433 161
Demnach waren über- haupt aufgenommen . Abgang	39 16	12 4	153 46	53 12	120 23	68 10	185 28	15 3	485 97	136 25	594 122
Bestand am 31.März 1905	23	8	107	41	97	58 55	157	12 69	361	111 72	472

b. Religion.

Bon ben am 31. März 1905 untergebrachten Säuslingen bekannten fich

a. zur katholischen Ronfession 406

b. " evangelischen

, 64

c. " jüdischen

, 2

zusammen 472 Personen.

c. Alter ber Berpflegten am 31. Marg 1905.

Es	ftanben	im	Allter	pon:
~~	******		~~~~	out.

				Männer	Weiber	zusammer	ı
0	bis	10	Jahren	3		3	
10	"	20	,,	46	-	46	
20	"	30	,,	45	8	53	
30	"	40	"	60	13	73	
40	,,	50	,,	42	21	63	
50	"	60	"	44	24	68	
60	"	70	"	59	22	81	
70	n	80	"	56	16	72	
80	"	90	"	6	7	13	
90	"	100	,,			_	
		211	Farmen	961	111	470 00	

zusammen 361 111 472 Personen.

d. Urfachen bes Zugangs.

		Männer	Weiber	zusammen
Alter und Entfräftung		21	8	29
Anämie und Strophulose		1	1	2
Gicht und Rheumatismus		6	1	7
Verfrüppelung		4		4
Gehirn- und Rudenmarksleiben, Lähmung		12	3	15
Rervenkrankheiten		3	1	4
Krebs, Knochenfraß und fonstige dirurgische Krankhei		8	1	9
Krankheiten ber Zirkulations= und uropoetischen Orge	ane	4	1	5
Afute Erfrankungen ber Atmungsorgane		2	_	2
Chronische Erfrankungen ber Atmungsorgane		5	1	6
Lugentuberkulofe		10	3	13
Krankheiten ber Unterleibsorgane		2	2	4
Hautkrankheiten		1	_	1
Blindheit und Augenkrankheiten		6	1	7
Gehörerkrankungen (Taubstummheit)		4	2	6
Spilepsie		36	_	36
Schwachsinn, Ibiotie und Geistesstörungen		3	5	8
Sonstige Beranlassungen		1	2	3
	-			
zusamm	ien	129	32	161

e. Urfachen bes Abgangs.

					Männer	Weiber	zusammen
Beilung bezw. Befferung					21	5	26
Ueberführung in eine andere					13	3	16
Entlaffung auf eigenen Wunfe					5	1	6
Gigenmächtiger Austritt (gum	größten	Teil .	geb	essert).	15	3	18
Tob					43	13	56
				zujammen	97	25	122

f. Tobesurfachen.

Alter und Entkräftung								Männer	Weiber	zusammen
[1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1] [1]	*							14	3	17
Apoplexie								4	3	7
Gehirn= und Rückenmark								2	_	2
Krebs								3	1	4
Lungen= und Rippenfelle								4	2	6
Lungentuberkulose								7	2	9
Herzfehler								2	1	3
Unterleibsleiben										_
Darmtuberkulose								1	_	1
Nierenentzündung								1	_	1
Epilepsie								3	_	3
Sonstige Veranlassungen								2	1	3
					3	ufa	mmen	43	13	56

g. Alter ber Berftorbenen.

Es starben im Alter von:

	~~	7.				
00	Y. 1 .	00	O: Y	Männer	Weiber	zusammen
20	Dis	30	Jahren	3	1	4
30	"	40	"	1	_	1
40	"	50	"	2	_	2
50	"	60	"	7	2	9
60	"	70	"	16	5	21
70	"	80	"	11	4	15
80	"	90	"	3	1	4
			zusammen	43	13	56

2. Gefundheitezuftanb.

Der Gesundheitszustand war im allgemeinen befriedigend. Die Zahl der Erkrankungen hielt sich im ganzen Jahre fast auf gleicher Höhe. Nur während des letzten Vierteljahres stieg insolge der ungünstigen Temperatur= und wechselnden Witterungsverhältnisse die Krankenzahl vor= übergehend um ein Beträchtliches.

Die Kranken waren je nach der Art ihrer Leiden nach Möglichkeit in den einzelnen Sälen zusammengelegt. Auch für die an Tuberkulose Leidenden war ein eigenes, großes und luftiges Zimmer eingerichtet, um einer Uebertragung dieser verheerenden Krankheit auf andere Häuslinge wirksamer entgegentreten zu können.

Von epibemischen Krankheiten blieb bie Anstalt bei ihrer Abgeschlossenheit fast vollständig verschont. Nur die Influenza, die einen großen Teil der städtischen Bevölkerung, und vielfach in schwerer Form, befiel, kam in einzelnen leichten Fällen zur Behandlung.

Krankheiten, welche inneren Berhältnissen ber Anstalt zugeschrieben werden könnten, wurden nicht beobachtet; im Gegenteil pslegten sich sehr heruntergekommene und elende Personen schon bald nach ihrer Aufnahme in die Anstalt sichtlich zu erholen.

Den Hauptbestandteil ber Häuslinge bilbeten altersschwache mit chronischen Krankheiten behaftete Personen, deren frühere Lebensweise meist nicht den allergeringsten hygienischen Ansorderungen entsprochen hatte und die meist in krankem und siechem Zustande der Anstalt zugewiesen wurden. Bei diesen Personen war eine Heilung nur in den seltensten Fällen zu erzielen. Immershin vermochten neben sachgemäßer ärztlicher Behandlung die geordnete regelmäßige Lebensweise, die gute und ausreichende Beköstigung, die Pslege der Reinlichkeit und die Sorge für angemessene Erholung einen günstigen Sinsluß auf den Gesamtzustand der Häuslinge auszuüben. Dies zeigte sich am offenkundigsten, wenn dei ihnen Krankheiten auftraten, die sich meist in Form akuter Berschlimmerungen ihrer chronischen Organleiden bemerkdar machten; es war erstaunlich, wie gut selbst schwere Erkrankungen überstanden wurden.

Bei den Spileptikern, die zum größten Teile Personen jüngeren Alters mit vielsach ganz gesunden Organen sind, kamen schwere innere Leiden seltener vor; dagegen waren bei ihnen oft Berletzungen Gegenstand ärztlicher Behandlung. Die Spilepsie konnte in den meisten Fällen, sowohl was Zahl, als auch was Schwere der Anfälle anlangt, in günstiger Weise beeinflußt werden und mehrere derartiger Kranken wurden, nachdem sie 6 Monate und länger keinen Ansall mehr hatten, als der Anstaltspslege nicht mehr bedürftig, versuchsweise als geheilt entlassen. Bei einer Reihe von Spileptikern blied allerdings jeder Erfolg durch die angewandte Bezandlung aus und sanken die Geisteskräfte zusehends und in solchem Maße, daß sie nicht länger in der Anstalt verbleiben konnten und in andere Anstalten übergeführt werden mußten.

Die Zahl ber in der Anstalt Verstorbenen war im Vergleich zum Vorjahre geringer. Es starben von den im Laufe des Jahres in der Anstalt verpflegten 594 Personen 56, also 9,4%, während sich die Sterblichkeit im Vorjahre dei einer Bevölkerung von 591 Personen auf 69 also 11.7%0 belief.

3. Rirchen= und Schulmefen.

Für die religiösen Bedürfnisse der häuslinge ist in ausreichender Weise Sorge getragen. Schulunterricht erhielten die 6 bis 17 Jahre alten epileptischen Kinder nach dem fests gesetzten Lehrplan in Katechismus, in der biblischen Geschichte, im Lesen, Schreiben, Zeichnen, Rechnen, in handsertigkeit, sowie im Gesang von Bolks und Kirchenliedern.

Die Schule wurde im Laufe des Jahres von 25 Knaben gegen 31 im Borjahr besucht, wovon jedoch durchschnittlich 1/6 wegen Krankheit fehlten. Die Schüler waren nach ihren Fähigsteiten in 3 Abteilungen eingeteilt; die erste Abteilung zählte 8, die zweite 8 und die dritte 9 Schüler, wovon jedoch 4 nicht die geringste Auffassungsgabe besitzen.

Die Führung der Schüler mahrend der Schulzeit mar zufriedenstellend, die größte Mehr= heit derselben folgte dem Unterricht mit Fleiß und Aufmerksamkeit.

Bon ben Schülern, welche burch ben Kaplan von St. Antonius zur erften beiligen Kommunion vorbereitet wurden, konnten 3 zu biefer zugelaffen werben.

Sin guter Erfolg kann auch bei ben Schülern ber Sonntagsschule verzeichnet werden Diese wurde besucht von 24 der Anstaltsschule entlassenen Knaben von 16 bis 20 Jahren, sowie freiwillig von 3 jungen Leuten, die das 21. Jahr überschritten hatten.

Die Bibliothek ber Anstalt wurde burch einen Bureaugehilfen verwaltet und, wie in ben früheren Jahren, seitens ber Anstaltsinsaffen ftark benutt.

Der Bestand betrug bei Beginn bes Rechnungsjahres 1526 Bände. Es wurden im Laufe bes Jahres 252 Bände beschafft und 68 Bände ausgesondert, so daß am 31. März 1905 in der Anstaltsbibliothek 1710 Bände vorhanden waren.

4. Berpflegung und Befleidung.

Die Verpflegung und Bekleidung ber Anstaltsinsassen erfolgte nach Maßgabe der vom Provinziallandtage genehmigten Normalpläne.

Für Verpflegung wurden 73 361 Mark 18 Pf. und bei 175 981 Verpflegungstagen 42 Pf. für den Kopf und Tag, gegen 40 Pf. im Vorjahr ausgegeben.

Die Bekleidung und Lagerung kostete 14 231 Mark 60 Pf. = 28 Mark 30 Pf. für den Kopf und das Jahr gegen 25 Mark 27 Pf. im Vorjahre.

5. Arbeitsbetrieb.

Die vom Anstaltsarzte als arbeitsfähig bezeichneten Häuslinge wurden in der Schneiderei, Schusterei, Kord: und Stuhlslechterei, Weberei, Stroh: und Kokosweberei, Dütenfabrik, Ansstreicherei, Schreinerei und Schlosserei, mit Tabakentrippen, Ansertigung von Lohkuchen, Hausarbeit, in der Räherei, Strickerei, Spinnerei und Wäscherei beschäftigt.

Der für die Arbeiten aufgebrachte Arbeitsverdienst beträgt 24913 Mark 38 Pf., wovon ben Häuslingen 4598 Mark 24 Pf. als Arbeitsprämie gewährt wurden.

Der Arbeitsbetrieb hat einen leberschuß von 7497 Mart 90 Bf. erzielt.

6. Defonomie-Berwaltung.

Das Grundeigentum der Anstalt beträgt 3 ha 34 a 57 qm, wovon nach Abzug der Gebäulichkeiten, Hofraum 2c. 1 ha 6 a 80 qm zum Zwecke der Selbstbewirtschaftung bleiben. Von den durchschnittlich gehaltenen 13 Kühen wurden 72 094 l oder durchschnittlich von einer Kuh 15,10 l Milch gewonnen.

Die Impfung mit Tuberkulin bei ben frisch eingestellten Rühen wurde regelmäßig vorgenommen, babei wurden alle Rühe als gesund befunden.

Der Biehbestand betrug am Schlusse bes Berichtsjahres 13 Kühe und 26 Schweine. Aus ber Land= und Biehwirtschaft wurde ein Ueberschuß von 5814 Mark 33 Pf. erzielt.

7. Bauliche Angelegenheiten.

Die zur Unterhaltung ber Gebäude ber Anstalt erforderlichen Arbeiten wurden nach bem barüber aufgestellten und genehmigten baulichen Unterhaltungsplan ausgeführt.

Außerdem wurde ber Asphalt-Fußboden im Männerhaus I durch Terrazoboden ersetzt und zur Deckung dieser Auslagen ein Extrafredit bewilligt.

8. Auftaltsperfonal.

Bon bem Warte= und Dienstpersonal traten 20 Personen aus und 21 neue Wärter bezw. Wärterinnen ein.

9. Bermögens= und Finanzverhältniffe.

Das Barvermögen ber Anstalt ist bei ber Landesbank der Rheinprovinz mit $2^{1/2}$ $^{0}/_{0}$ rentbar angelegt und beträgt $15\,432$ Mark 45 Pf.

Ferner hat die Anstalt zur Bestreitung ber laufenden Ausgaben einen eisernen Bestand von 12 000 Mark.

Die Ginnahmen und Ausgaben im Rechnungsjahre waren folgende:

Titel	Einnahme.	Plach dem Haushalts- plan	Nach den An- weisungen
	THE RELEASE AND THE STATE OF TH	M S.	M of
Α.	00-515		
В.	Beftand		8 112 17
C.	Reste	20-0-10-	
I.	Miete, Bachte, Zinsen	- -	2 40
II.	Must be Oord up District of	130 -	610 33
III.	Aus der Lands und Biehwirtschaft	6 000	5 814 33
IV.	Bstegetosten der Hänslinge	137 000 —	146 231 50
IVa.	Ueberschuß aus dem Arbeitsbetriebe	7 500 —	7 497 90
V.	Ranalanichlußkoften		46 273 89
va.	Sonstige Einnahmen und zur Abrundung	470 —	369 95
	Rochfücheneinrichtungen		3 887 83
	Summe ber Ginnahme	151 100 —	218 800 30
A. B.	Ausgabe. Borschuß Restansgaben Rechnungsberichtigungen	Superior =	6 <u>-</u> -
C.	Rechnungsberichtigungen	and the second	14 —
I.	Besoldungen	16 650 —	16 650 —
II.	Andere persönliche Ausgaben	20 766 —	20 068 20
III.	1. Für Beföstigung	67 000 —	73 361 18
	2. " Befleidung	9 000 -	11 041 75
- 1	3. " Lagerung, Bettzeug und Tischwäsche	2 000 -	3 189 85
- 1	4. "Reinigung	4 000 —	3 905 96
- 1	5. " Mobilien, Utensilien 2c	3 000 -	2 713 53
- 1	6. " Beizung	6 800 —	6 732 03
- 1	7. "Beleuchtung	4 200 _	4 808 93
	8. "Wasserversorgung	2 200 -	3 143 13
- 1	9. " Arznei, Berbandmittel, ärztliche Instrumente.	1 800 —	1 800 99
	10. " Kirchen- und Schulbedürfniffe	1 400 —	1 170 27
- 1	11. " Unterhaltung der Gebäude 2c.	6 500 —	6 500 -
	11a. " Kanalanschlußkosten		46 273 89
	11b. " Lerrazzoboden	_ _	2 500 -
	12. " sonstige Ausgaben und zur Abrundung	4 484 —	5 421 68
- 1	13. " Ueberschuß	1 300 -	4 91
	Summe ber Ausgabe	151 100	

Abschluß.

Die S	oll=	und	Ist	= (8	im	tah	me	6	eträ									
"	"	"	"	21	us	gal	e e		"						209 300	"	30	"
	2000	2777					5	Mii	thin	9	oll	-Be	ftar	10	9 500	M.	_	Bf.
Hierzu	Re	fteinn	tahn	te	it	٠	٠								3 300	"	_	"
	_														12800	M.	_	Pf.
Ab Re	stau	8gab	e	•	•										800	"	-	"
									Eij	ern	er	Be	ftar	ib	12 000	M.	_	Pf.

G. Fürsorge für Idiote, Epileptische, Alinde und Erinker, sowie Anterstützung milder Stiftungen, Aettungs-, Idioten und anderer Wohltätigkeitsanstalten.

Die Fürsorge für die genannten Silfsbedürftigen tritt grundsählich nur in den Fällen ein, in denen Silfe auf dem Wege des Gesetzes vom 11. Juli 1891 nicht zu erreichen ift.

Die nachstehende Uebersicht gibt Aufschluß über bie Sohe ber in ben einzelnen Fällen gewährten Pflegekostenbeihilfen.

		Bahl	der m	ıterflü <u>k</u>	ten Per	fonen .	Gezahlte			
Mr.	Anstalt	Idiote	Epilep: tische	Blinde	Trinfer	Son: ftige Kranke	im	ükungen im ganzen M L		
1	Effen-Huttrop, Frang-Sales-Haus .	30			_	-	4 119 34			
2	Sangelt, Ibiotenanstalt	2	_	_		1125	262 50			
3	Sephata, Ibiotenanftalt zu DR. Glab-				s mi	mpildi.				
1	bach	4	_	_	-	-	558 -			
4	Herrheim (Pfalz), St. Paulusstift .	1	_	_	_	_	45 —			
5	Kreuznach, Diakonissenanstalten	4	_	_	_	_	376 28			
6	Marienhaufen, Idiotenanftalt	1	_	_	_	_	16 80			
7	Montabaur, Charitas-Idiotenanftalt.	1	_	_	_	_	438 —			
8	Balbbreitbach, St. Josephshaus	3			1	_	354 50			
9	Zülpich, Hospital	2	_	_	_	_	282 70			
		-				115		6 453 12		
10	Bethel, Anftalt für Spileptische	_	2	_	_	_	638 75			
11	Morsbach, Krankenhaus Mariahilf .	-	1	_	_	_	182 50			
								821 25		
12	Düren, Blindenafpl Annaheim	_	_	1	_	_	365 —	021 20		
13	" Provinzial-Blindenwerkstätte.		_	17	_		1 785 91			
14	Lintorf, Seil- und Pflegeanstalt für							2 150 91		
	Alkoholiker	-	_	_	2	_	115 88	115 88		
15	Aachen, Arbeiterinnenhofpiz	-	_	_	_	1	140 —	140 —		
	Summe	48	3	18	2	1		9 681 16		
im	clinianis and the equilibries as			72			Banda	na cesar		
	Di naminatua aminifishin ann ibi la	(mig.				man d				
								1000		

Unterstützungen an milbe Stiftungen und Wohltätigkeitsaustalten find im Berichtsjahre nicht gezahlt worden.

Im Berichtsjahre ist dem Fonds von fremder Seite eine einmalige Zuwendung von 500 Mark gemacht worden.

Das Rechnungsergebnis

ift folgendes:

Titel.	Ginnahme.	Nach dem Haus- haltsplan.		Nach den An- weifungen.	
		М	of.	М	of
I. П. Ш.	Bestand aus dem Borjahre	820 1 000 9 000		7 820 842 9 000	8
IV.	Sonstige Cinnahmen	10 830	_	500 11 170	-
I.	Ausgabe. Borschuß aus dem Borjahre	=	_	— 19	8
	leptischen und Trinkern b. Zu ben im § 4 Nr. 5 bes Dotationsgesetzes vom 8. Juli 1875 vorgesehenen Zwecken c. Zuschuß zu den Pslege= und Unterhaltungskosten der Blinden 2. Lasten	10 746	67	9 681	
	Summe	10 830	-	9 784	-
	Abschluß.	. Intiglio		alging	
	Die Einnahme beträgt	10 830 10 830		11 170 9 784	100

H. Unfallfürforge für Gefangene.

(Reichsgeset vom 30. Juni 1900.)

Für einen im Außenbetrieb ber Arbeitsanstalt Brauweiler entstandenen Unfall war eine Rente von jährlich 45 Mark zu bewilligen, die im Berichtsjahre mit dem Bruchteile von 5 Mark 80 Pf. in Ausgabe erscheint. Auf Grund der mit dem Arbeitgeber getroffenen Bereins barung ist die Rente von diesem zu erstatten.